



FABRIQUE FRANÇAISE DE CONTREPLAQUÉ MOULÉ



CAHIER TECHNIQUE • STOCK DE GALBES

SOMMAIRE

CATALOGUE INTRODUCTION / CATALOGUE INTRODUCTION	3
FLATS AND RADUIS / PLATS ET RAYONS	19
SHEAT SHAPES / ASSISES	22
BACKREST SHAPES / DOSSIERS	63
SHELL SHAPES / COQUES	97
SPECIAL SHAPES / FORMES SPECIALES	120
STANDARD RANGE / GAMME STANDARD	125
STANDARD BAR SEAT / TABOURETS	142
STANDARD WRITE PANEL / TABLETTES	147
INVISIBLE FIXING SYSTEMS / FIXATION INVISIBLE	154
PACKING / EMBALLAGES	163
STANDARD SAMPLES AVAILABLE / ECHANTILLONS DISPONIBLES	163
LEXIQUE / GLOSSARY	171

PRECISION DE VOCABULAIRE TECHNIQUE

FORME

La forme est la définition de la surface de la pièce, parfois aussi appelée galbe.

MOULE

Le moule est l'outillage permettant de réaliser une forme donnée. Il devra être monté dans une presse. Un numéro de forme correspond au moins à un moule ou plusieurs moules identiques ou différents par leur taille.

Ces différences ne résident pas dans la forme, sinon, ces outillages n'auraient pas la même codification, mais dans la taille des moules. L'un peut être plus large, l'autre plus profond, ou permettre de faire des épaisseurs supérieures ou inférieures selon la parallèle moule.

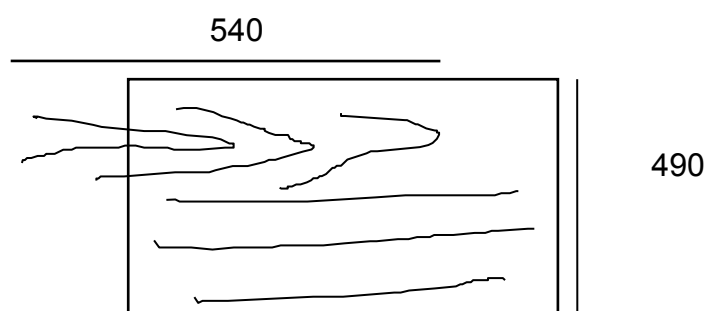
La codification des moules prévoit alors un suffixe de 1 caractère qui s'ajoute aux 4 qui composent le numéro de la forme. Ce code n'est pas visible dans ce catalogue, seuls les 4 premiers chiffres identifient les différentes fiches. Le cadre des particularités précise si oui ou non des remarques sont notées à cet égard.

Dans certains cas, lorsqu'il existe plusieurs moules pour une même forme, ces moules ont une codification incrémentale en plus du suffixe permettant d'identifier les différents moules d'une même série.

DIMENSION DEVELOPPEE DU BRUT DE PRESSE

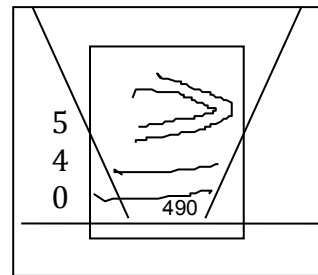
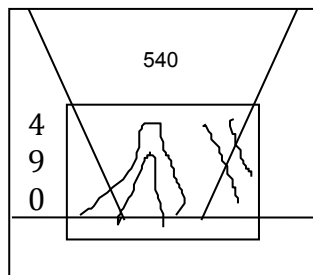
C'est la dimension du placage développé sur le galbe servant à faire la pièce découpée. Cette dimension développée brut de presse ne correspond pas toujours à la taille maximum réalisable dans le moule, mais elle dépend directement de la dimension du placage utilisé.

Un brut de presse ayant pour dimension 540 x 490 utilise un placage de dimension 540 x 490



Ainsi, le premier chiffre '540' correspond toujours au sens du fil du bois, et le second '490', au sens travers du fil du bois.

Dans un même moule, si celui-ci est assez grand, on pourrait presser un brut de presse 490 x 540 en présentant le placage dans ce sens ou dans le sens contraire.



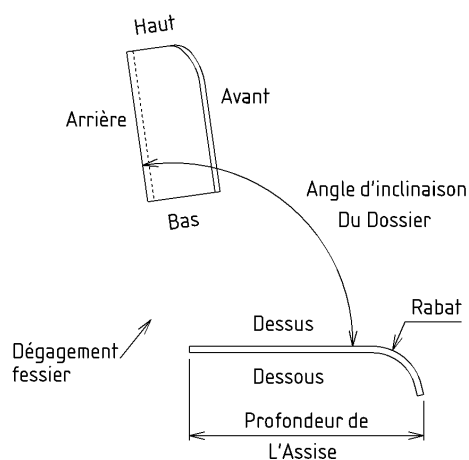
DIMENSION DEVELOPPEE FINIE

La dimension développée finie de la pièce correspond aux dimensions développées sur la pièce galbée découpée et finie côté convexe. La dimension développée finie doit être en retrait de 20 mm par rapport à la périphérie du brut de presse. Soit un maximum de 450 x 500 pour un placage de 490 x 540 mm.

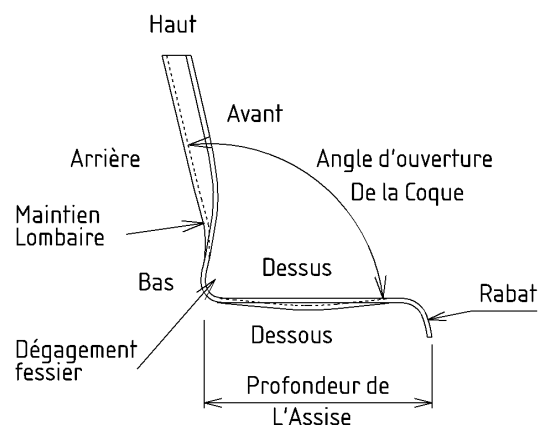
Dans certains cas, pour des épaisseurs importantes, des rabats courts, l'utilisation d'un placage plus grand et plus adapté est nécessaire.

TERMINOLOGIE D'UN SIEGE

Avec une assise et un dossier



Avec une monocoque



Selon l'utilisation du siège, que ce soit pour la collectivité, le bureau, les écoles, l'habitat, les maisons de retraite, les cinémas ou les amphithéâtres, les sièges pourront être empilables ou non et avec ou sans accoudoir. Ces critères nécessiteront une définition particulière.

LEGENDE ET CODIFICATION DES FORMES

La codification des formes est faite sur quatre chiffres, on peut ainsi différencier les familles suivantes, correspondant aux cinq premières parties de ce catalogue

0000 à 1999 :	0000 représentant un galbe plat 0001 à 0999 représentant une forme dont le rayon varie de 1mm à 999 mm de rayon intérieur ou extérieur. 1000 à 1999 représentant une forme dont le rayon varie de 1000 à 9990 mm de rayon intérieur ou extérieur.
2000 à 3999 :	Correspondant à la codification de formes d'assises
4000 à 5999 :	Correspondant à la codification de formes de dossiers
6000 à 7999 :	Correspondant à la codification de formes de monocoque
8000 à 9000	Correspondant à la codification de formes spéciale de type accoudoirs, appuie-tête, tête de lit...

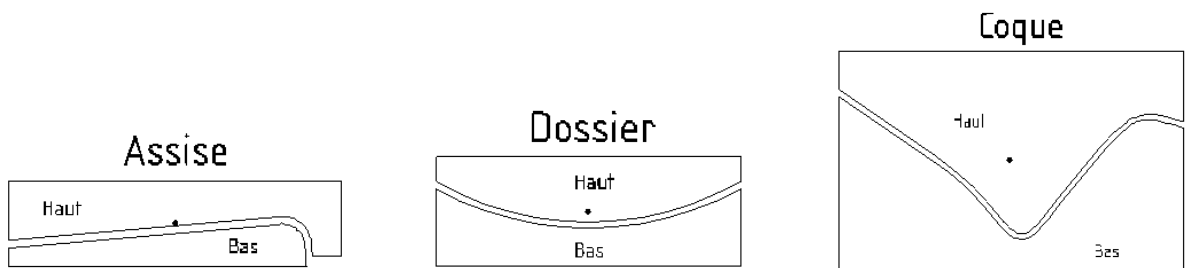
La dernière partie du catalogue, nommée « les standards », regroupe les sous rubriques suivantes :

- Les découpes libres et universelles issues des galbes standard,
- Nos fixations invisibles,
- Nos emballages standard,
- Les échantillons disponibles,
- Les documentations disponibles,
- Les certificats disponibles.

Enfin, les dernières pages sont consacrées à un glossaire de termes propres à notre métier et leurs traductions, traitant le bois, les techniques de transformation appliquées aux sièges.

COTATION DES GALBES EN MILLIMETRE

Toutes les fiches sont cotées en mm. Ces côtes sont directement issues de notre logiciel de traitement de surface. Elles sont réelles et correspondent à la partie indiquée dans la forme en version épaisseur maximum. Toutes ces côtes ont été recontrôlées avec une demi-partie d'un des moules correspondant à une forme donnée. Soit la partie basse pour les moules d'assise et d'accoudoir et la partie haute pour les moules de dossier et de coque.

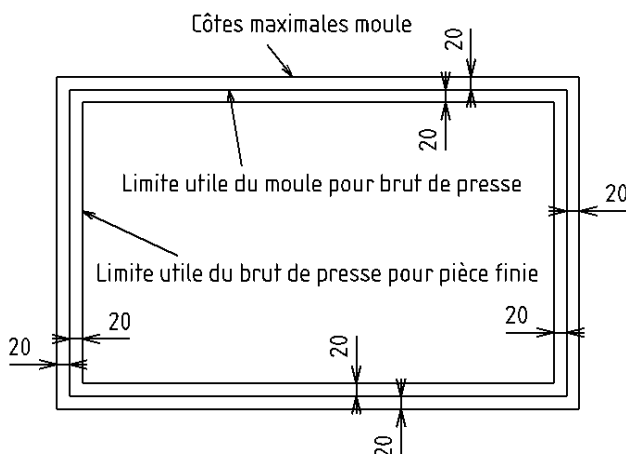


Les côtes correspondent à la taille maximum du plus grand moule ou à la plus grande dimension que l'on puisse obtenir quand il y a plusieurs moules de tailles différentes. Ce qui implique une consultation de votre part, si la remarque « oui » figure dans l'encadré des particularités.

Toutes les côtes, hors toutes celles de la forme correspondent au bord du moule, ce qui pour la réalisation d'une bonne qualité, impliquera que le brut de presse soit en retrait de 20 mm par rapport à la périphérie du moule.

Si vous souhaitez réaliser une pièce qui nécessiterait un brut de presse plus grand que cette règle, prenez contact avec nous, certaines exceptions sont possibles.

Rappel :



TOLERANCES SUR LES COTES LIEES AUX GALBES

Ces côtes sont celles relevées sur le moule. Elles peuvent donc varier sur les pièces issues de ce moule.

Compte tenu des épaisseurs possibles, des compositions entre fil de bois long et travers, de l'hétérogénéité des matières pouvant être utilisée et combinée, il n'y a pas de règle au sujet des tolérances des bruts de presse souvent découpés différemment, ce qui influera encore sur les tolérances.

En la matière, il convient de procéder à un plan d'échantillonnage afin de définir une plage de tolérances liée à un cas précis (combinaison) quand l'application l'exige.

TOLERANCES SUR LES COTES UNIQUEMENT LIEES A L'USINAGE

Dimensions en mm de a		Plage de tolérances en mm à appliquer à la cote										
		HT 6	HT 10	HT 15	HT 25	HT 40	HT 60	HT 100	HT 160	HT 250	HT 400	HT 630
1	3	0.06	0.10	0.15	0.25	0.40	0.60	-	-	-	-	-
3	10	0.07	0.12	0.18	0.30	0.50	0.70	1.4	2.2	3.5	-	-
10	30	0.08	0.14	0.21	0.35	0.55	0.85					
30	100	0.10	0.17	0.26	0.45	0.70	1.05	2	3.1	5	8	-
100	250	0.12	0.20	0.31	0.50	0.80	1.25					
250	500	0.14	0.24	0.36	0.60	0.95	1.45	2.4	3.87	6	10	15
500	1000	-	0.28	0.42	0.70	1.15	1.70	2.8	4.5	7	11	18
1000	2500	-	0.36	0.54	0.90	1.45	2.15	3.6	5.7	9	14	23
2500	5000	-	0.48	0.70	1.15	1.85	2.80	4.8	7.4	11.5	19	29
5000	10000	-	-	-	-	2.45	3.65	6.1	9.8	15.5	24	39
10000	25000	-	-	-	-	-	-	9.2	14.7	23	37	58

Cette table, issue de la norme allemande **DIN 68100**, s'applique aux côtes issues de la transformation du brut de presse par l'usinage et le perçage.

Elle ne peut être appliquée à une côte lorsque celle-ci peut être influencée par les variations dimensionnelles de la pièce liées à son galbe.

Les tolérances HT 40 et HT 60 sont les plus appropriées à nos produits.

LES EPAISSEURS

L'indication des épaisseurs se fait par un minimum et un maximum. Le maximum correspond à la parallèle dans laquelle a été conçu le moule en enlevant toute tôle éventuelle de compensation d'épaisseur.

Le minimum correspond à la parallèle minimum de collage en intégrant toutes les tôles de compensation d'épaisseur existantes à ce jour pour le moule.

Dans le cadre de formes à épaisseurs variables, les épaisseurs sont indiquées par une fourchette. (Exemple: min. 6 - 16, max. 8 - 20)

90% du volume de placage utilisé dans nos productions est déroulé dans de la grume de hêtre en épaisseur 12/10 mm. Certains cas, nécessitent des épaisseurs de 15/10 ou de 20/10 ou d'autres essences telles que du chêne, frêne, peuplier ou de l'érable déroulé. Le poids spécifique du placage de hêtre déroulé varie entre 730 kg/m³ et 840 kg/m³.

Pour certaines applications, des placages tranchés en hêtre, érable, noyer, chêne, frêne, merisier US ou français en épaisseur 6/10 seront utilisés. Mais aussi du MDF ou stratifié.

Les épaisseurs finales de vos produits en hêtre peuvent se calculer de manière suivante :

$$[(\text{Nombre de plis} \times 12/10) + (\text{Nombre de plis} \times 15/10)) \times 0.96] - [(0.2 \times \text{nombre de cotés poncés})] = \text{Epaisseur finale du produit après ponçage et pressage, tolérance de } \pm 0.5 \text{ mm au maximum}$$

LA ZONE « QUALITE » DE LA FICHE GALBE

Retrouvez ci-dessous une indication vous permettant de connaître nos possibilités de qualité d'état de surface. Il y en a trois types différents:

Les formes permettant de faire uniquement la qualité à garnir présenteront l'encadré qualité suivant :

<u>Qualité des états de surface</u>	<u>Qualität der Oberflächen</u>	<u>Faces Quality</u>
Exclusivement à garnir	Nur zum Polstern	Only to be upholstered

Les galbes où il n'y a pas de difficultés particulières de cintrage, quelque soient les supports indiqués, présenteront l'encadré qualité suivant :

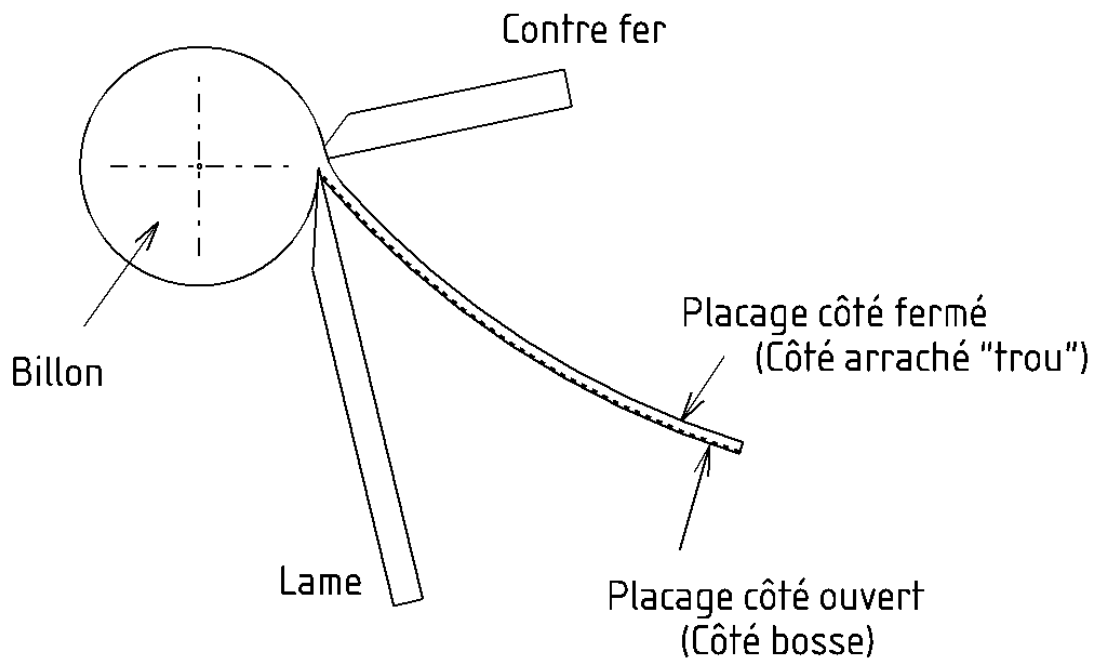
<u>Qualité des états de surface</u>	<u>Qualität der Oberflächen</u>	<u>Faces Quality</u>
Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF	Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF	Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

Les formes permettant de faire la qualité à vernir, sous certaines conditions de rebut, de surcoût, de proportion à vernir / à garnir, ou une dimension de placage n'excédant pas un certain format, présenteront l'encadré qualité suivant :

<u>Qualité des états de surface</u>	<u>Qualität der Oberflächen</u>	<u>Faces Quality</u>
Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... sur consultation	Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... auf rückfrage	Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... upon request

LES PLACAGES DEROULES

Ces placages sont produits sur nos chaînes de déroulage. Les grumes provenant de la forêt sont étuvées, écorcées, tronçonnées. Les billons ainsi obtenus sont déroulés. La technique de déroulage ne permet pas de garantir une structure régulière du fil du bois. Elle variera d'une feuille à l'autre selon la morphologie du billon.



Toutes nos faces de qualité « A » sont préparées avant le pressage. Le côté poncé est le côté fermé (appelé aussi côté trou du aux arrachages de la lame sur le billon). Le côté ouvert du placage sera le côté intérieur à encoller.

Pour distinguer les 2 côtés facilement :



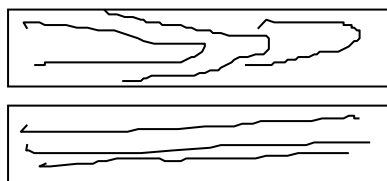
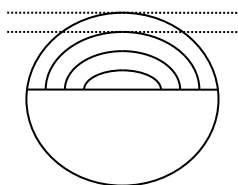
Les flèches indiquent l'effort.
Côté ouvert, le placage ploie facilement. Côté fermé, le placage est plus résistant

La production de ces placages relève de techniques industrielles différentes du déroulage. Elles englobent deux métiers, bien distincts, celui du trancheur et celui de l'assembleur. Ce dernier façonnera les placages de dimensions, qualité hétérogène en assemblant par jointage aux formats requis.

La réalisation de vos projets fait bien souvent appel à ces placages nobles, et pour ce faire, nous nous appuyons sur des fournisseurs professionnels en la matière.

A cause des différentes possibilités de tranchage, l'assemblage est une opération importante :

Type 1

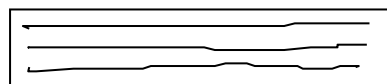
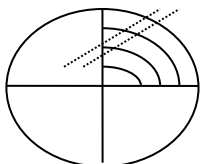


Tranchage à plat

La texture varie de la dosse au début à un placage de fil à la fin.

Chaque feuille aura une autre largeur

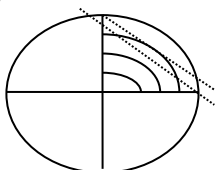
Type 2



Tranchage quartier

La texture obtenue sera de fil

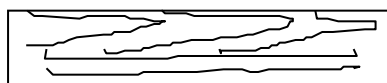
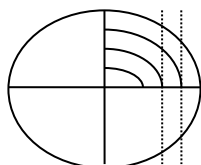
Type 3



Tranchage quartier à plat

Ce type de tranchage procure des placages décoratifs de dosse

Type 4



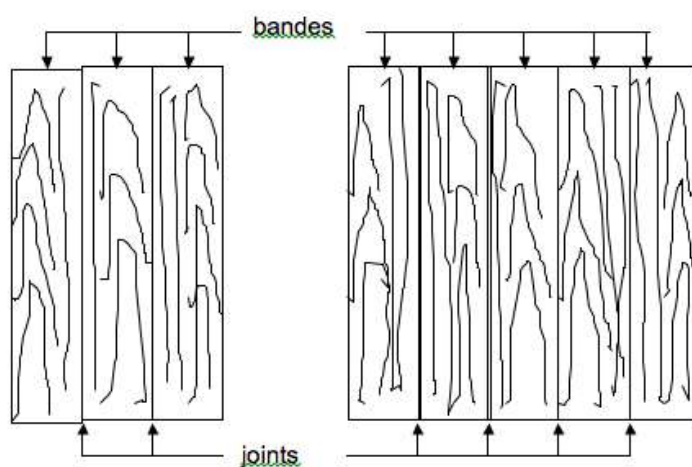
Tranchage faux-quartier

Ici, la dosse est coupée et procure ainsi des placages alliant une texture dosse et de fil. Souvent réalisé avec des machines de déroulage spéciales appelé la technique « STAY LOG »

Sauf exigences particulières de votre part, les placages standards utilisés pour nos productions, toutes essences confondues, sont issus de la technique de tranchage du type 4. Soit le faux quartier assemblé à la fois par jointage bord à bord et par fil compte tenu de l'épreuve de cintrage à subir par les placages.

Pour un format brut de 450 à 540 mm de large, on assemblera par symétrie 3 à 5 bandes maximum, soit 2 à 4 joints.

Par symétrie 3 à 5 bandes maximum, soit 2 à 4 joints



On peut distinguer la symétrie des textures finales obtenue par l'assemblage des feuilles en n'en retournant une sur deux.

L'utilisation de placage issu d'une autre technique de tranchage assemblé en faisant glisser les feuilles unitaires ou assemblé par symétrie procure beaucoup de possibilités. Elles devront faire l'objet d'une demande express de votre part. Les placages travaillés ont tous une épaisseur de 0.6 mm et nécessitent des volumes minimum de 100 pièces par commande.

Nous travaillons couramment le Hêtre, le Chêne, le Frêne, l'Erable, le Sycomore européen, ou l'Erable américain, le Merisier et le Noyer français ou américain. Nos techniques de production et nos galbes permettent aussi l'utilisation de placages reconstitués.

LA ZONE DES « PARTICULARITÉS »

La fenêtre de chaque fiche, permet de vous signaler s'il existe des restrictions dans la ou les parties des moules dont il faudra tenir compte lors de la conception.

Les formes n'ayant pas de restriction présenteront l'encadré particularité suivant :

PARTICULARITES : Non, aucune	BESONDERHEITEN : Nein keine	PARTICULARITIES : None
--	---------------------------------------	----------------------------------

Les formes ayant des restrictions présenteront l'encadré particularité suivant :

PARTICULARITES : Oui, veuillez nous consulter	BESONDERHEITEN : Ja, wenden Sie Sich bitte an uns	PARTICULARITIES: Yes, please consult us
---	---	---

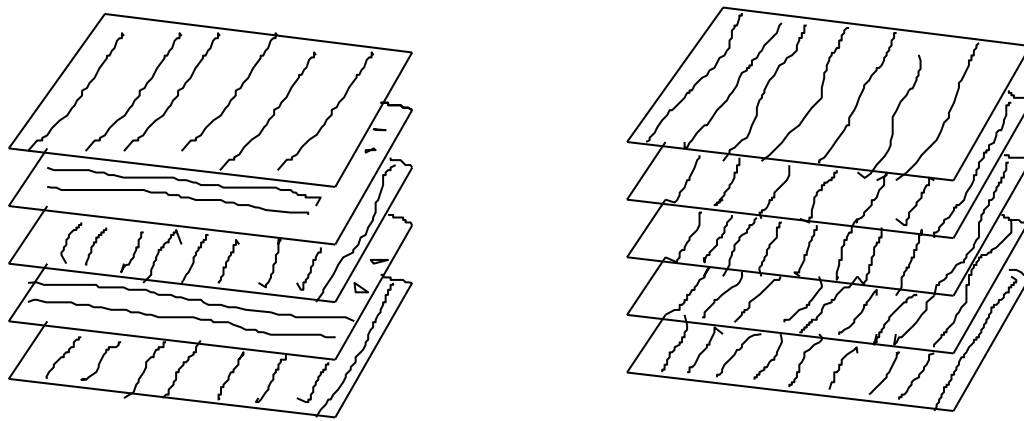
Les particularités précisent :

- L'existence et l'emplacement de poinçons pour chacune des épaisseurs
- L'existence de tôles de compensation d'épaisseur pouvant permettre différentes épaisseurs intermédiaires en plus des épaisseurs maximales et minimales
- L'existence de différents éléments de construction du moule (vis de fixation des tôles, échancrures des tôles électriques...) pouvant gêner la construction de nouveaux produits
- L'existence de moules de différentes tailles ne permettant pas tous de réaliser des pièces aux cotes indiquées sur la fiche galbe.

LES TECHNIQUES DE COLLAGE

Le collage de nos pièces se fait avec de la colle liquide UREE FORMOL thermo-dure respectant les normes environnementales d'émission de Formaldéhyde, Norme "E1".

Selon l'orientation que l'on donnera aux placages, on obtiendra du contreplaqué moulé ou du lamellé collé.



Le principe du contreplaqué consiste à croiser tous les plis, à l'opposé du lamellé où ils sont tous dans le même sens.

En terme de flexion et de résistance, les effets escomptés sont également contraires. En effet, le contreplaqué moulé offre une résistance optimum pour seulement une flexibilité moyenne. Quant au lamellé, il a une résistance quasi nulle dans le sens travers du fil du bois, alors que sur le plan de la flexion on atteint les meilleures valeurs dans le sens du fil du bois pour une essence donnée. Ainsi, on peut réaliser selon le résultat souhaité, des compositions différentes avec plus ou moins de fils travers en prenant comme base le contreplaqué.

Les pressions de collage des pièces varient de 8 kg/cm² pour une composition 100% en peuplier jusqu'à 30 kg/cm² pour une composition 100% hêtre.

Des normes européennes définissent des types de collage suivant les principales caractéristiques physiques et mécaniques attendues.

RESISTANCE A L'EAU ET A L'HUMIDITE

NORMES	TYPE OU QUALITE	ESSAIS PHYSIQUES	ESSAIS MECANIQUES
DIN 68705	IF 20	24 H dans l'eau à $20^{\circ} \pm 2^{\circ}\text{C}$	Essai au couteau sur éprouvette humide Eventuellement : Essai de cisaillement sur les panneaux jugés « SUFFISANT » après essai au couteau
	IW 67	3 H dans l'eau à $67^{\circ}\text{C} \pm 0.5^{\circ}\text{C}$ 2 H dans l'eau à $20^{\circ}\text{C} \pm 5^{\circ}\text{C}$	
	A 100	6 H dans l'eau bouillante 2 H dans l'eau à $20^{\circ}\text{C} \pm 5^{\circ}\text{C}$	
	AW 100	4 H dans l'eau bouillante - Séchage 16 à 24 H à $60^{\circ}\text{C} \pm 2^{\circ}\text{C}$ - Immersion 4 H dans l'eau bouillante - Refroidissement de 16 à 20 H dans de l'eau à $20^{\circ}\text{C} \pm 5^{\circ}\text{C}$	
	Type I	24 H en eau froide	Non
EN 314 – 1 et 2 / NF B51 - 338	Type II	24 H en eau froide – séchage - Epreuve biologique	Test de Cisaillement Soit au couteau
	Type III	6 H dans l'eau bouillante - Immersion dans l'eau froide – séchage - Epreuve biologique	
	Type IV	72 H dans l'eau bouillante 2 fois 4 H dans l'eau bouillante - Immersion dans l'eau froide – séchage - Epreuve biologique	
EN 314-1 et 2 / EN 636-1	Class I	Immersion 24 H dans l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$	Essai Par Cisaillement
EN 314-1 et 2 / EN 636-2	Class II	- Immersion 24 H dans l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$ - Immersion 6 H dans l'eau en ébullition - Refroidissement dans de l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$	
EN 314-1 et 2 / EN 636-3	Class III	- Immersion 24 H dans l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$ - Immersion 4 H dans l'eau en ébullition, séchage à $60^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$ pendant 16 à 20 H, puis immersion 4 H dans de l'eau en ébullition, puis 1 H au moins dans de l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$ 72 H dans de l'eau en ébullition, 1 H dans l'eau à $20^{\circ} \pm 3^{\circ}\text{C}$	

RESISTANCE AU FEU SELON CLASSEMENTS CONVENTIONNELS

(Extrait de la DTV « réaction au feu du bois et de ses principaux dérivés)

Les matériaux à base de bois sont classés conventionnellement comme indiqué ci-après :

- a. Bois massif non résineux :
Epaisseurs supérieures ou égales à 14 mm : M.3
Epaisseurs inférieures à 14 mm : M.4
- b. Bois massif résineux
Epaisseurs supérieures ou égales à 18 mm : M.3
Epaisseurs inférieures à 18 mm : M.4
- c. Panneaux dérivés du bois :
Contreplaqués, lattés, particules, fibres
Epaisseurs supérieures ou égales à 18 mm : M.3
Epaisseurs inférieures à 18 mm : M.4
- d. Parquets en bois massifs collés :
Epaisseurs supérieures ou égales à 6 mm avant ponçage : M.3
Epaisseurs inférieures à 6 mm avant ponçage : M.4

Les classements conventionnels M.3 et M.4 des bois et des panneaux dérivés du bois ne sont pas modifiés par les revêtements de surface bien adhérents suivants :

- a. Placage bois épaisseurs inférieures ou égales à 0.5 mm
- b. Tout autre revêtement dont le dégagement calorifique surfacique ne dépasse pas 4.18 MJ/m² (1000 kcal/m²)

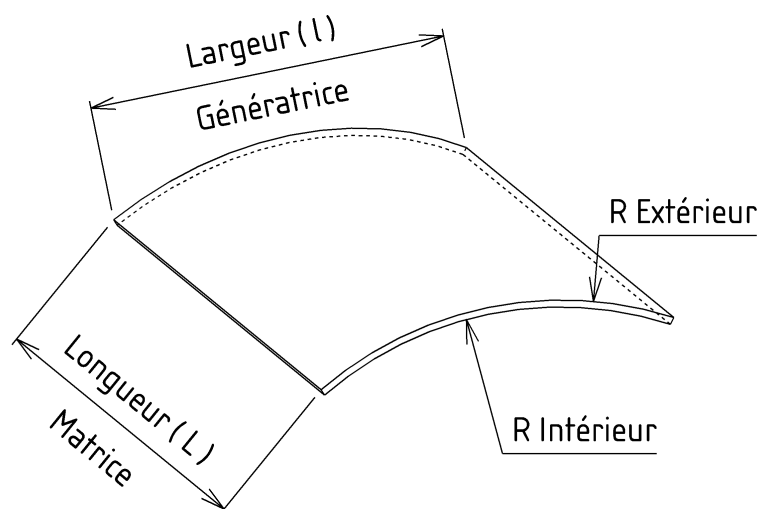
NORMES

Nos fabrications répondent aux normes les plus strictes de la profession, depuis la qualification du mélange collant, les caractéristiques mécaniques de nos produits (BIFMA 5.1, ENV 12520) jusqu'aux différents états de surface que nous proposons.

Ce catalogue est réalisé en conformité avec la procédure d'assurance qualité référence 2AQ16. Son approbation et sa diffusion sont sous le contrôle du Directeur Commercial.

Flats and Radius

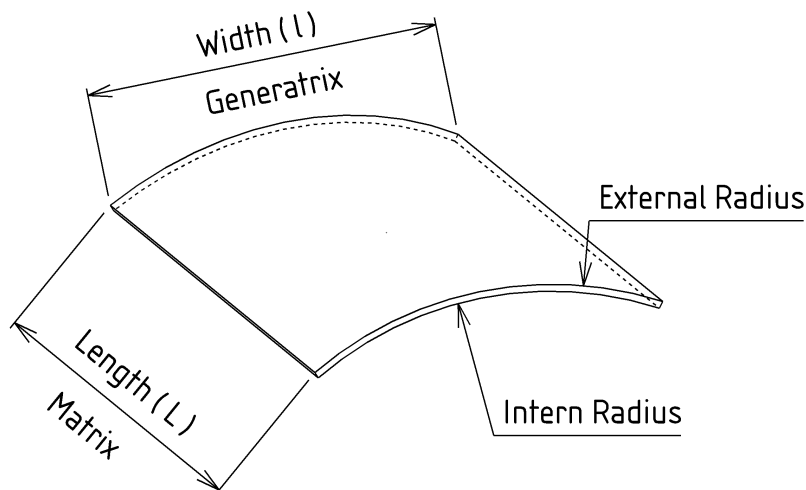
Plats et Rayons



Galbes (*)	Designation	Rayon intérieur	Rayon extérieur	Epaisseur maxi	Epaisseur mini ; (épaisseur intermédiaires possibles)	Dimensions développées maximales		
						Longueur (L) x largeur (l)		
0000 0	Moules plats	—	—	40	—	1200	×	720
0160 0	Volants	158.5	198.5	40	—	400	×	500
0250 0	Rayon 250	257	275	18	5 ; (6-7-8-9-10-13-14-15-16-17)	680	×	503
0300 0	Rayon 300	283.5	300	16.5	3.5 ; (7.5-8.5-11.5-12.5)	550	×	470
0300 1	Rayon 300	283.5	300	16.5	3.5 ; (7.5-8.5-11.5-12.5)	550	×	470
0370 0	Rayon 370	357	370	13	8 ; (9-12)	603	×	460
0370 1	Rayon 370	340	375	35	10 ; (11-16-17-22-23-28-29)	1103	×	570
0370 2	Rayon 370	354.5	370	15.5	8 ; (8-9.5-11-12.5-14)	500	×	490
0400 0	Rayon 400	370	400	30		1344	×	492
0445 0	Rayon 445					500	×	508
0450 0	Rayon 450	435	450	15	9 ; (12)	550	×	515
0450 1	Rayon 450	435	450	15	9 ; (12)	550	×	515
0470 0	Rayon 470	470		—	—	497	×	477
0470 1	Rayon 470	455	475	20		500	×	520
0500 0	Rayon 500	492	510	18	8 ; (10-16)	650	×	550
0500 2	Rayon 500					585	×	599
0600 0	Rayon 600	582	600	18	8 ; (10-12)	650	×	600
0800 0	Rayon 800	788	800	10	10	550	×	540
0900 0	Rayon 900	882	895	13	7 ; (8-12)	1340	×	640
0900 1	Rayon 900	888	900	12	12	995	×	498
1115 0	Rayon 1150	1132	1150	18	10 ; (12-13-15-16)	1202	×	602
1143 0	Rayon 1437	1423	1437	10	10	528	×	525
1460 0	Rayon 4600	4592	4600	8	8	700	×	1120

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasurélaquer en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF



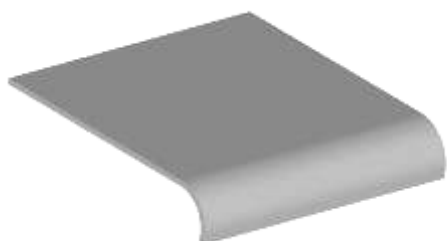
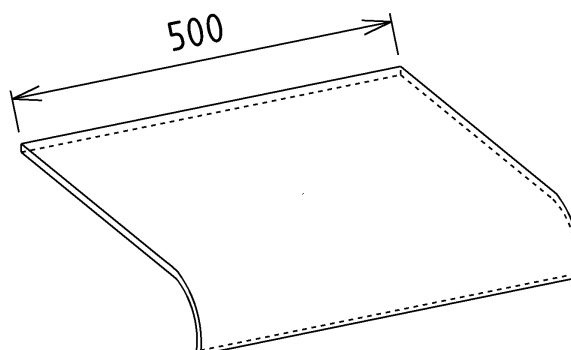
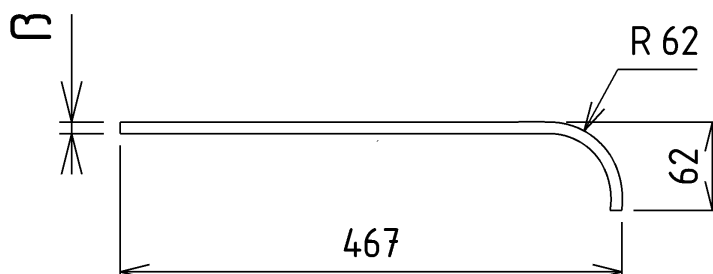
Moulds (★)	Descriptive	Intern Radius	External Radius	Maximum Thickness	Minimum Thickness (possible intermediate thickness)	Maximal developed Sizes Length (L) x Width (l)		
0000 0	Flat moulds	—	—	40	—	1200	×	720
0160 0	Steering wheels	158.5	198.5	40	—	400	×	500
0250 0	Radius 250	257	275	18	5 ; (6-7-8-9-10-13-14-15-16-17)	680	×	503
0300 0	Radius 300	283.5	300	16.5	3.5 ; (7.5-8.5-11.5-12.5)	550	×	470
0300 1	Radius 300	283.5	300	16.5	3.5 ; (7.5-8.5-11.5-12.5)	550	×	470
0370 0	Radius 370	357	370	13	8 ; (9-12)	603	×	460
0370 1	Radius 370	340	375	35	10 ; (11-16-17-22-23-28-29)	1103	×	570
0370 2	Radius 370	354.5	370	15.5	8 ; (8-9.5-11-12.5-14)	500	×	490
0400 0	Radius 400	370	400	30		1344	×	492
0445 0	Radius 445					500	×	508
0450 0	Radius 450	435	450	15	9 ; (12)	550	×	515
0450 1	Radius 450	435	450	15	9 ; (12)	550	×	515
0470 0	Radius 470	470		—	—	497	×	477
0470 1	Radius 470	455	475	20		500	×	520
0500 0	Radius 500	492	510	18	8 ; (10-16)	650	×	550
0500 2	Radius 500					585	×	599
0600 0	Radius 600	582	600	18	8 ; (10-12)	650	×	600
0800 0	Radius 800	788	800	10	10	550	×	540
0900 0	Radius 900	882	895	13	7 ; (8-12)	1340	×	640
0900 1	Radius 900	888	900	12	12	995	×	498
1115 0	Radius 1150	1132	1150	18	10 ; (12-13-15-16)	1202	×	602
1143 0	Radius 1437	1423	1437	10	10	528	×	525
1460 0	Radius 4600	4592	4600	8	8	700	×	1120

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

SEAT SHAPES

ASSISES



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

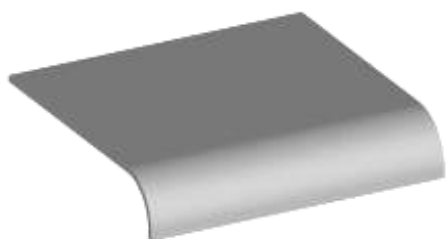
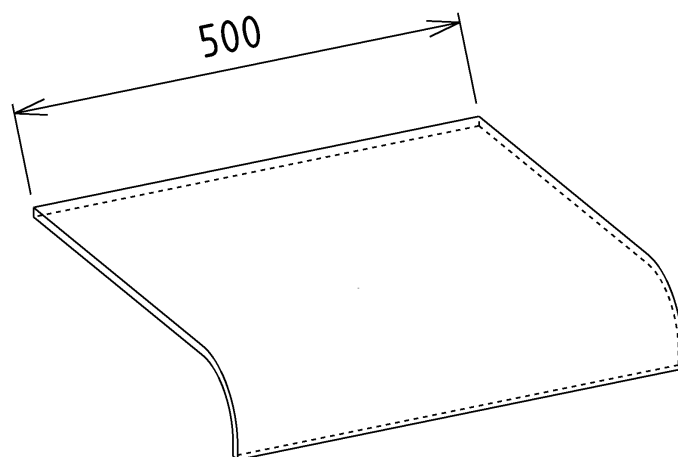
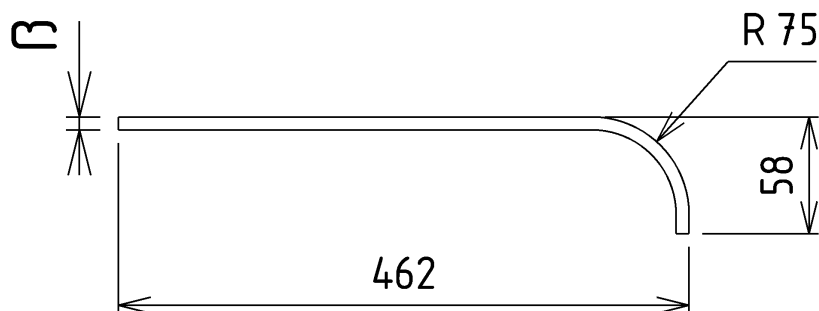
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min: 6

Max: 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

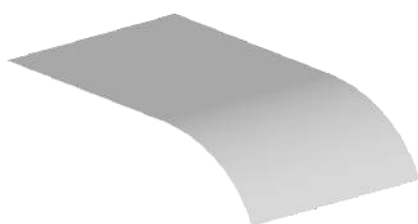
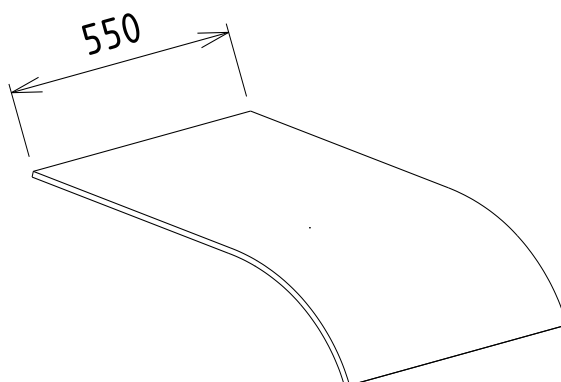
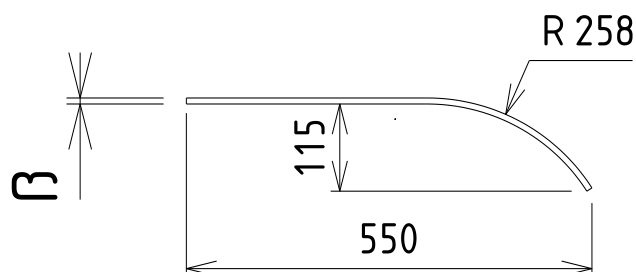
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

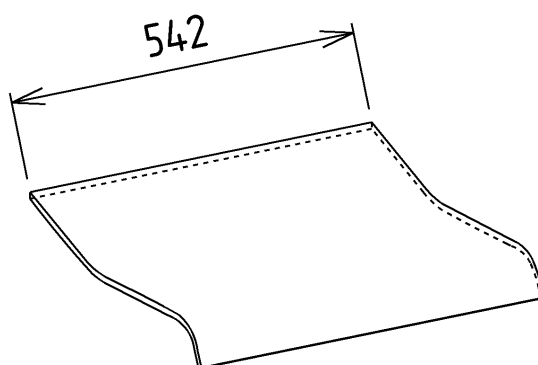
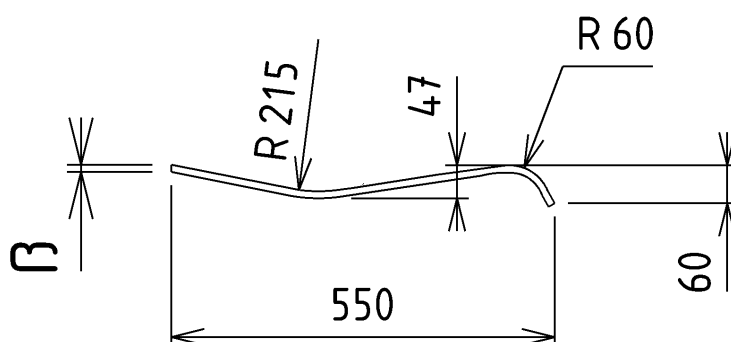
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

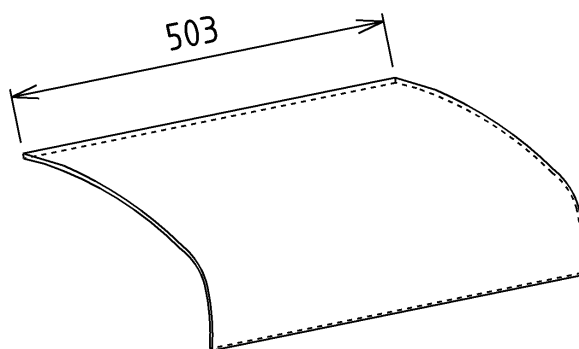
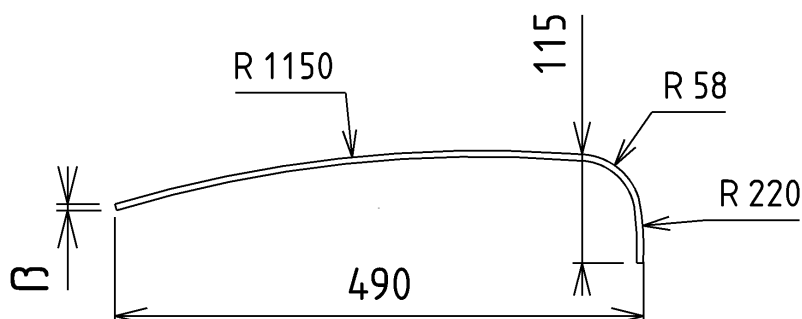
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 6

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

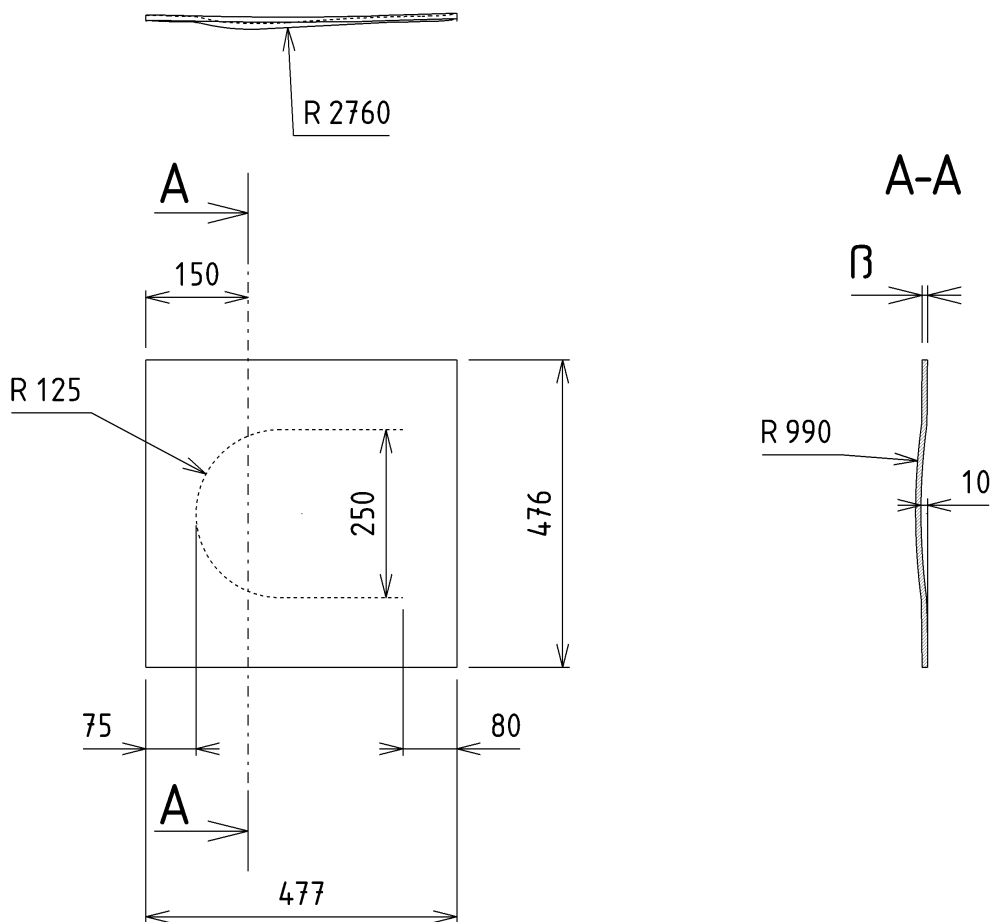
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 8

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

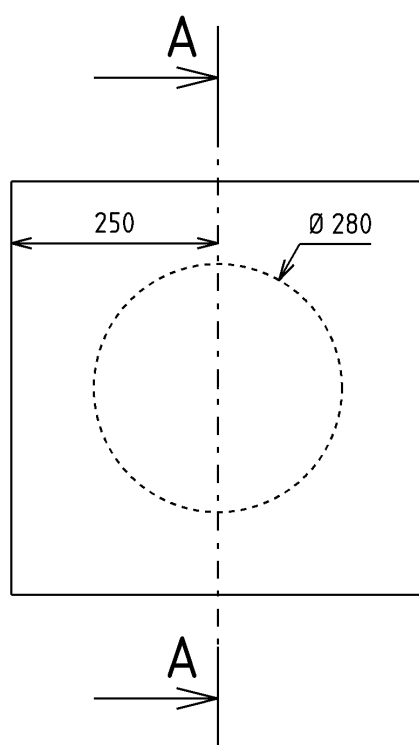
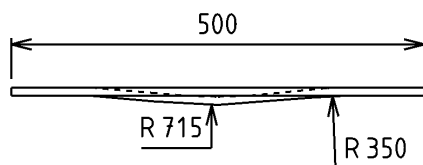
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

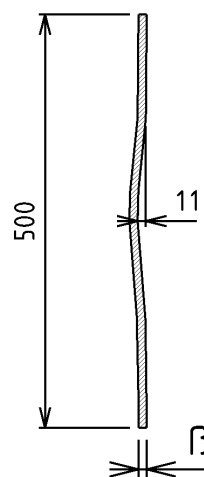
Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



A-A



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 3

Max : 40

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

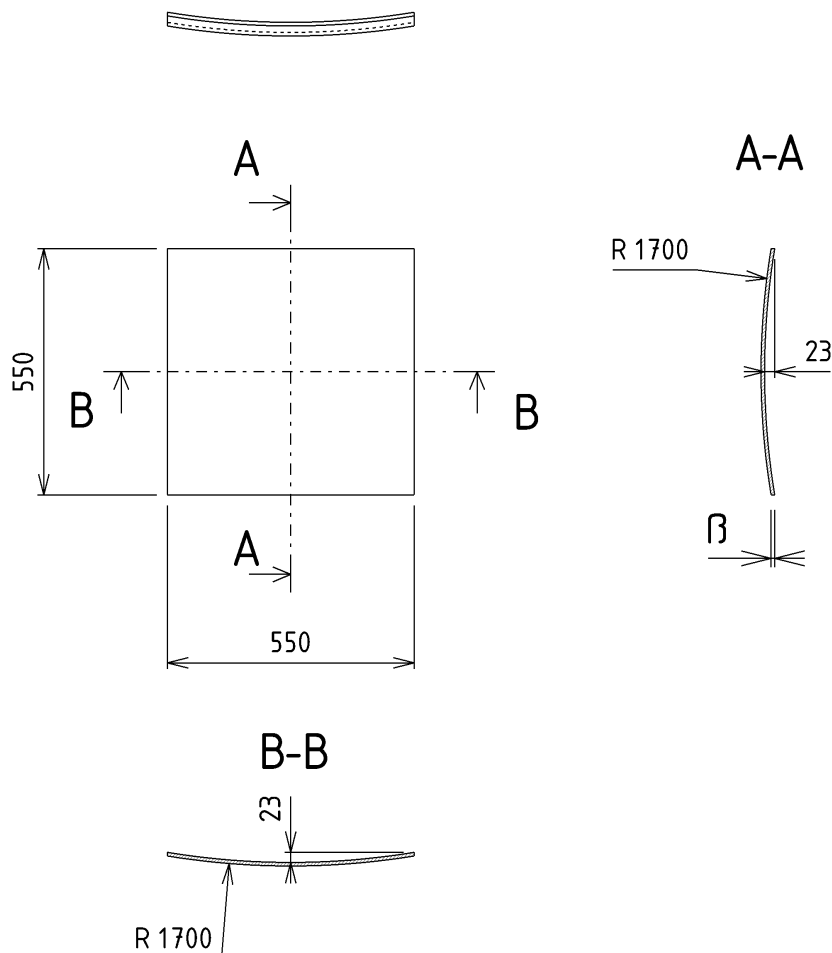
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11

Max : 11

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

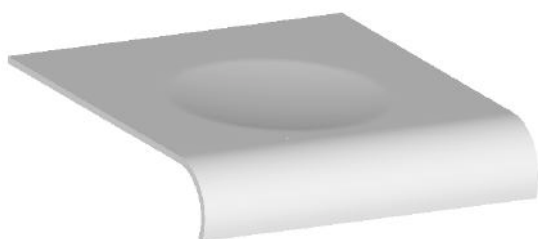
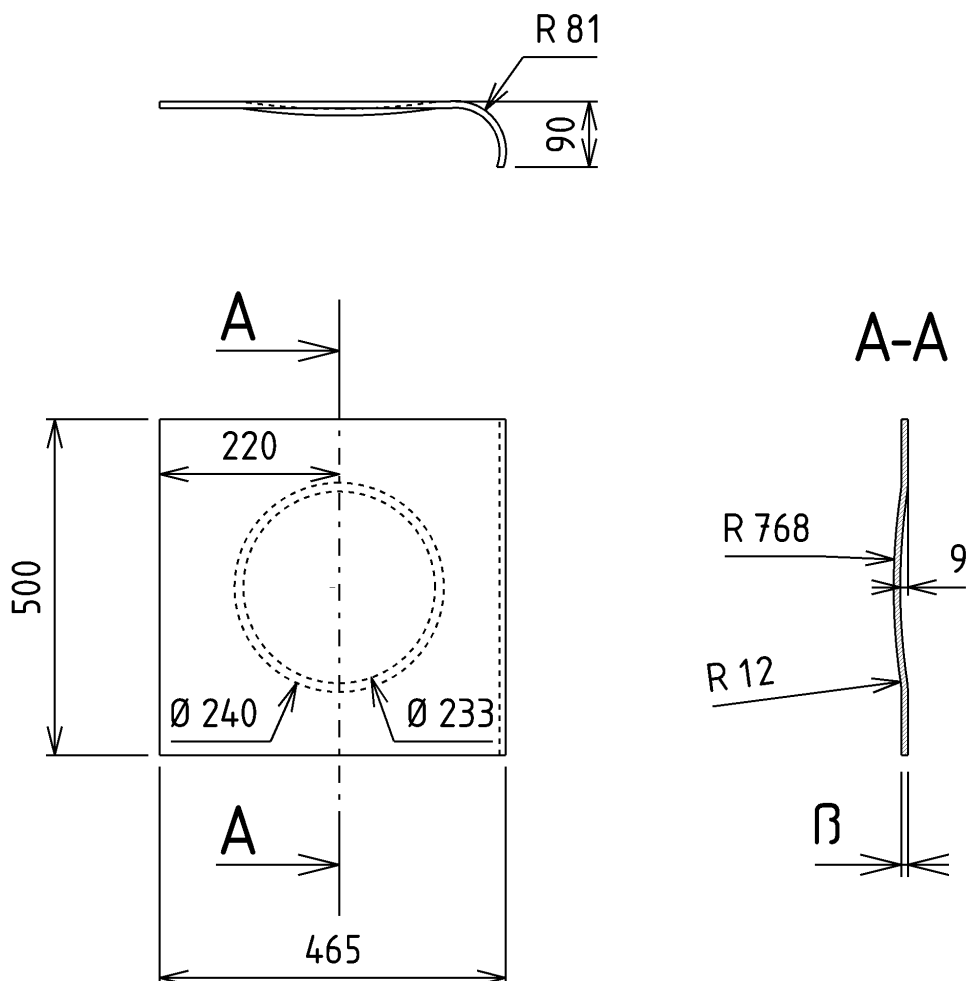
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 20

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

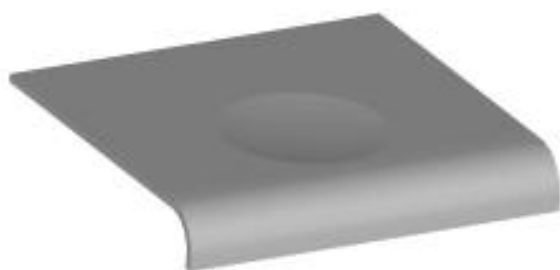
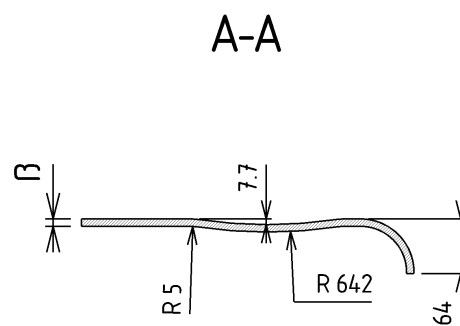
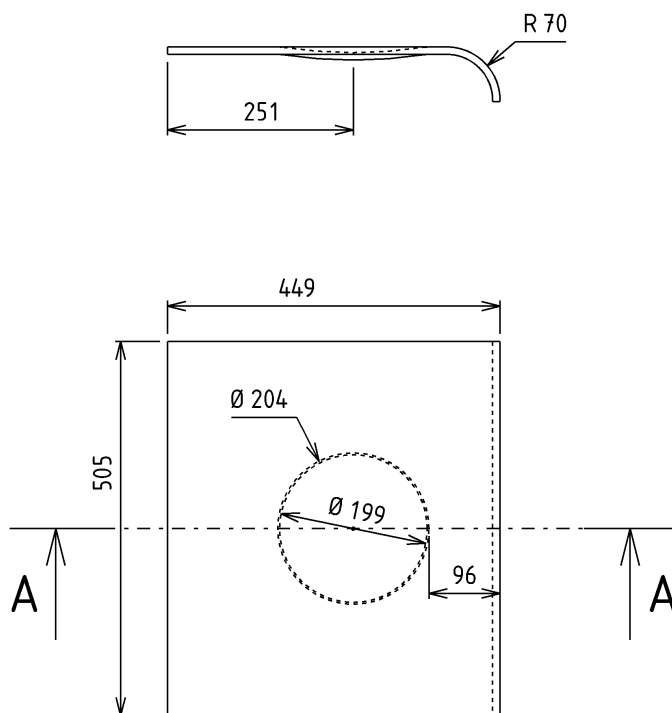
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

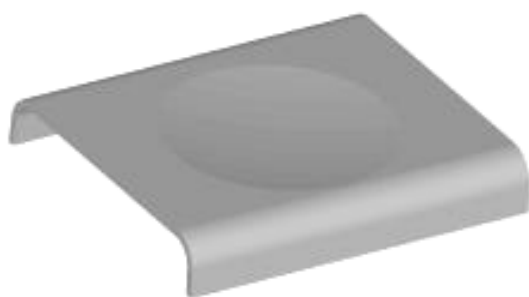
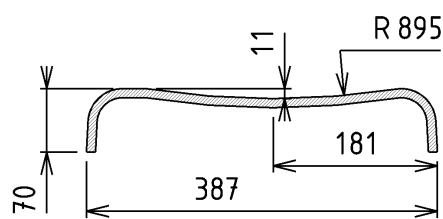
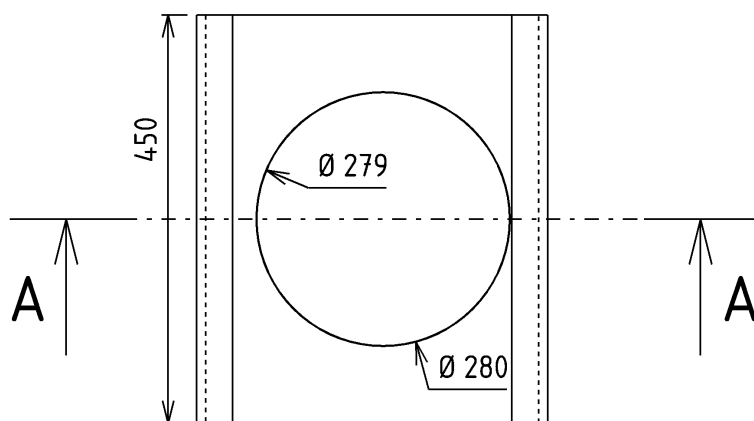
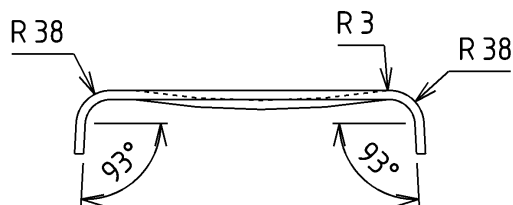
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

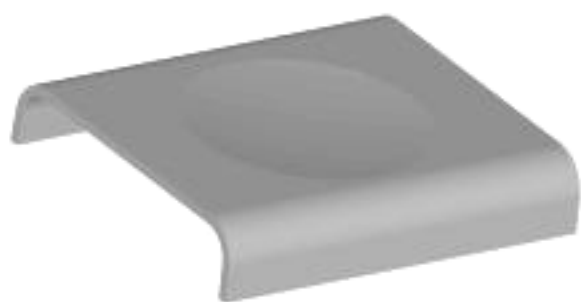
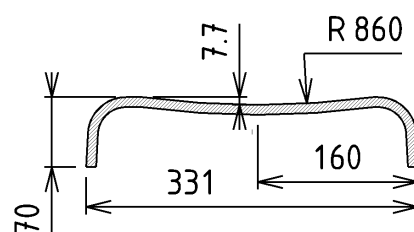
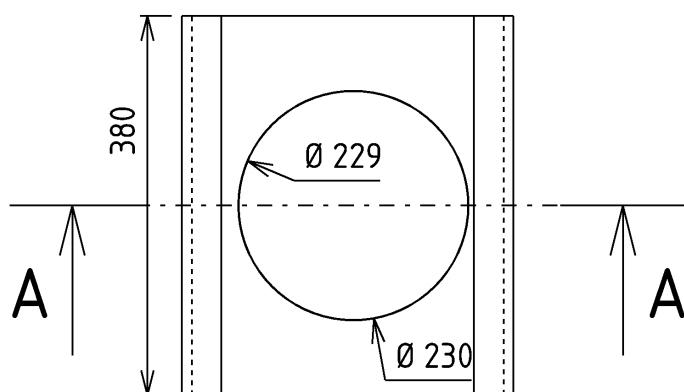
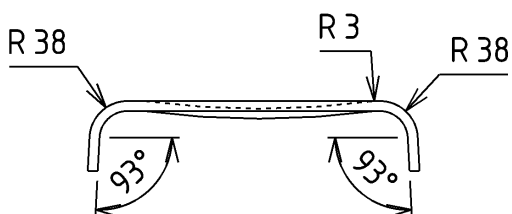
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

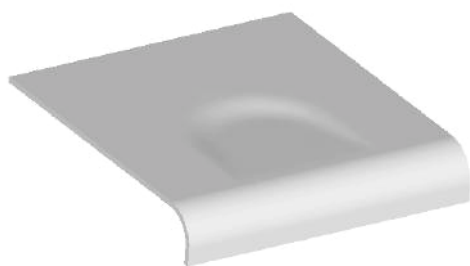
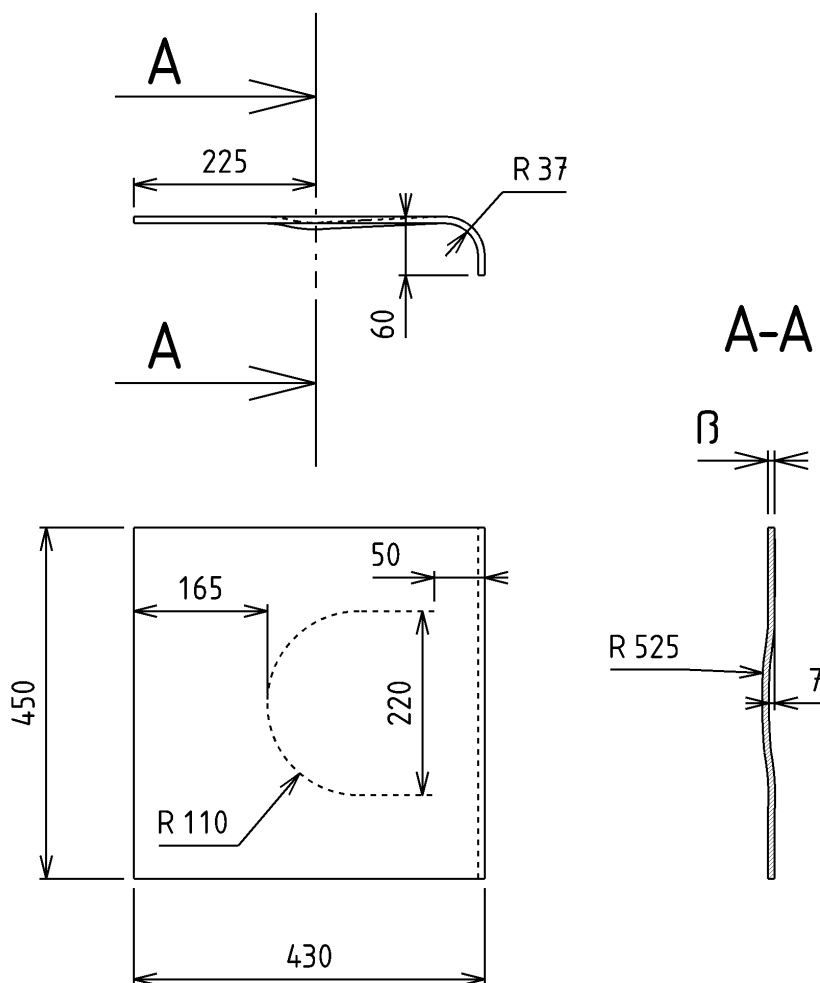
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

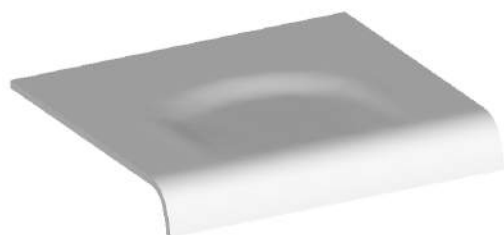
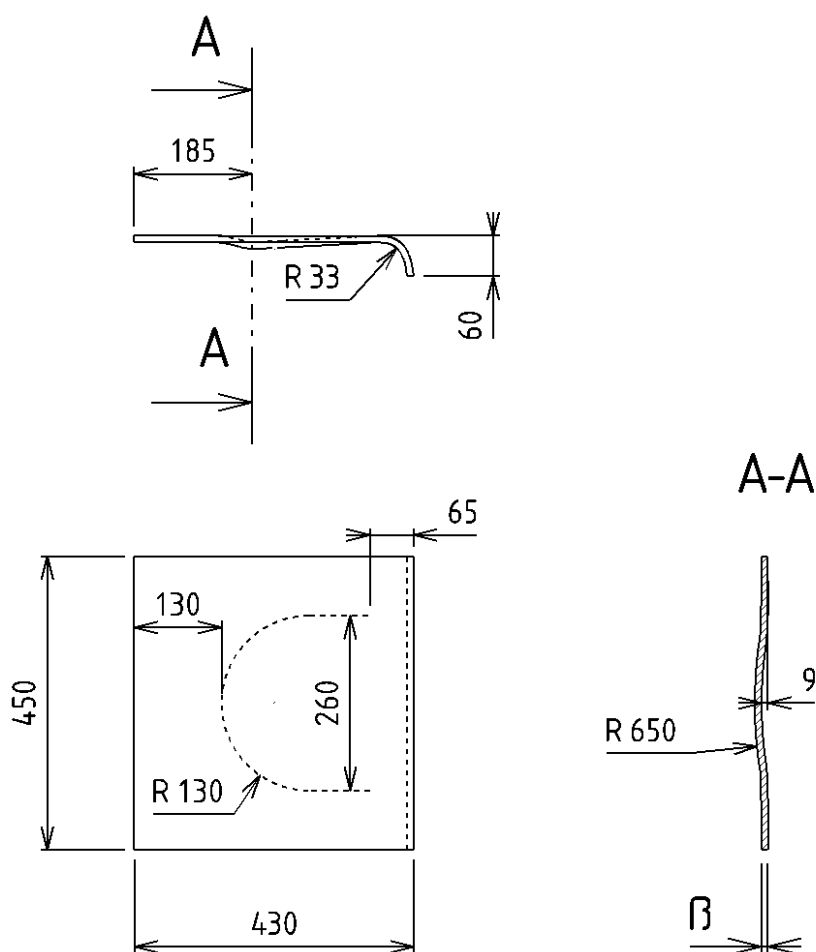
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

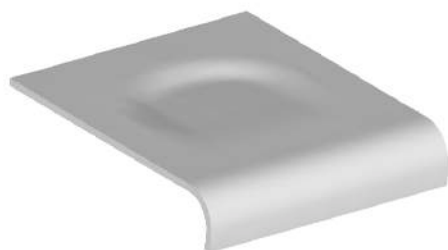
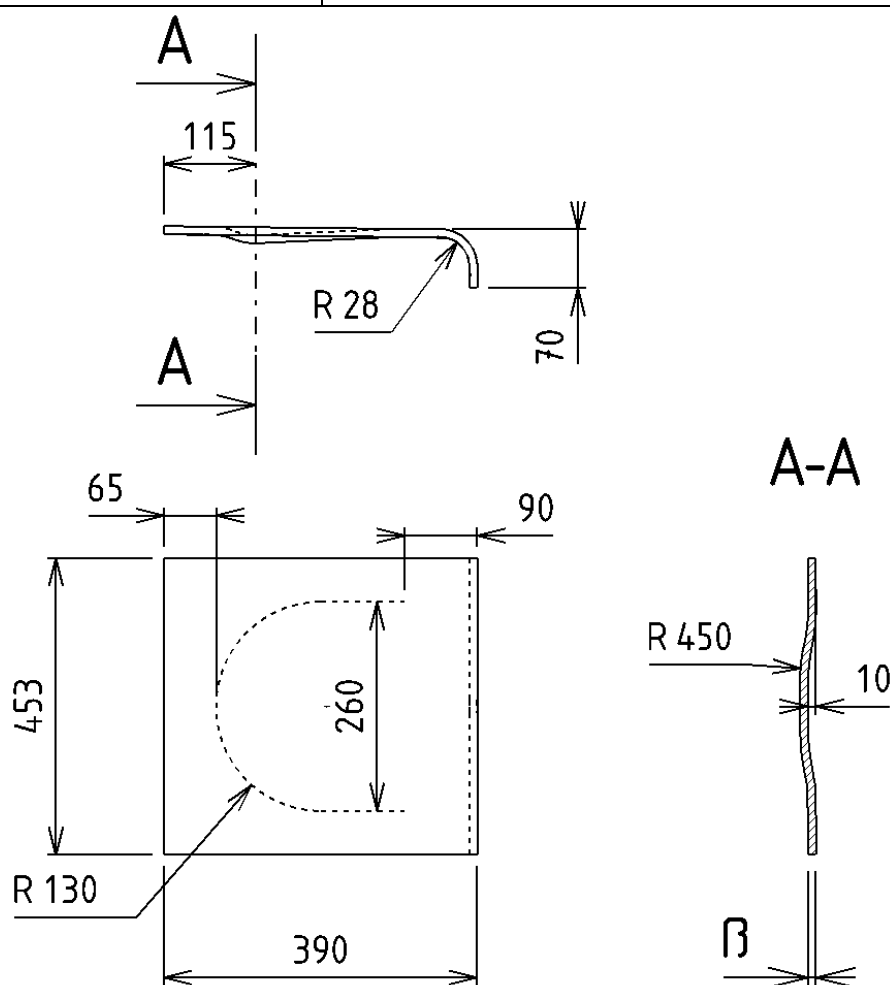
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

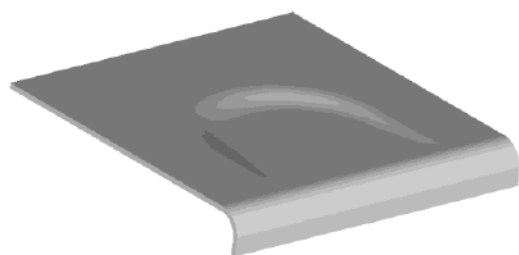
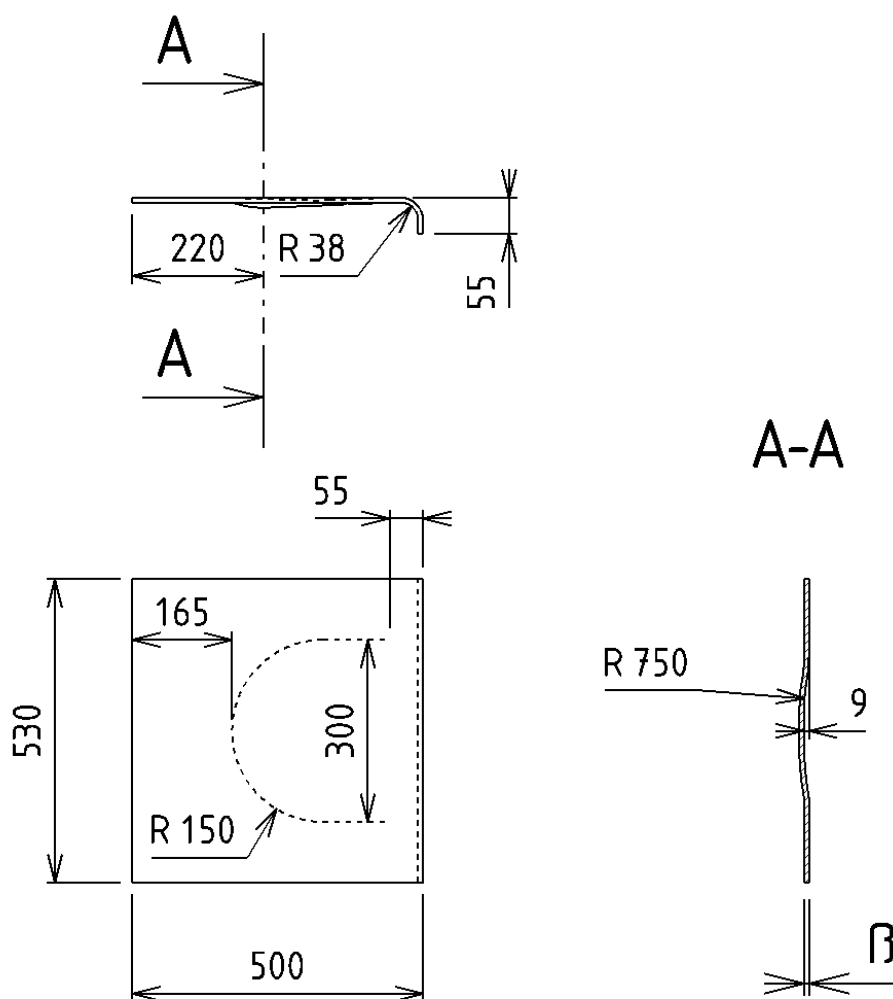
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

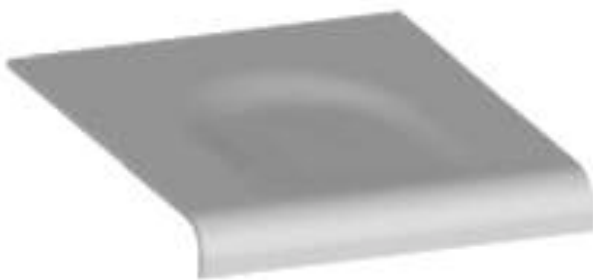
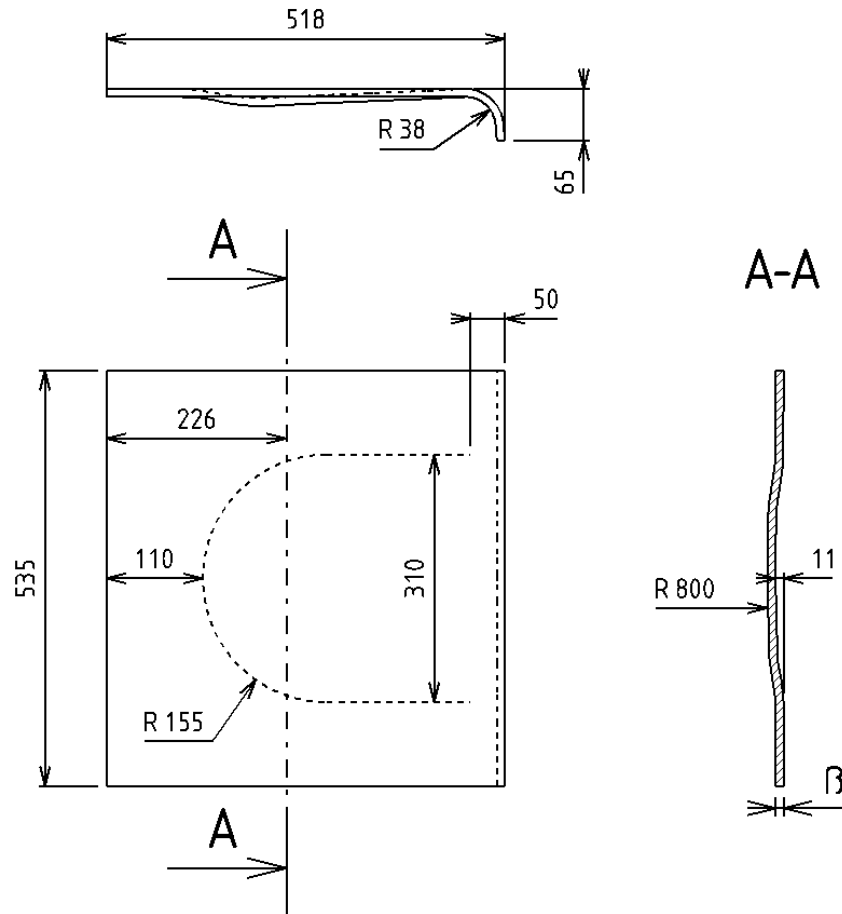
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 5.5

Max : 14

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

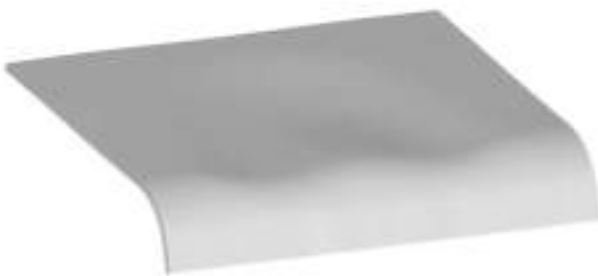
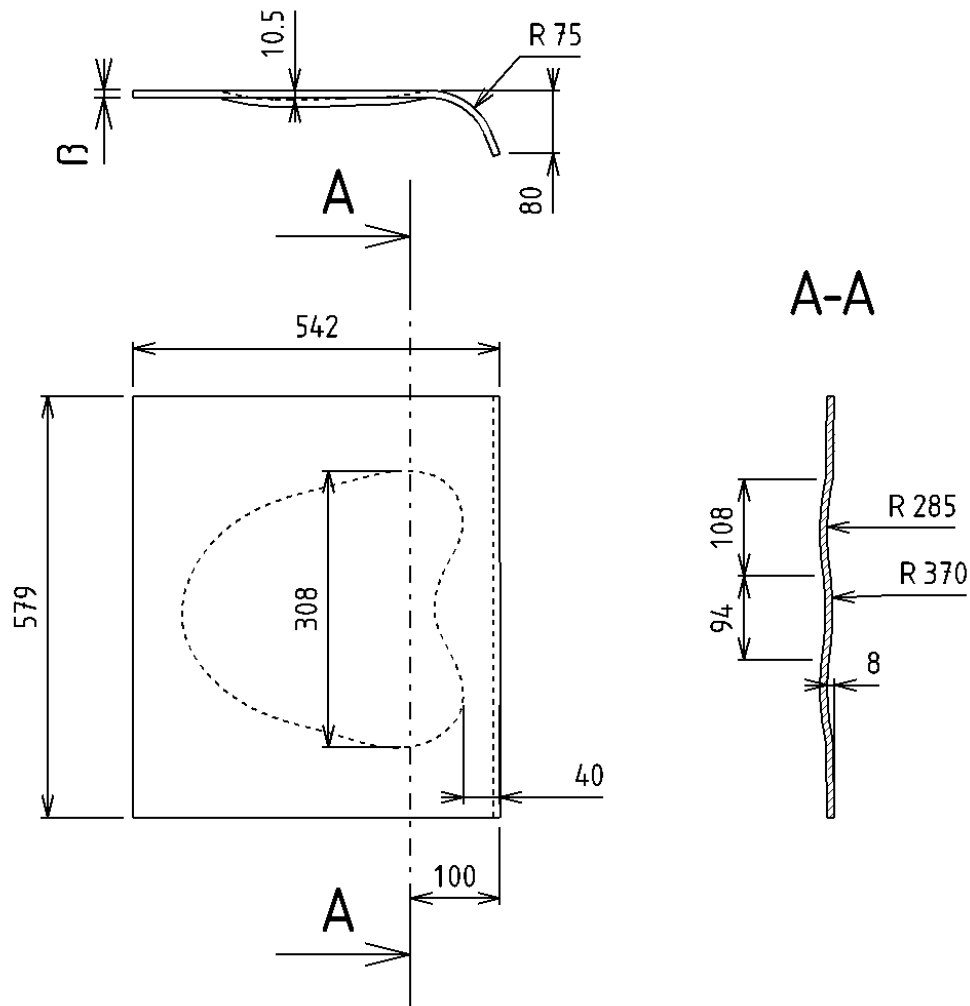
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 11

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

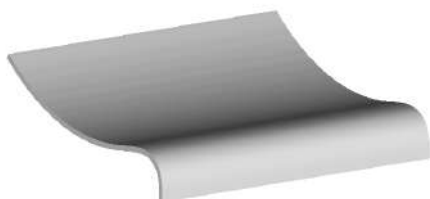
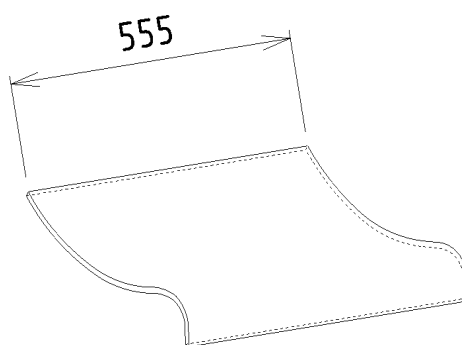
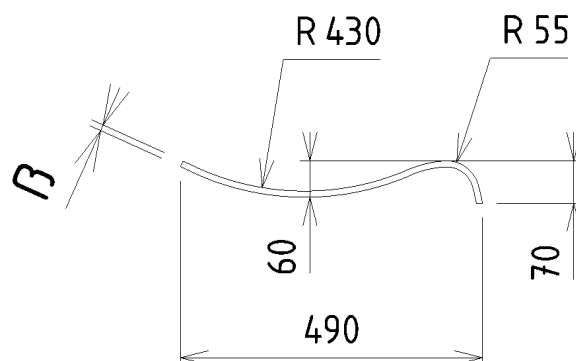
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11

Max : 13

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

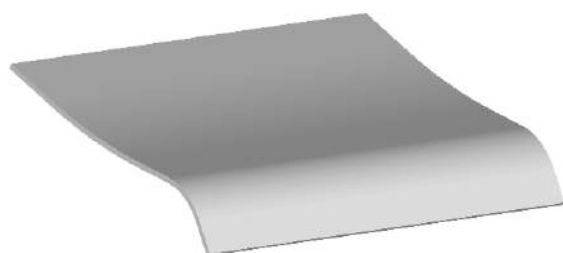
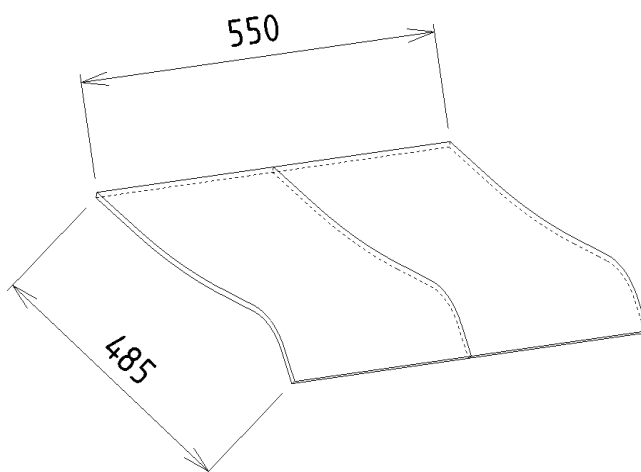
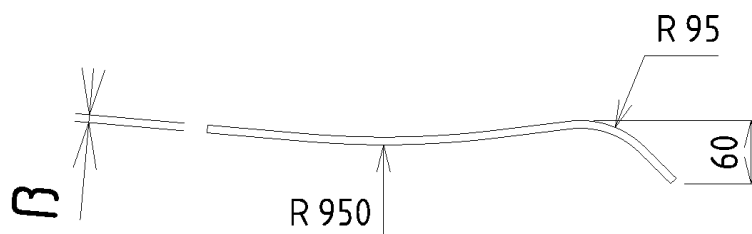
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 13

Max : 13

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

To be varnished ; To be tinted ; To be lasured ; To be lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

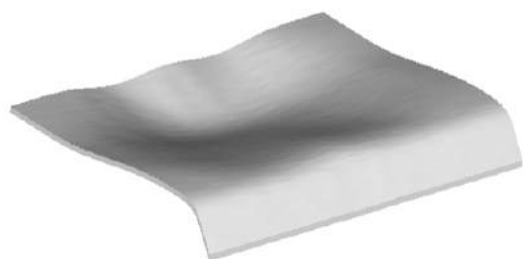
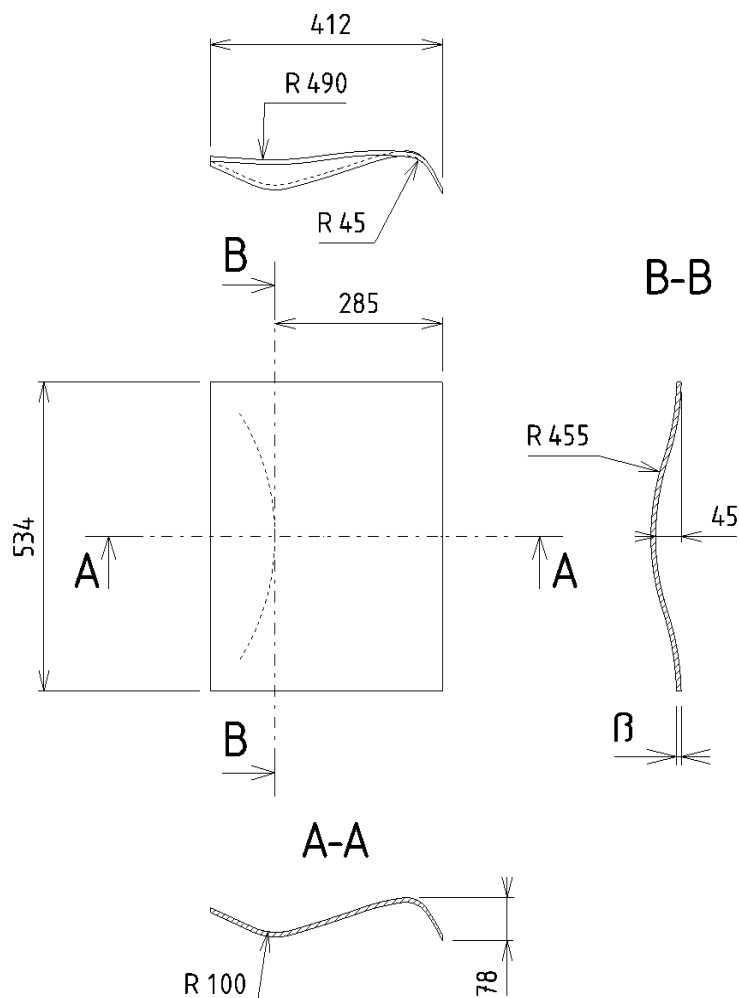
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

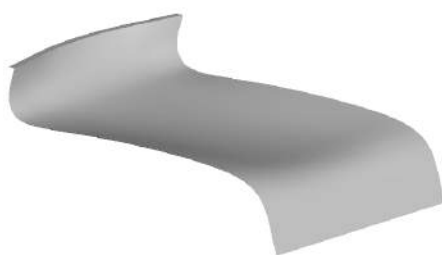
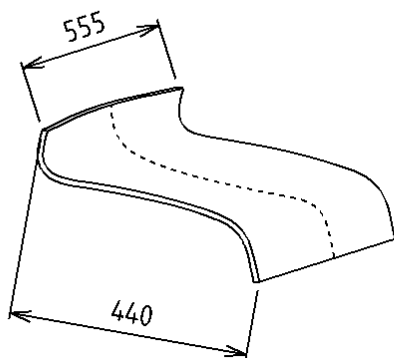
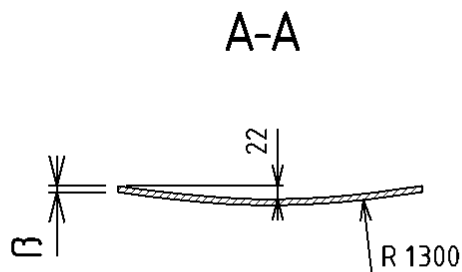
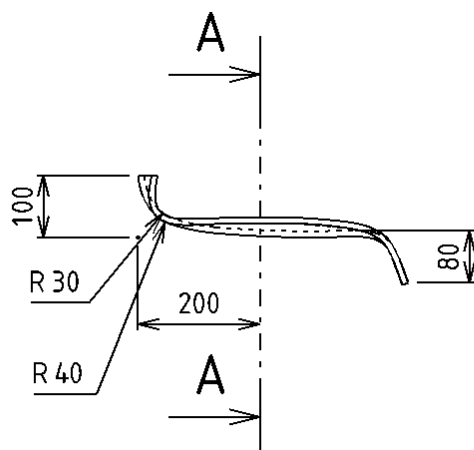
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 3

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

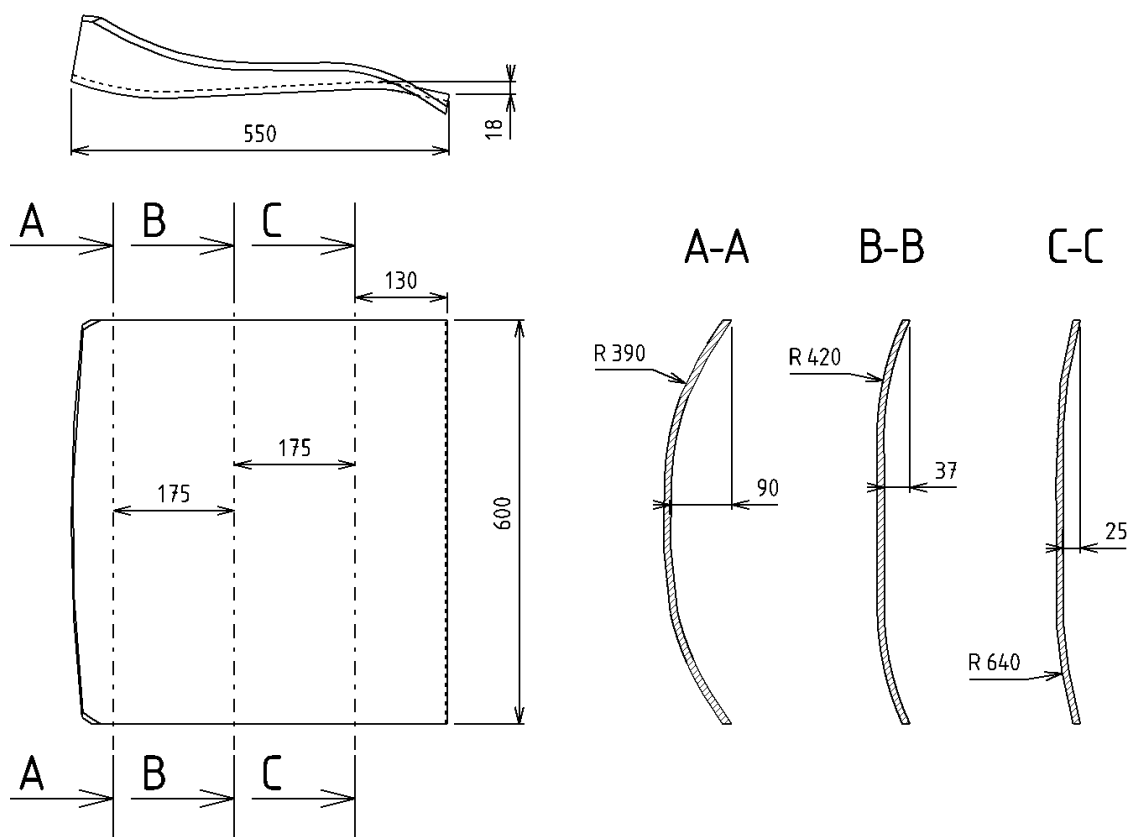
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

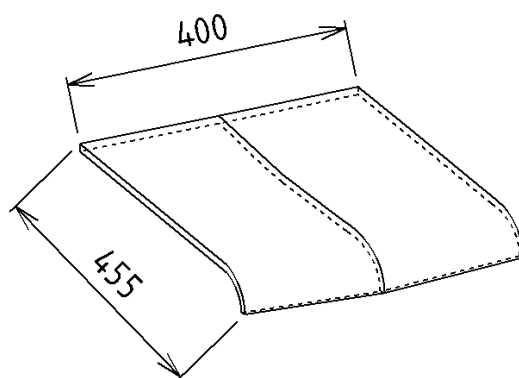
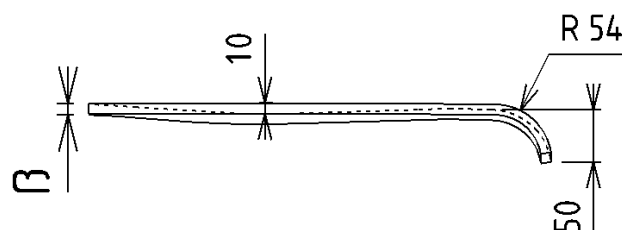
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

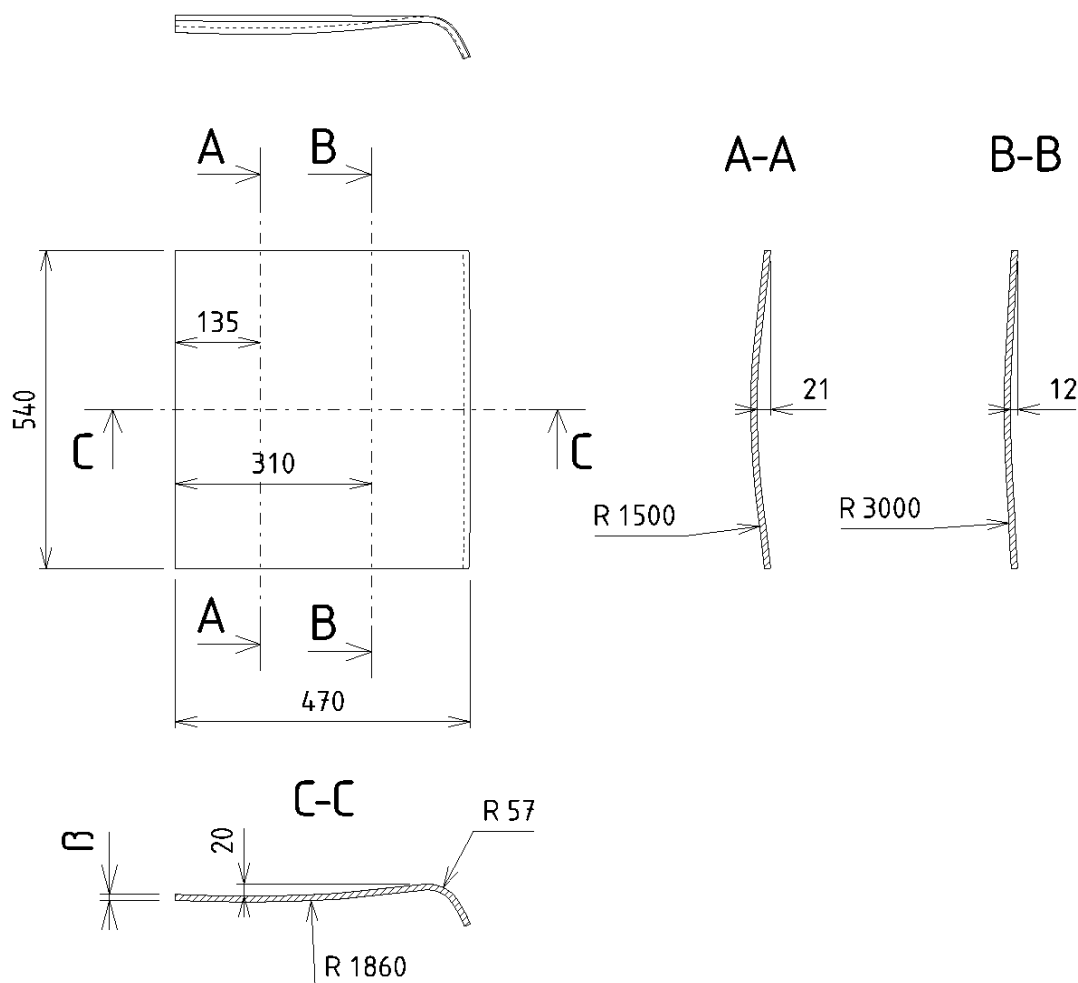
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

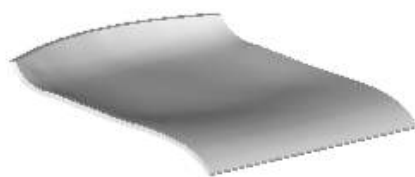
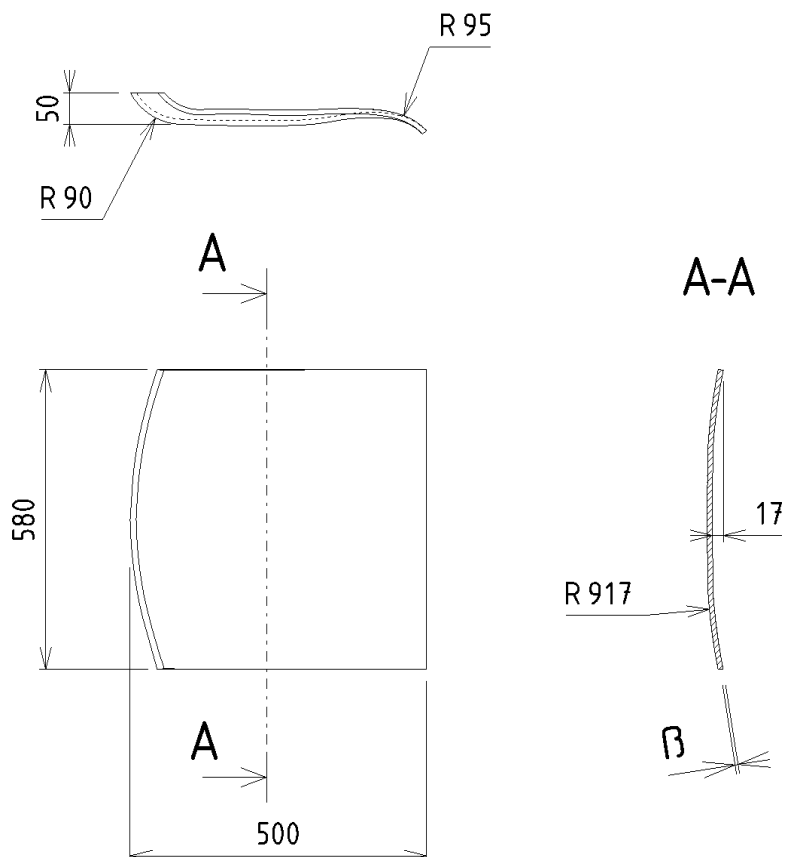
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

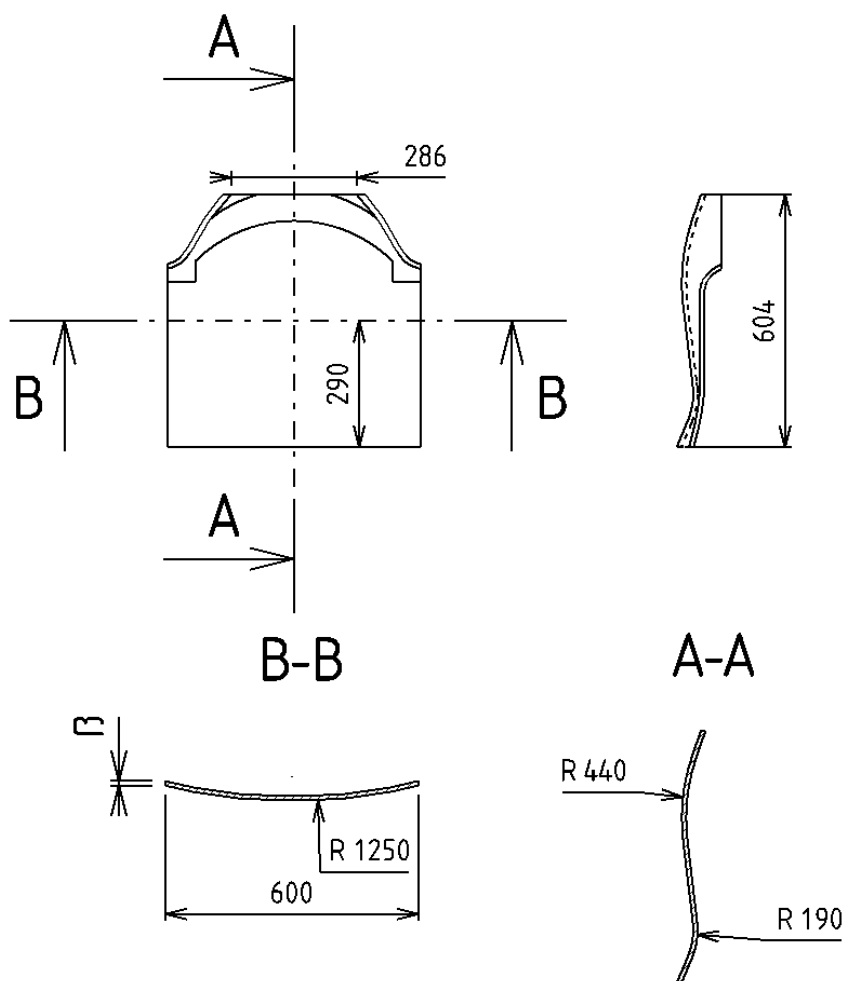
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

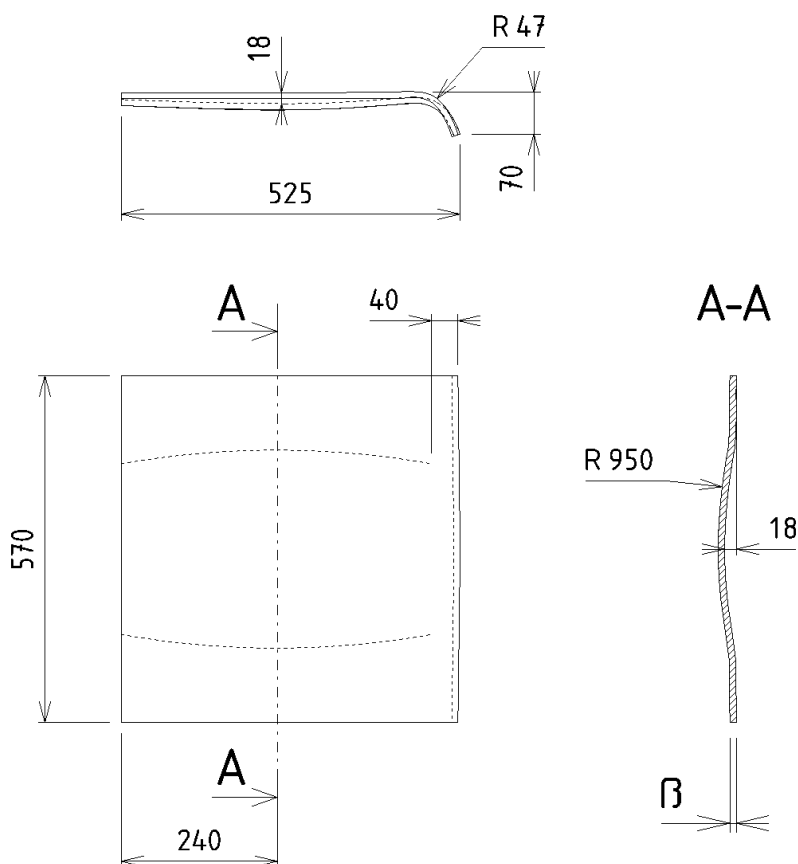
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

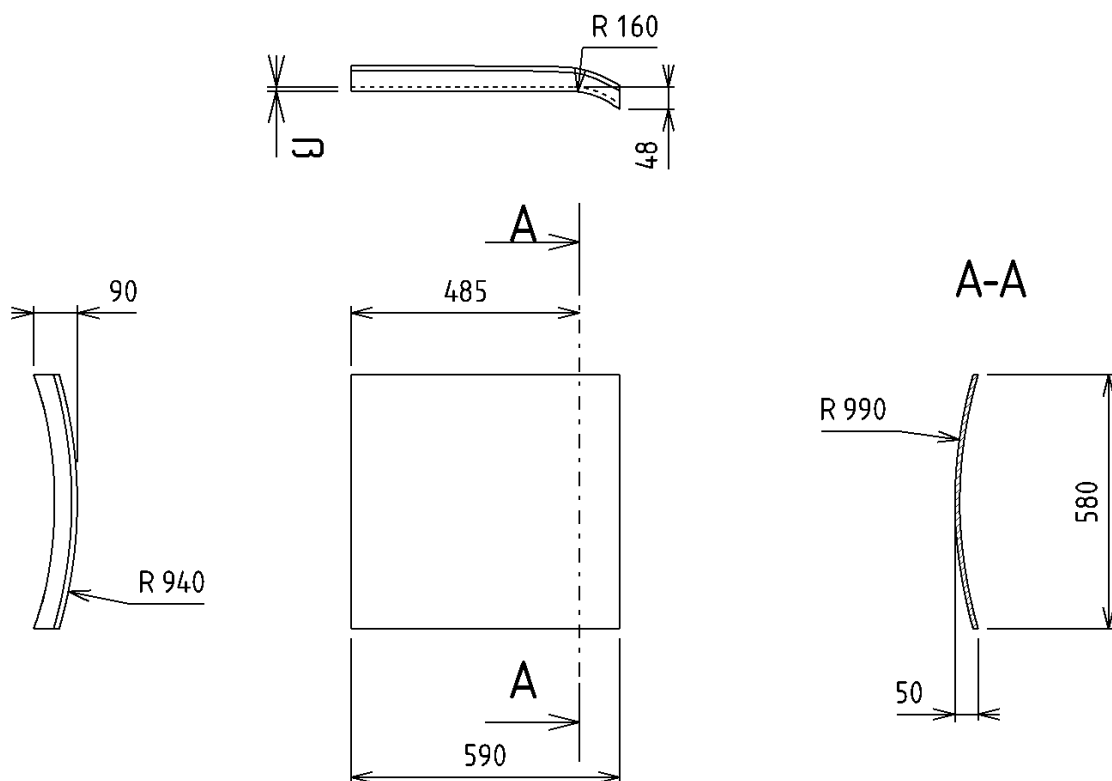
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 15

Max : 15

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

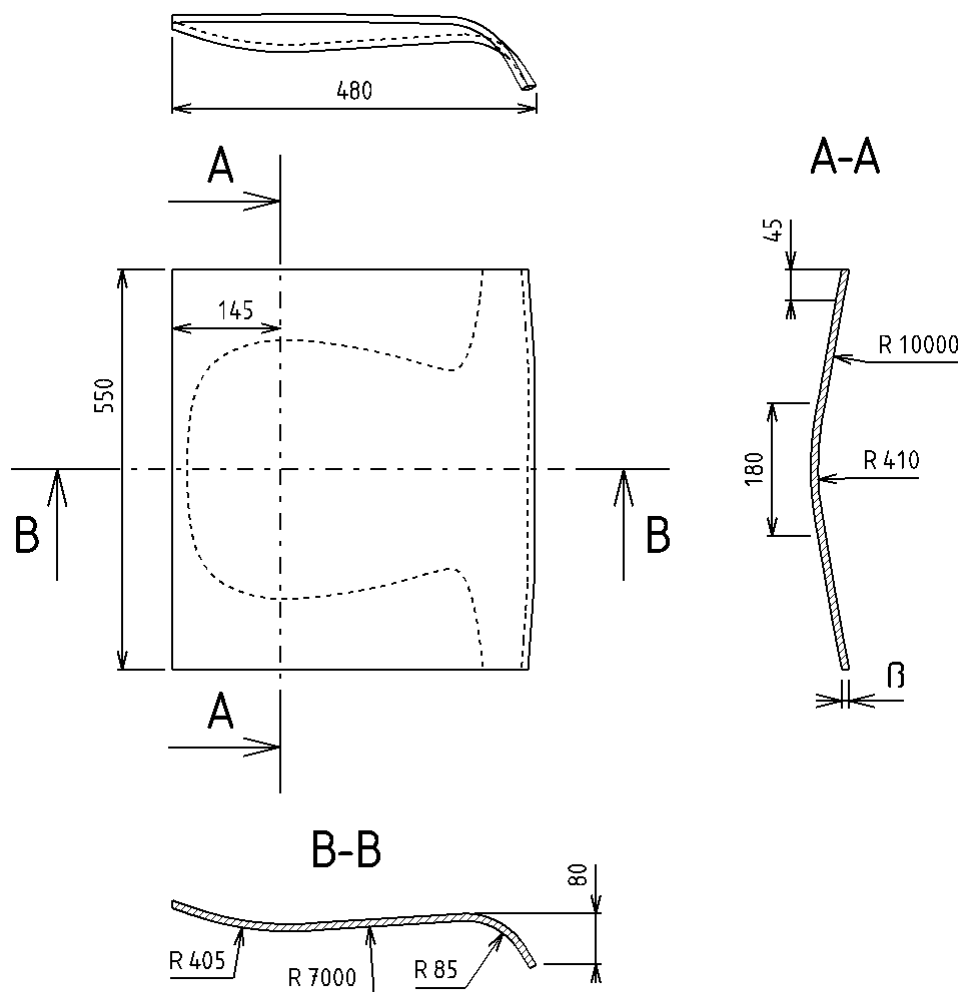
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

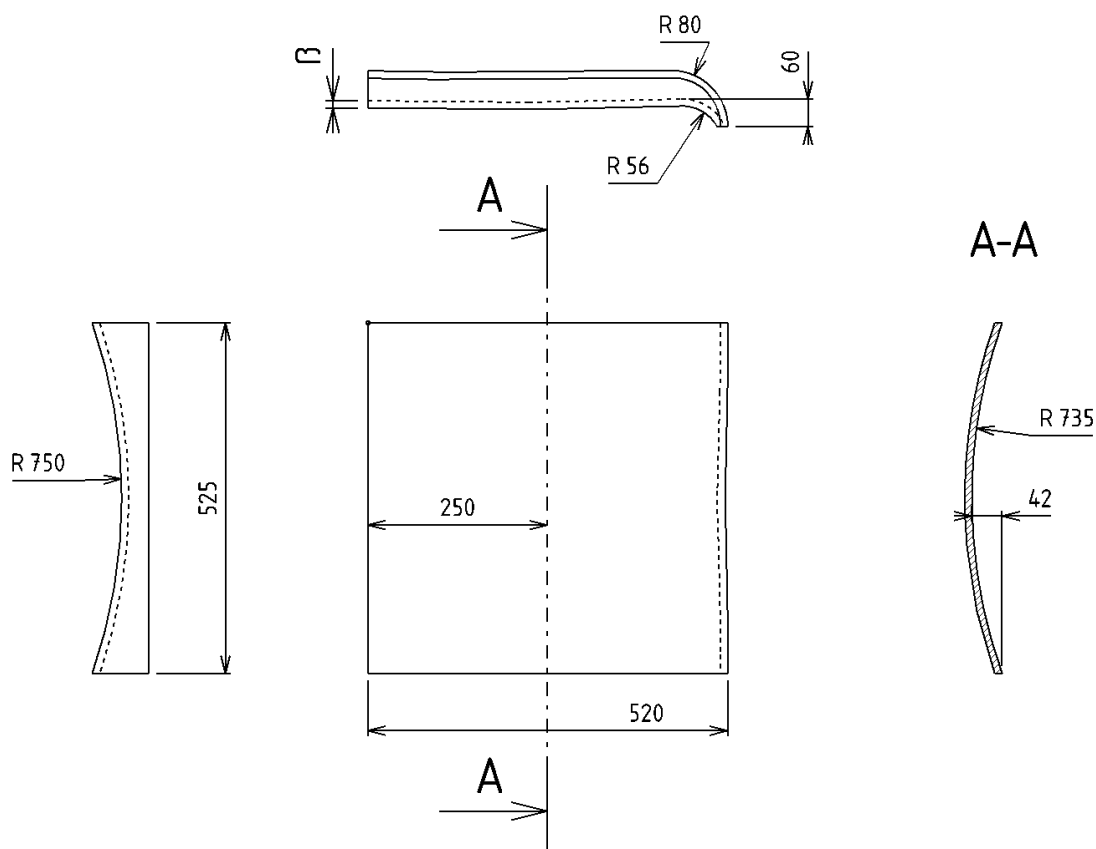
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

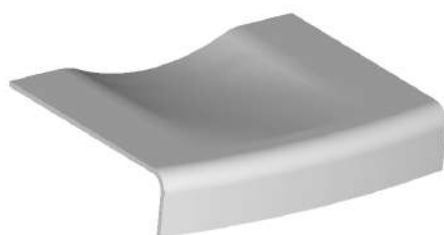
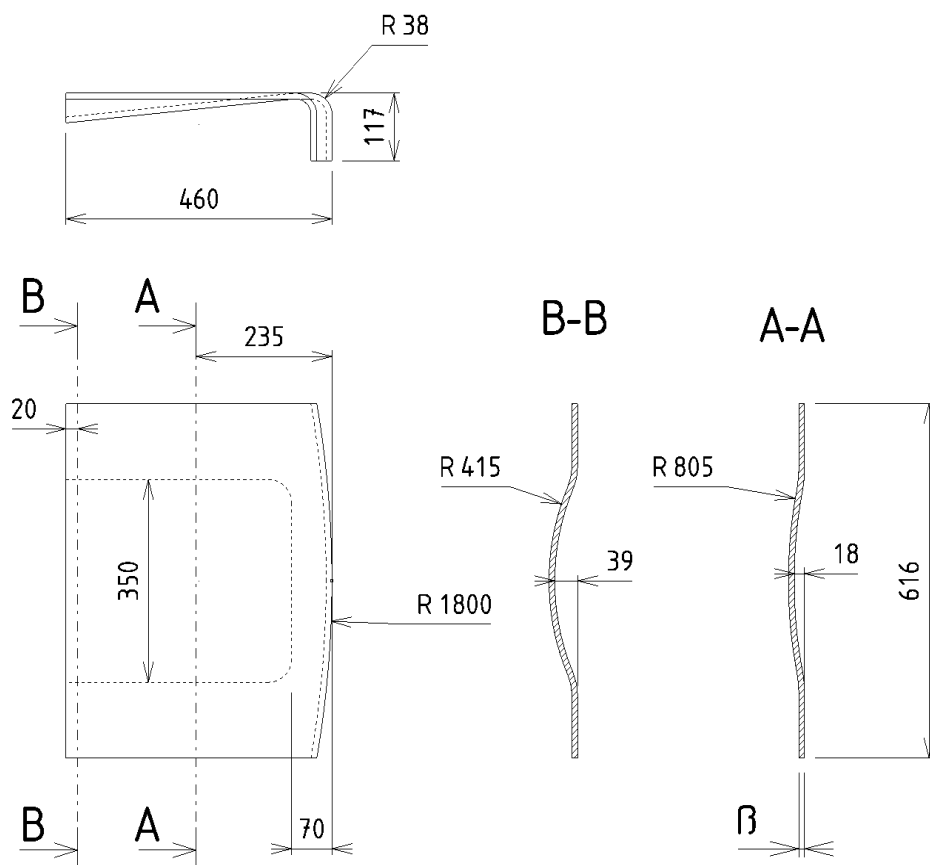
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

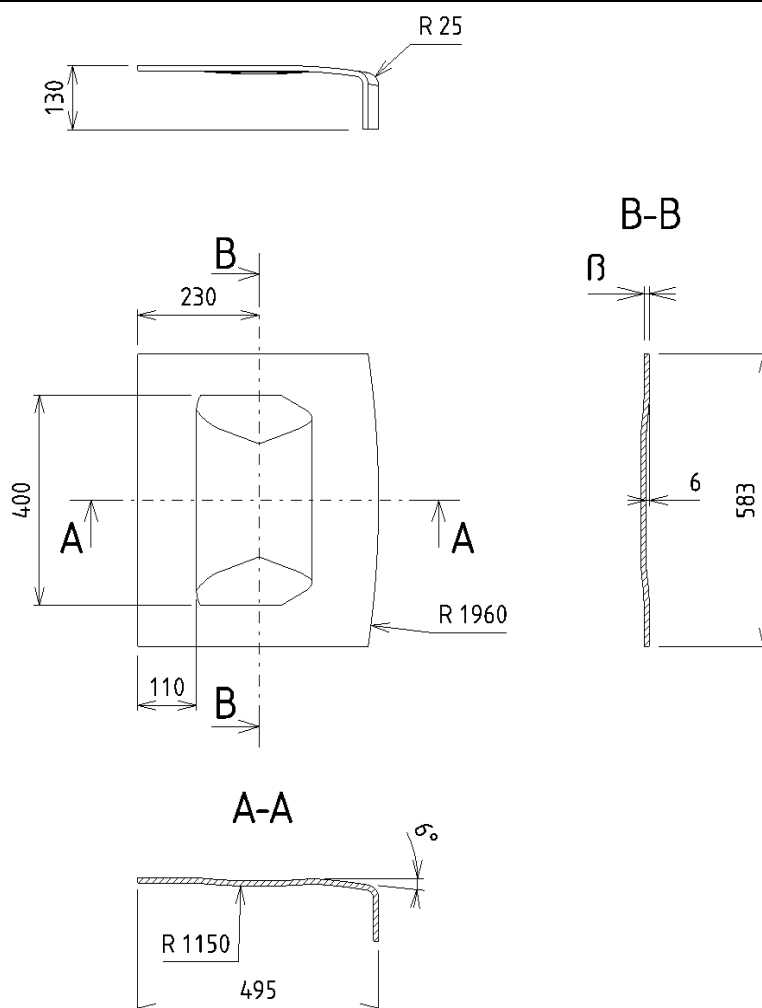
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 4

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

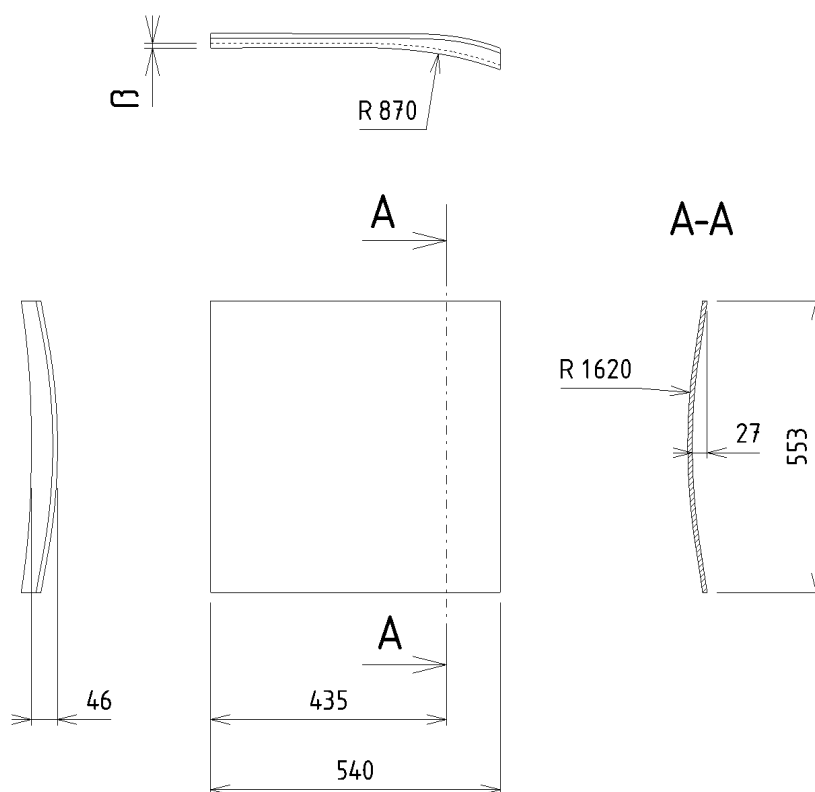
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

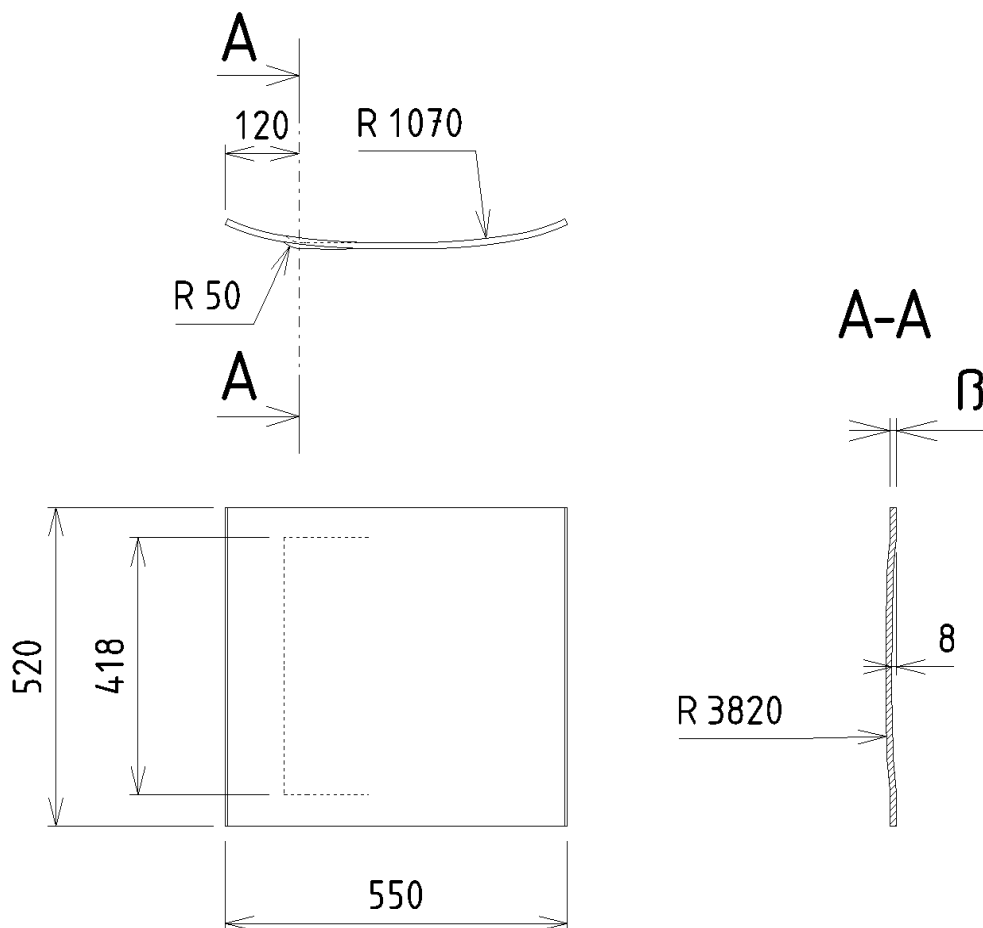
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

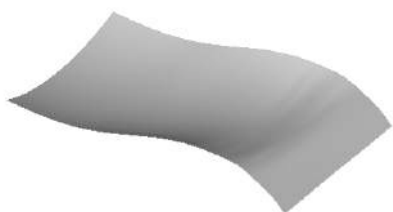
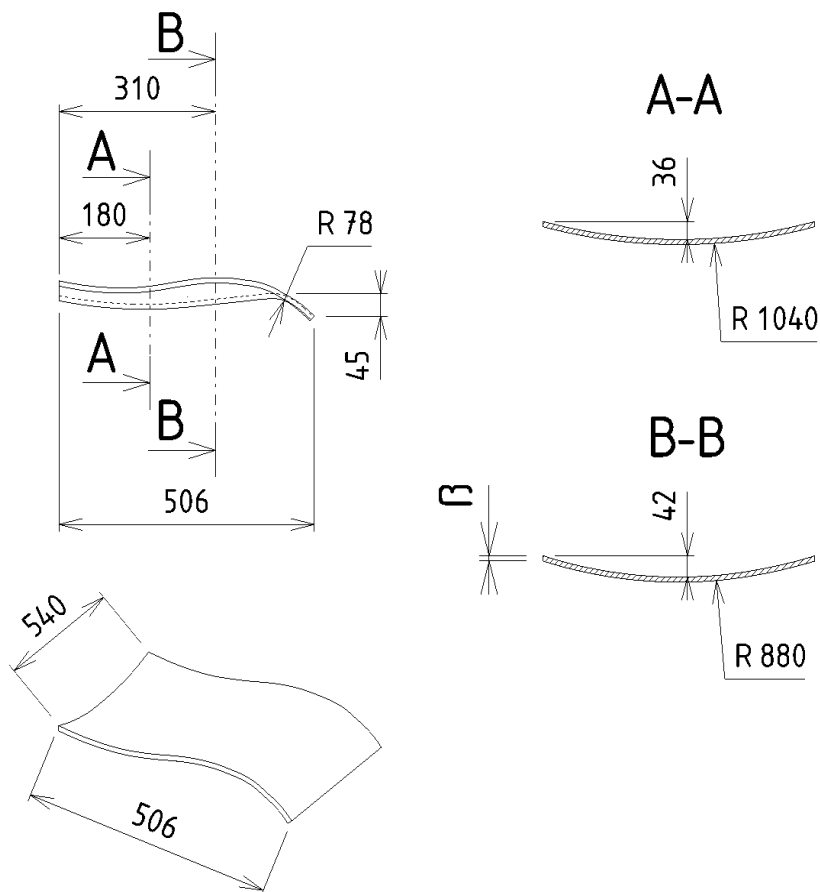
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

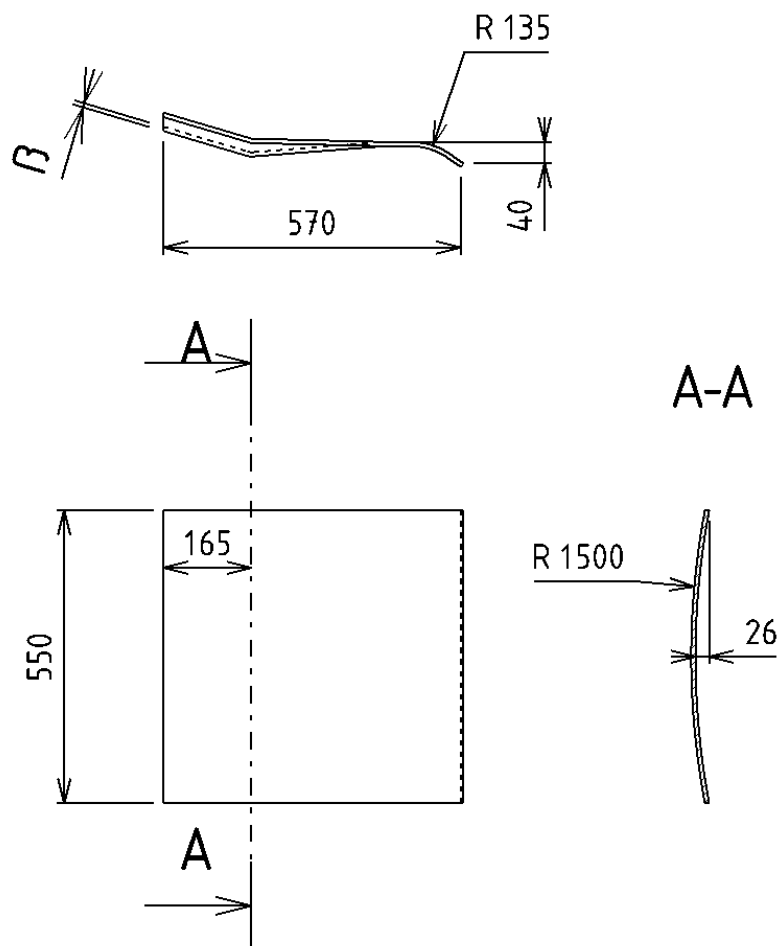
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 14

Max : 14

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

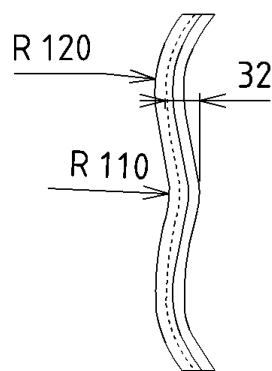
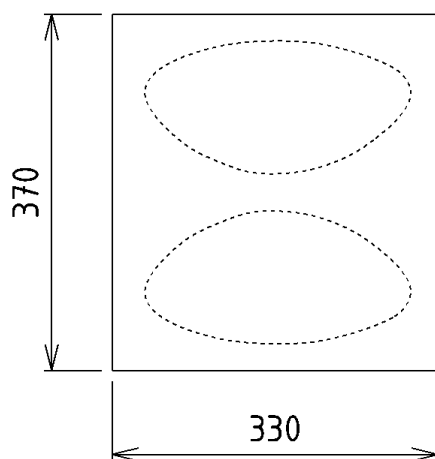
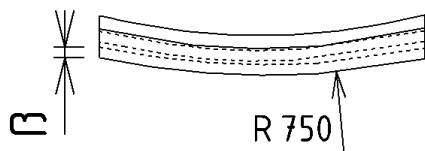
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11

Max : 13

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

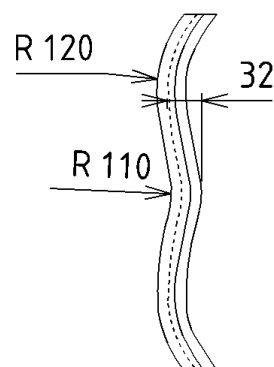
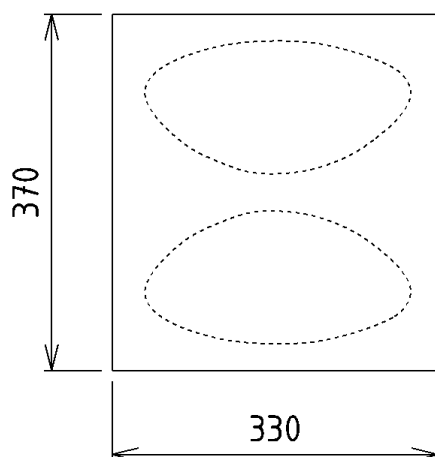
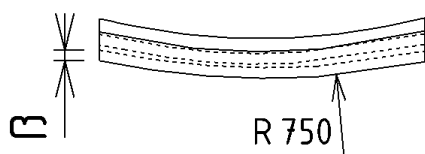
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 8

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

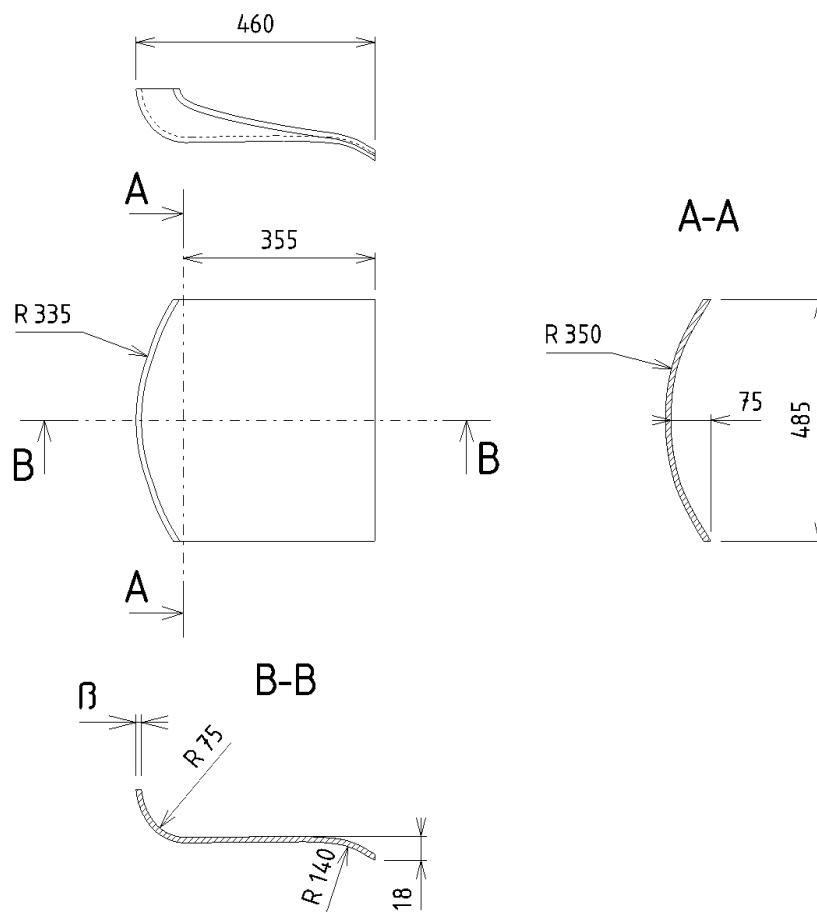
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

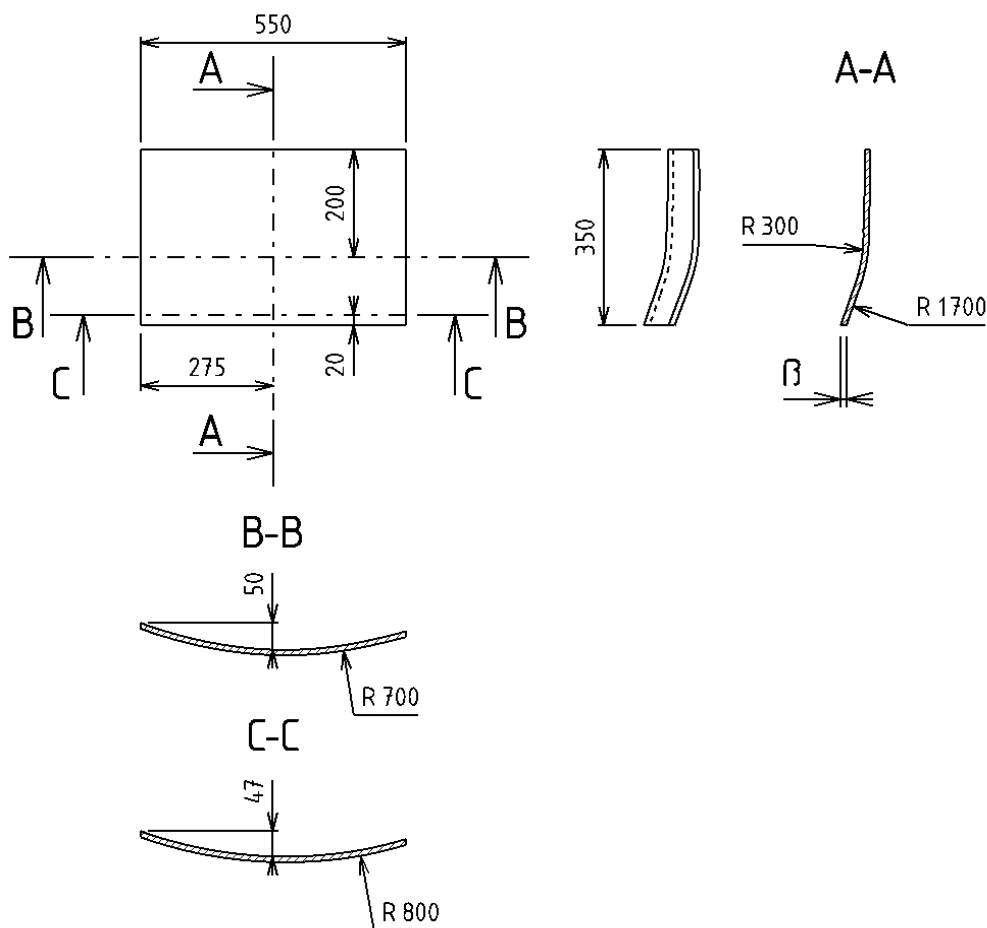
Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us

BACKREST SHAPES

DOSSIERS



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 7.5

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

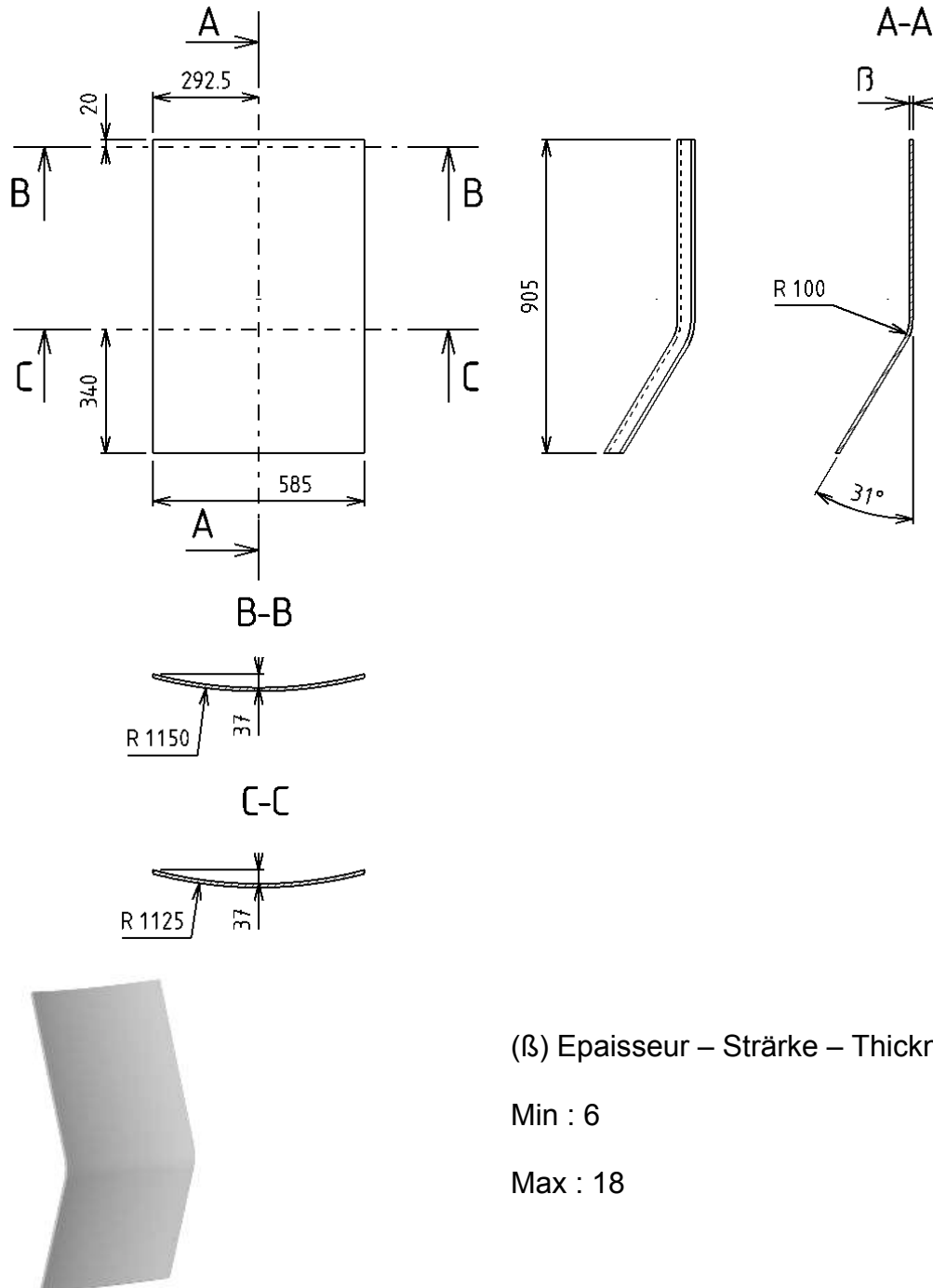
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 18

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

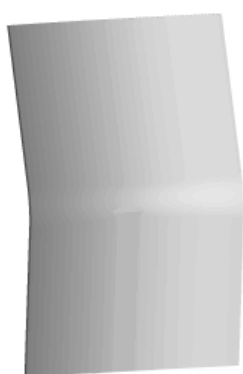
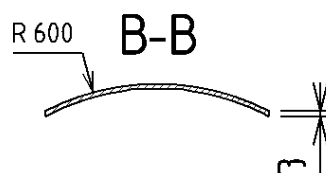
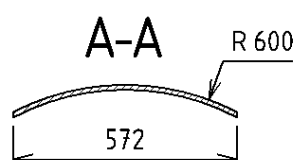
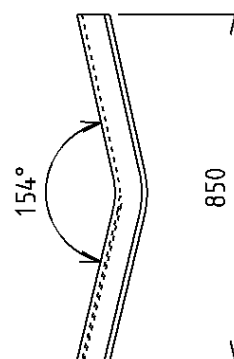
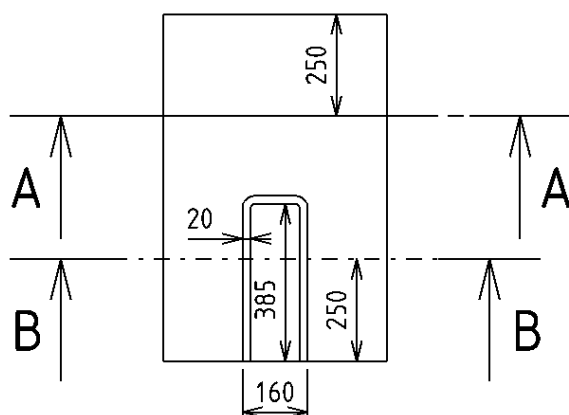
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

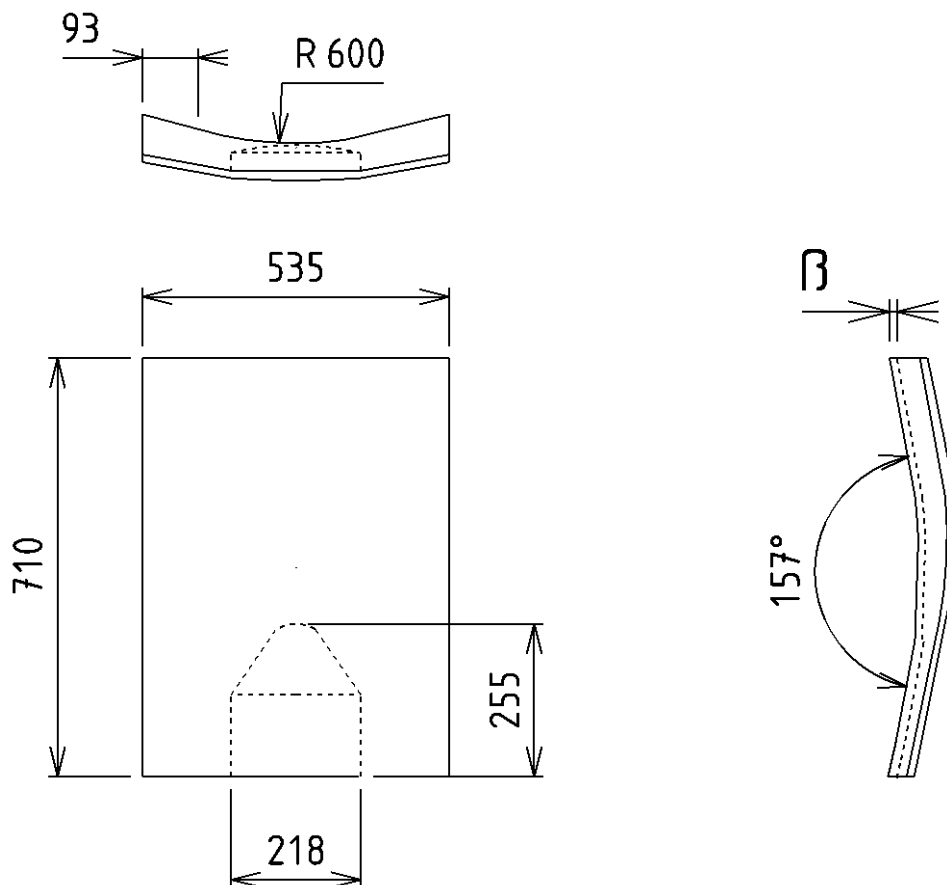
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 16

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

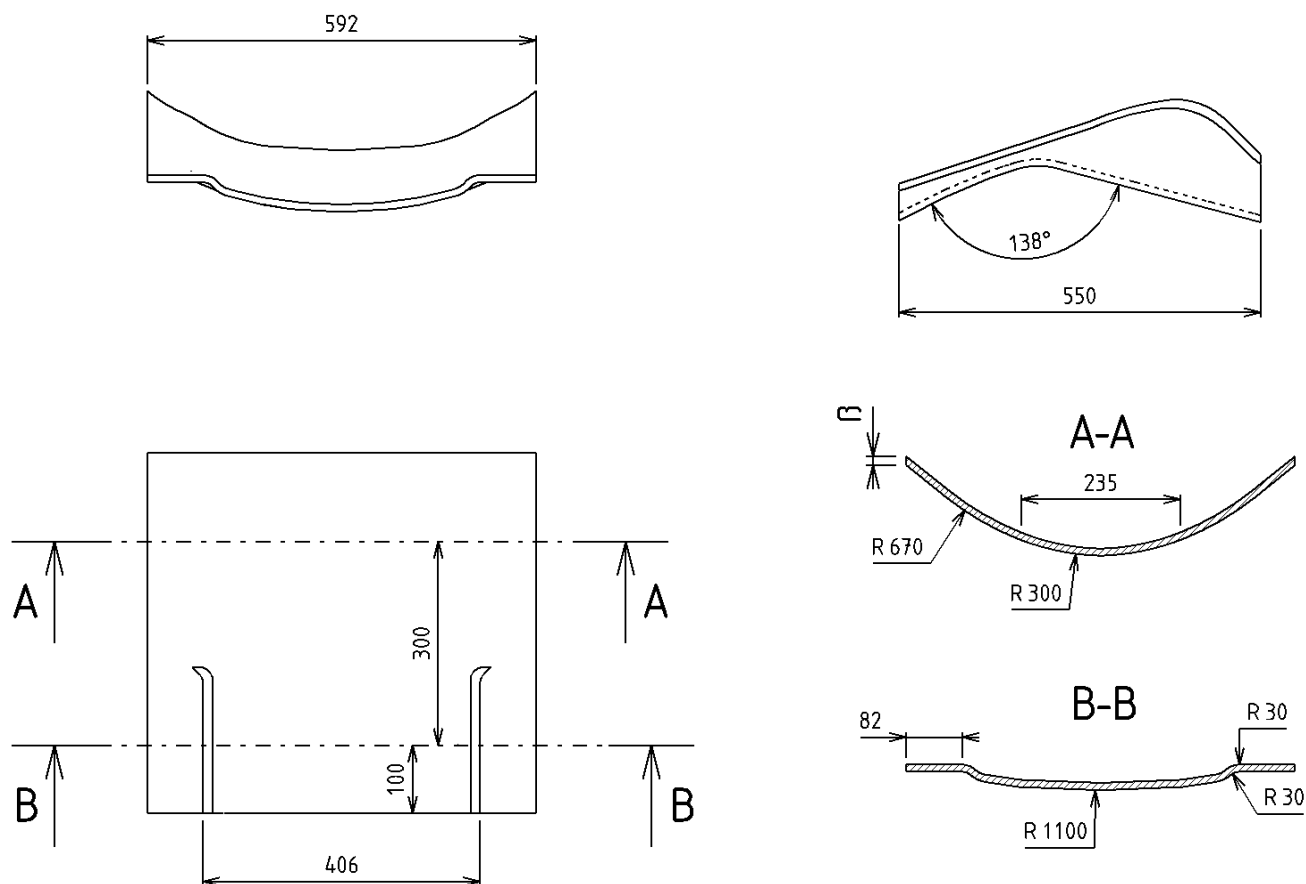
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

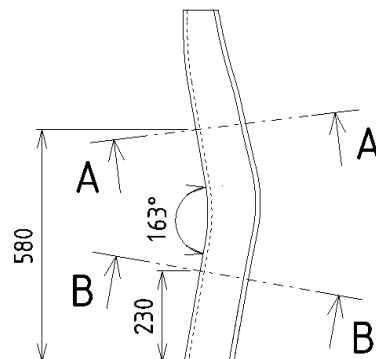
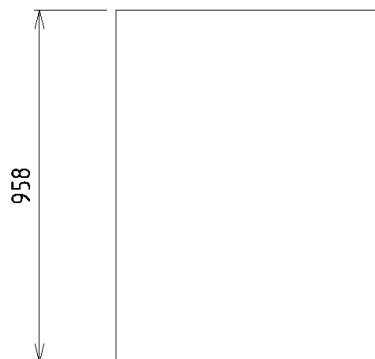
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

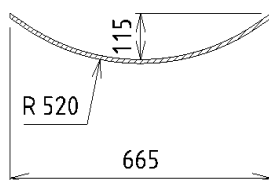
Nein, keine

PARTICULARITIES :

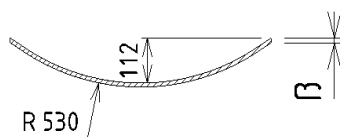
None



A-A



B-B



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 6

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

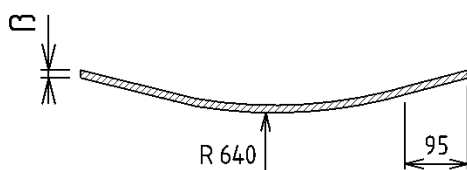
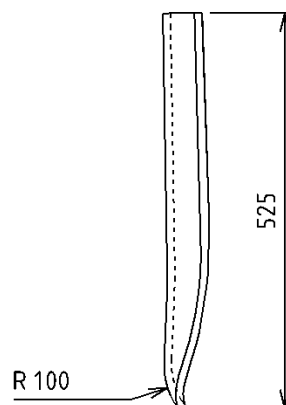
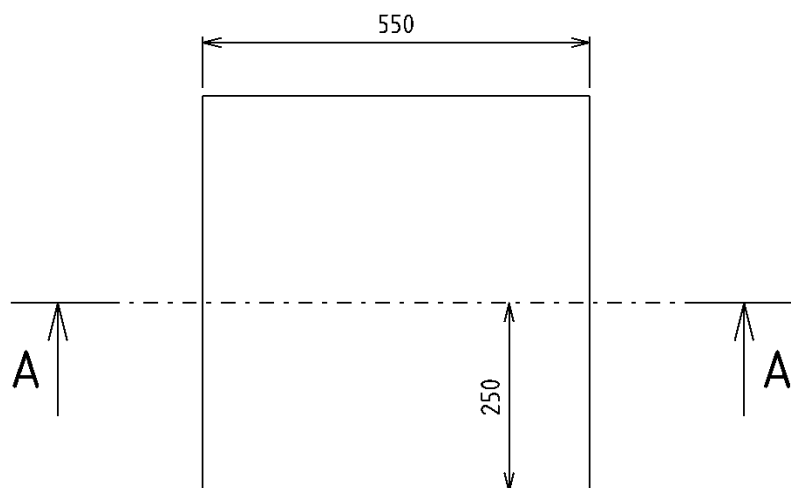
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 3

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

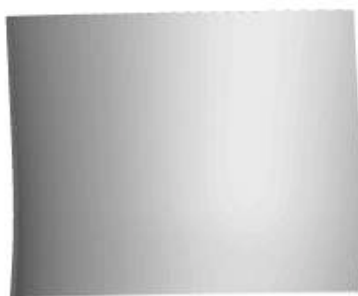
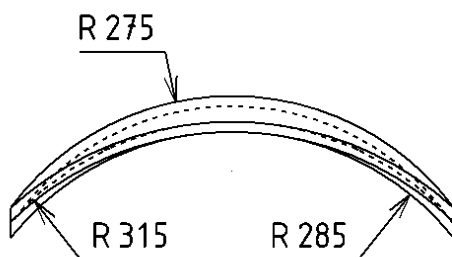
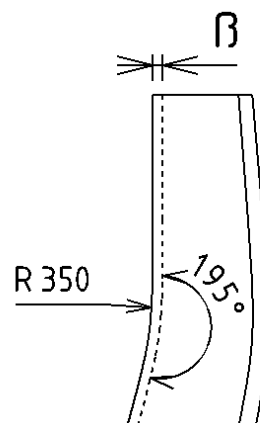
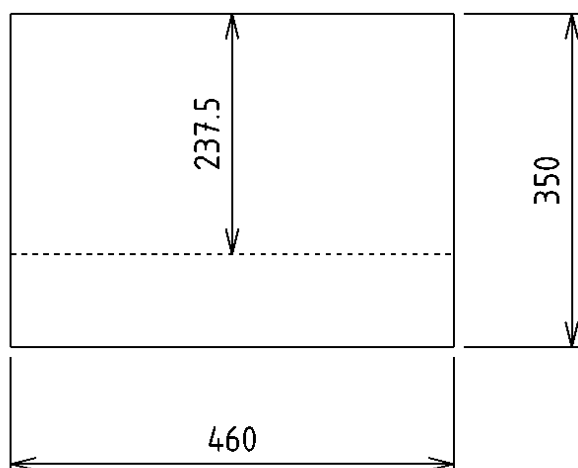
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

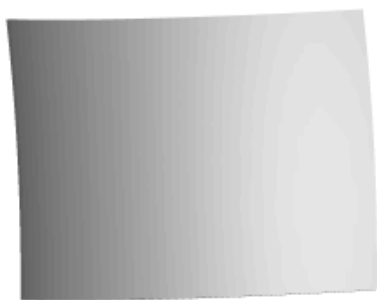
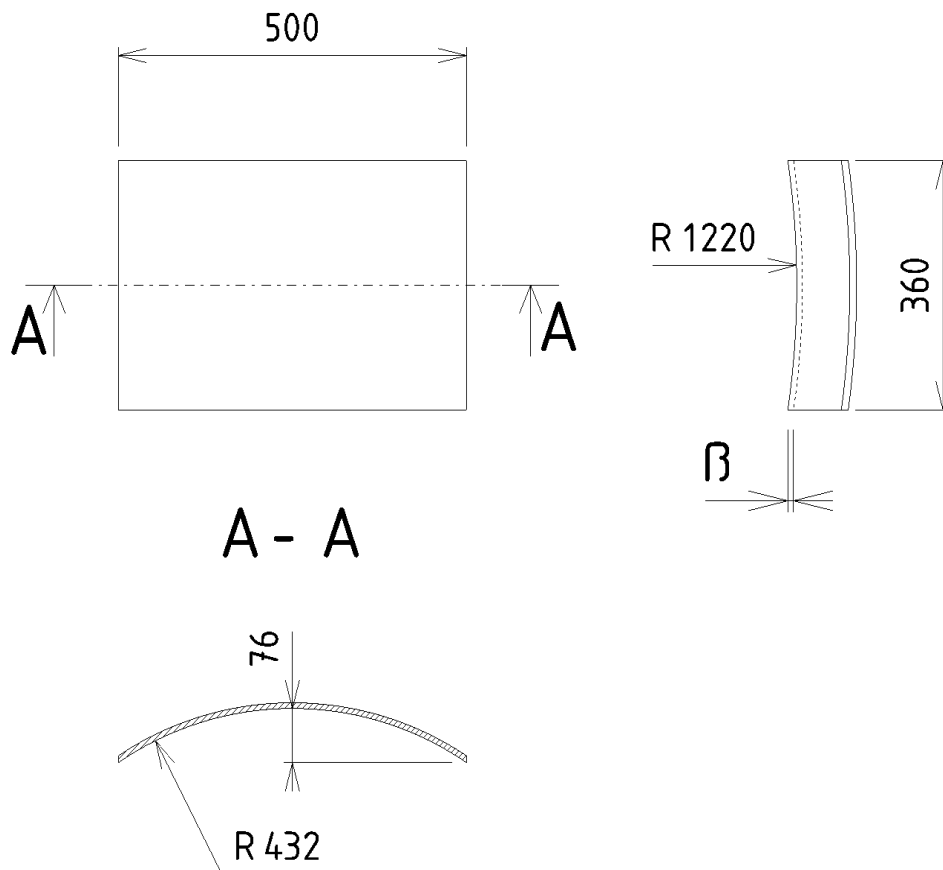
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 7

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF, ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

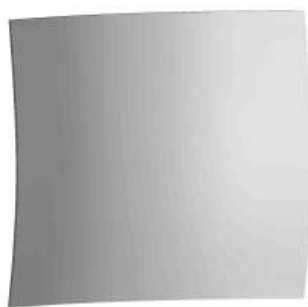
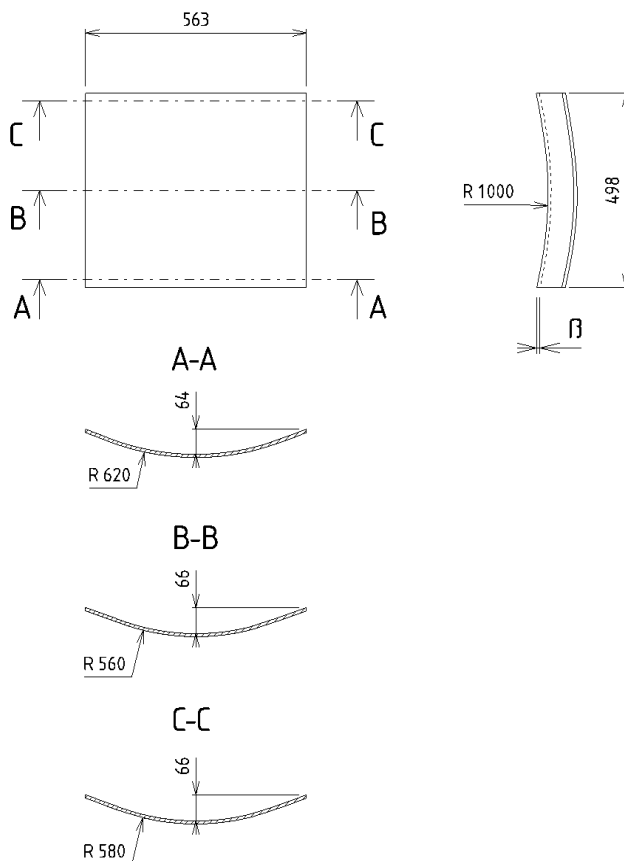
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

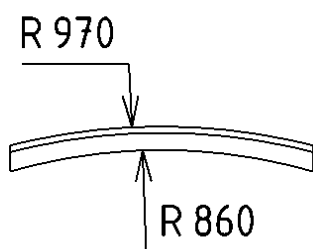
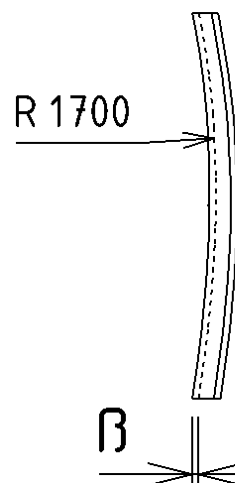
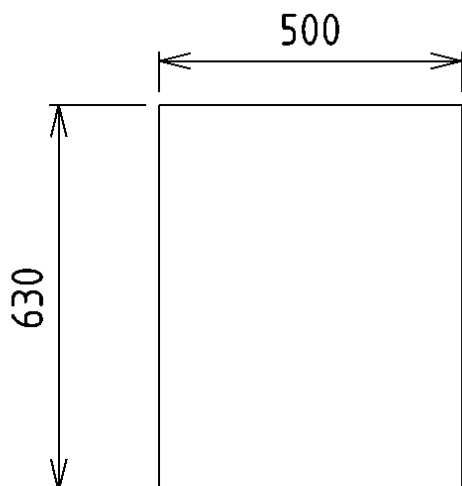
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

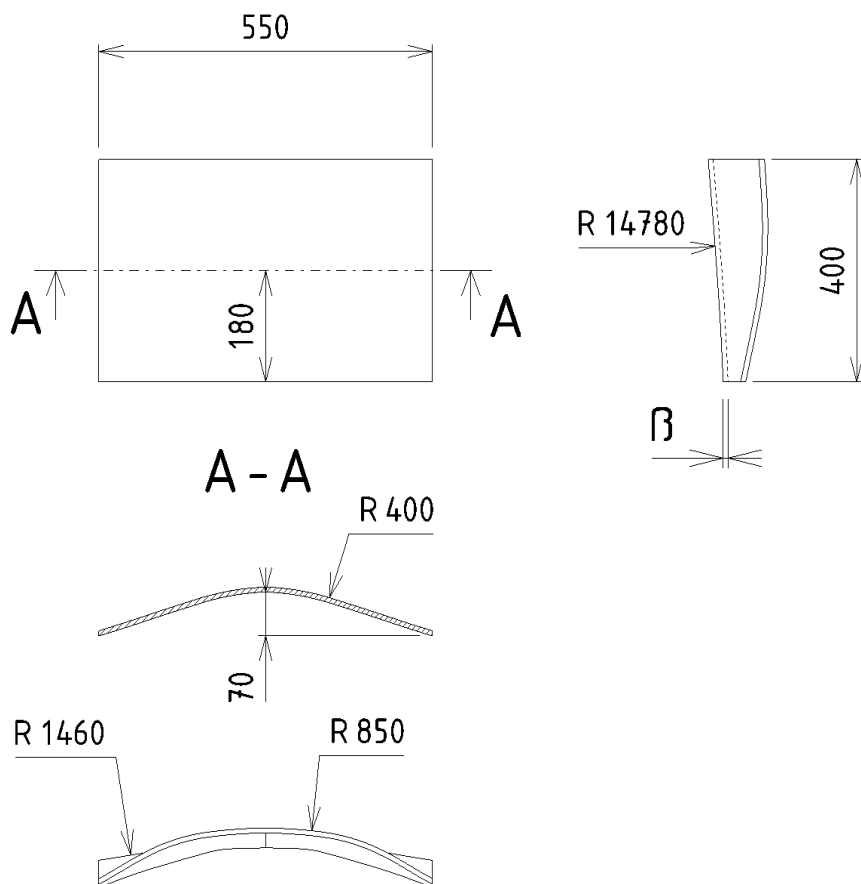
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 16

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

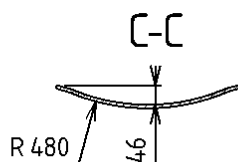
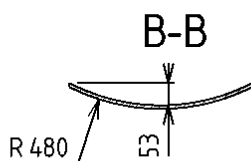
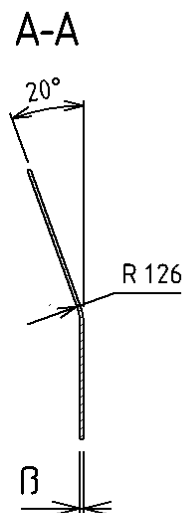
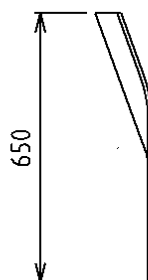
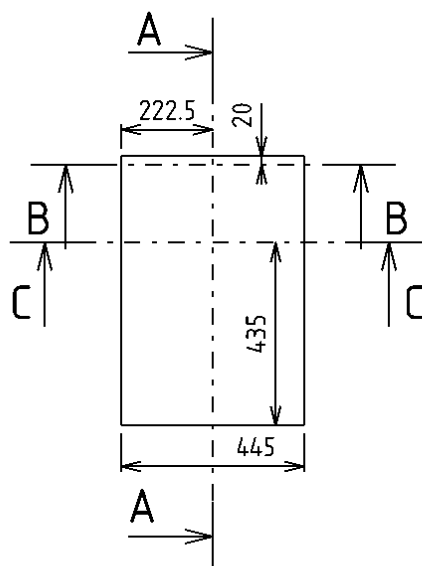
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

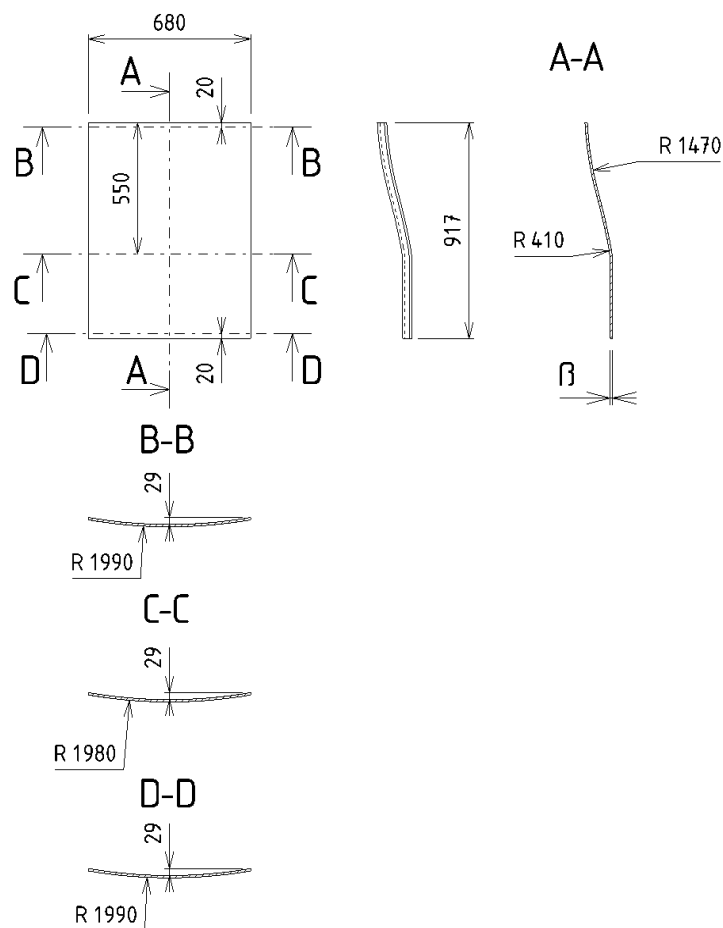
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

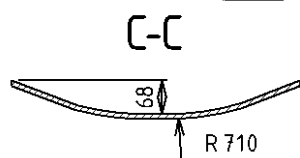
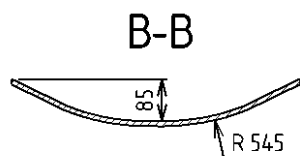
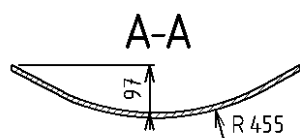
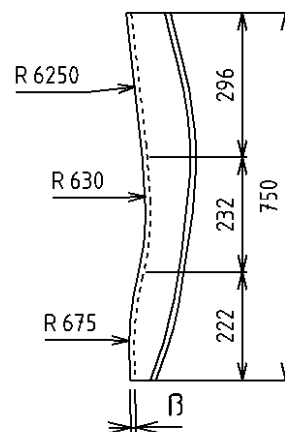
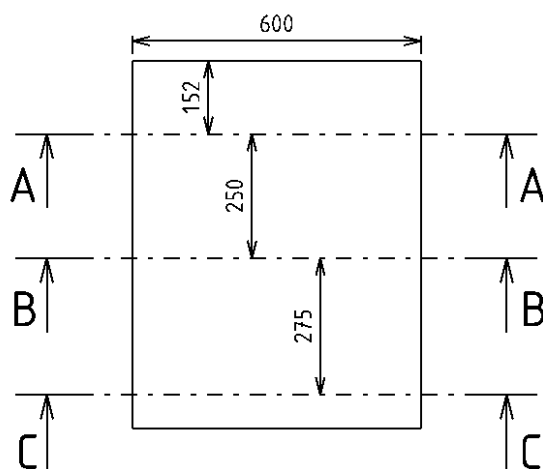
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

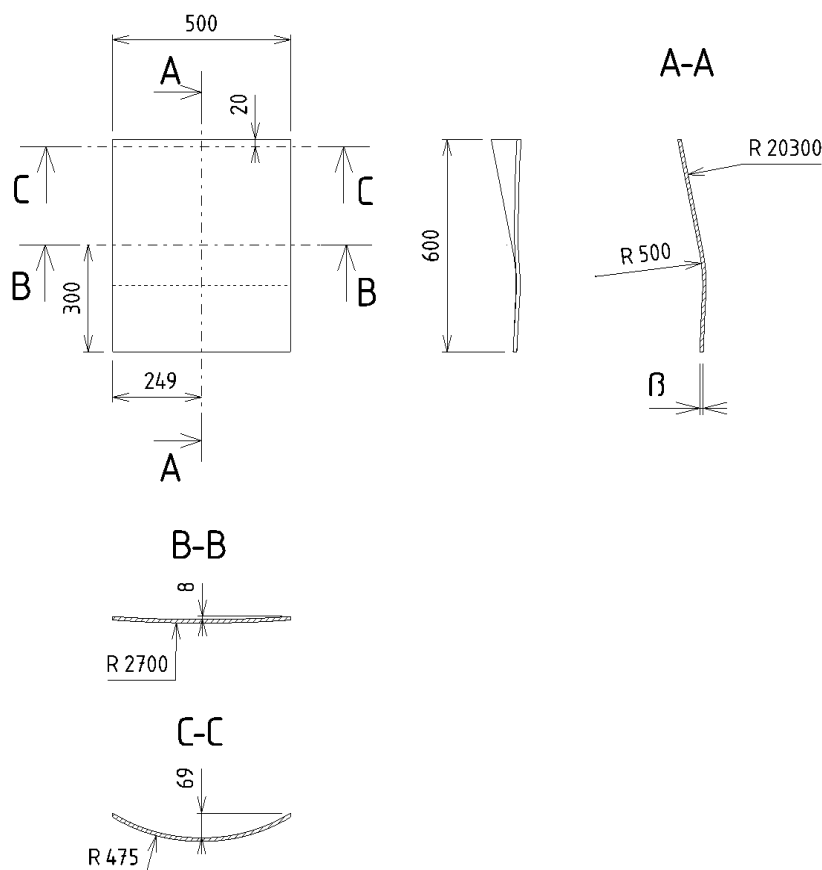
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11.5

Max : 11.5

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

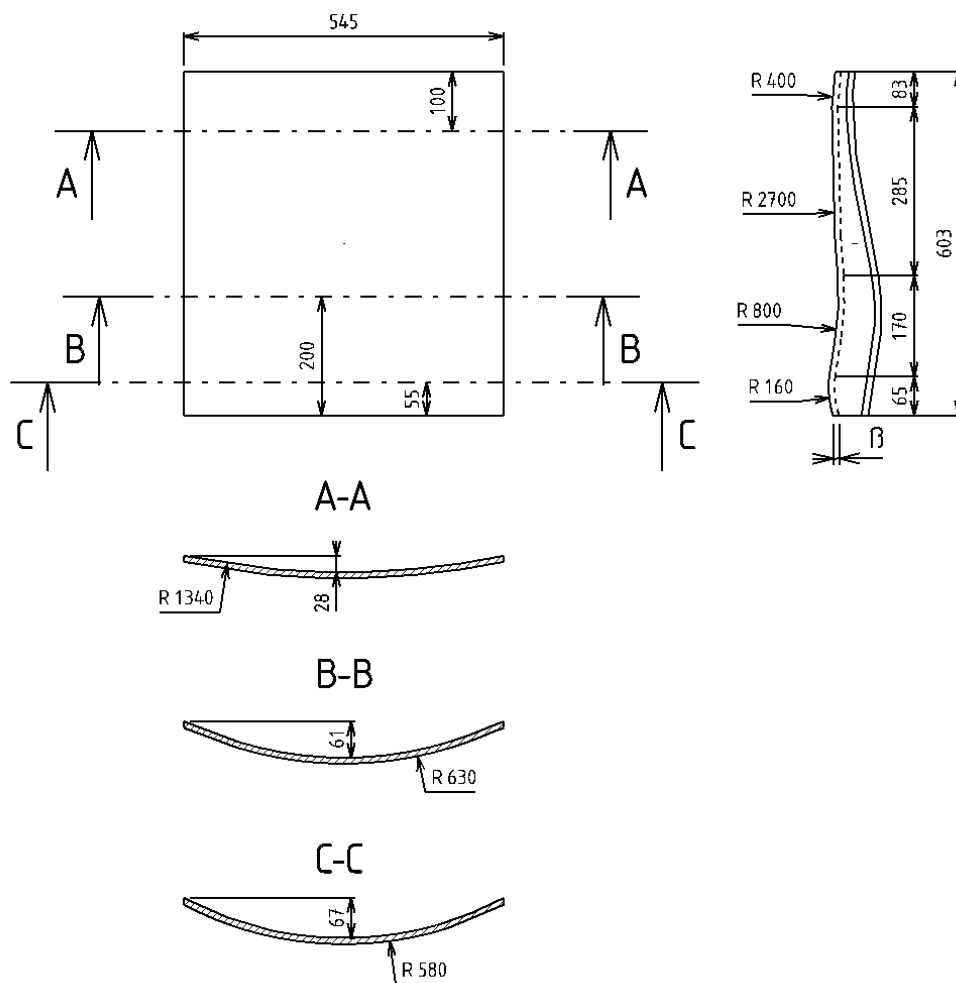
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 14

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

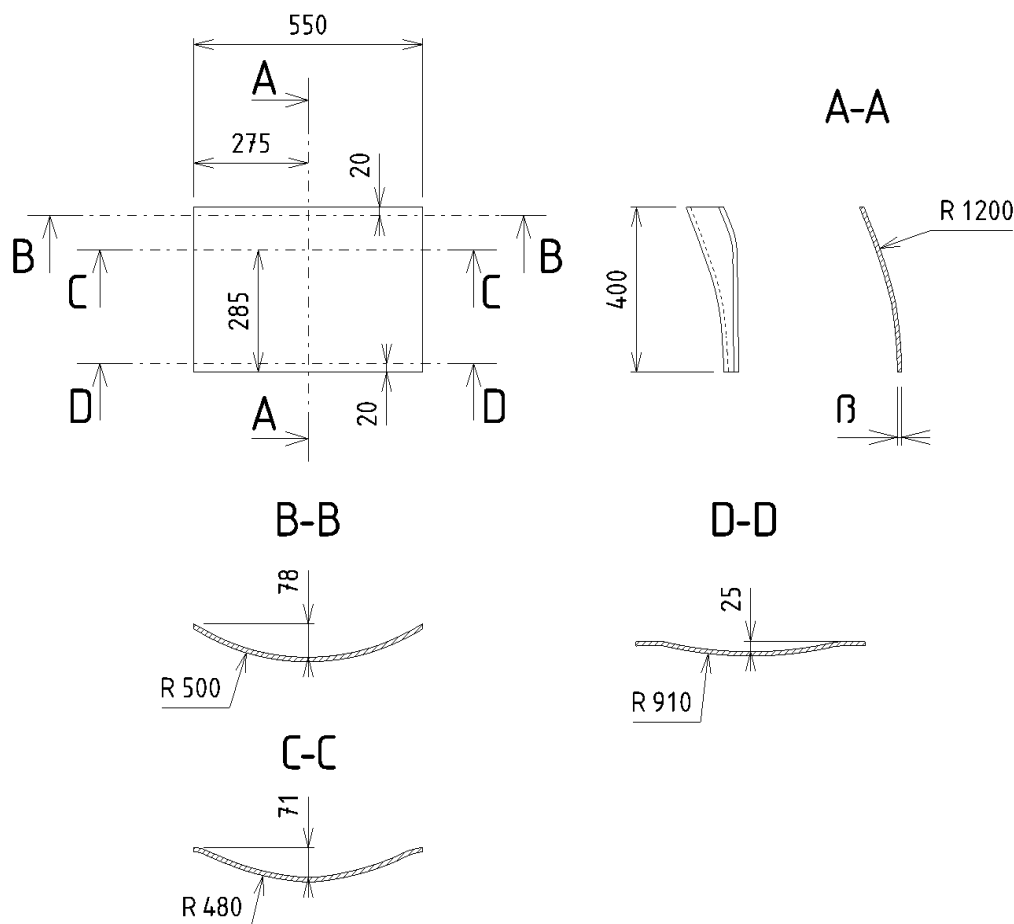
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 13

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

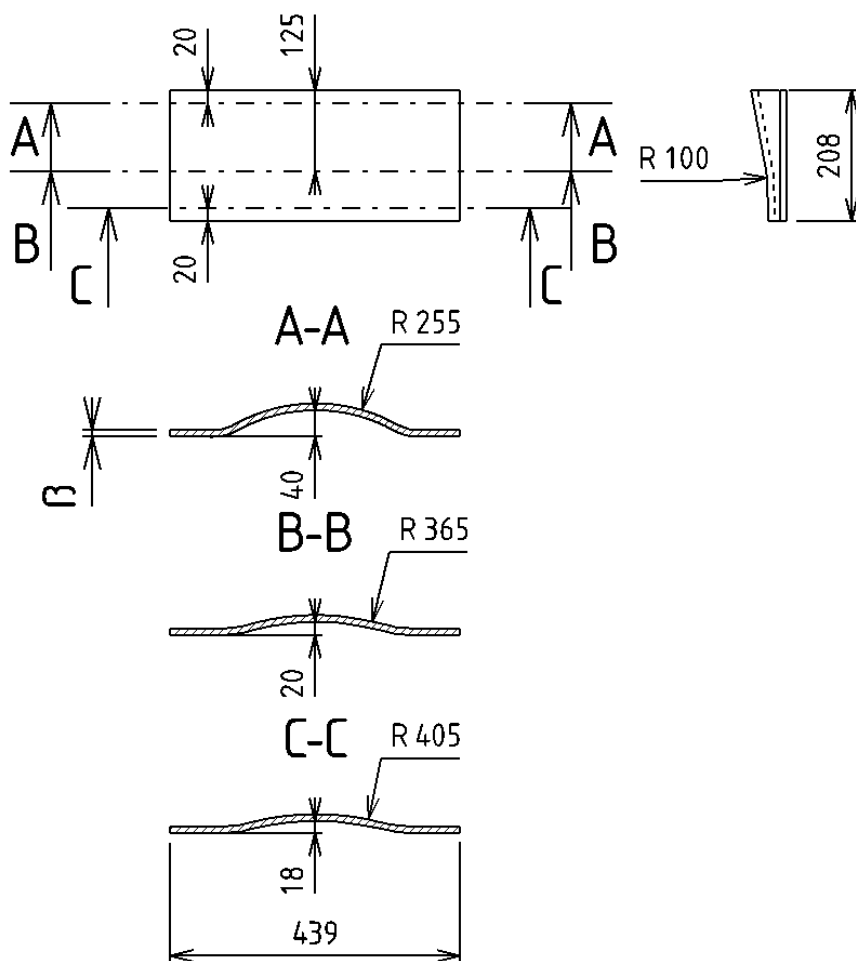
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF , ... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

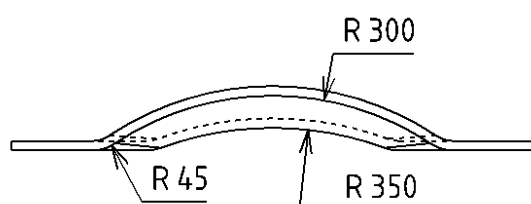
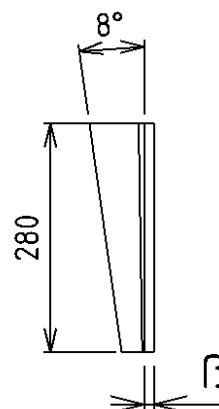
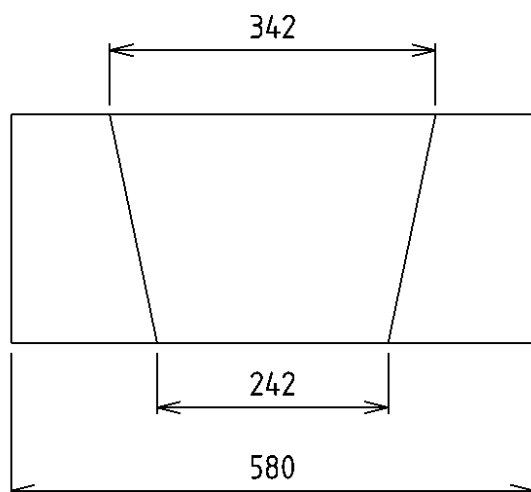
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 11

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

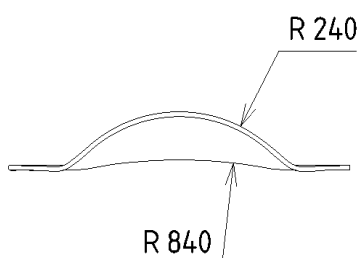
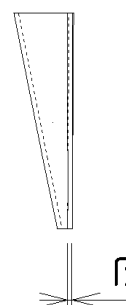
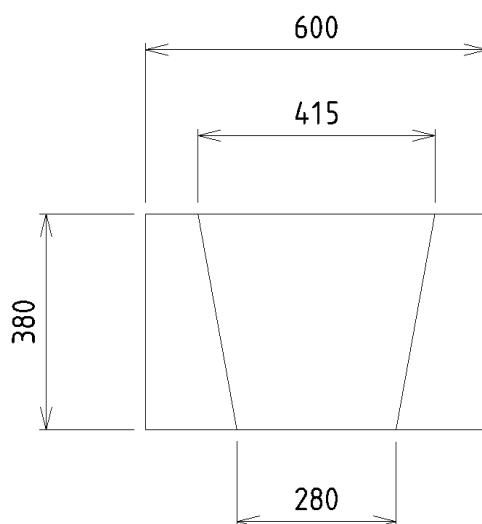
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 3

Max : 19

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

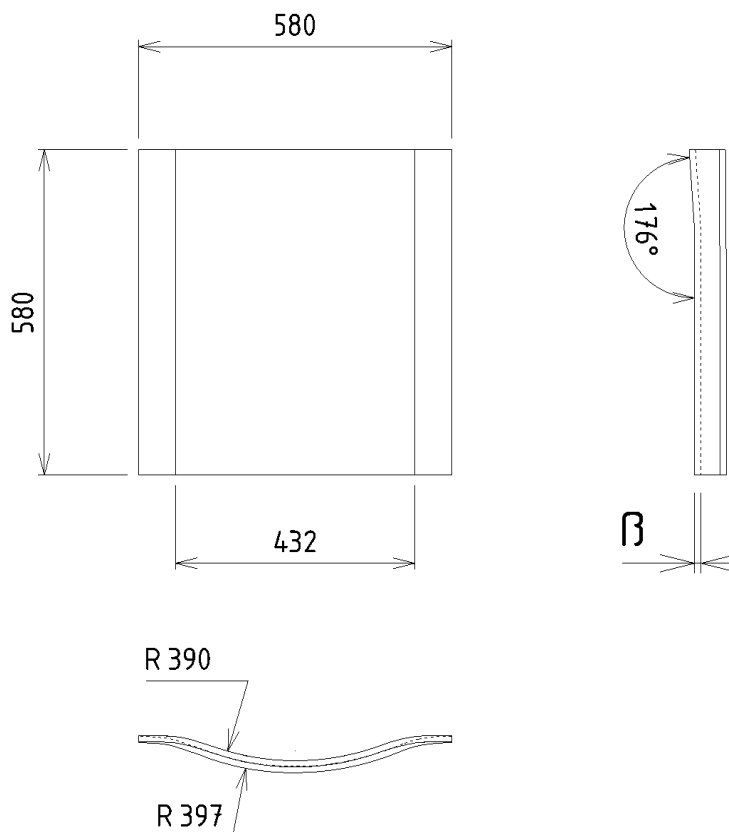
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF ... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

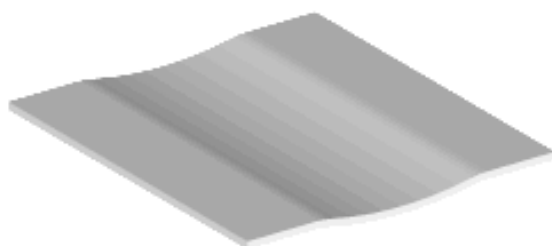
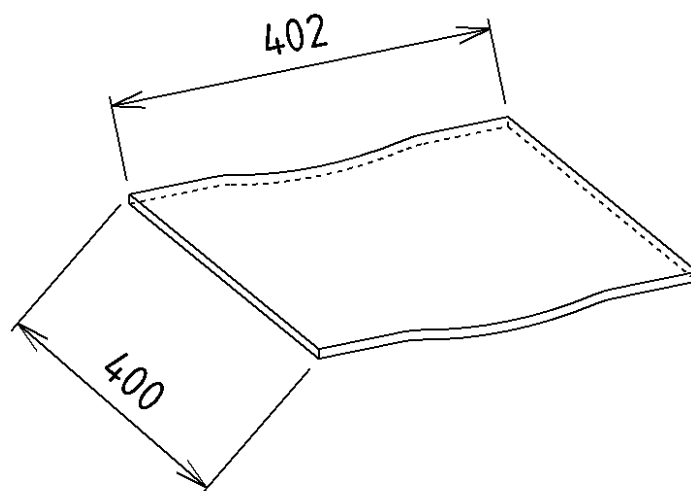
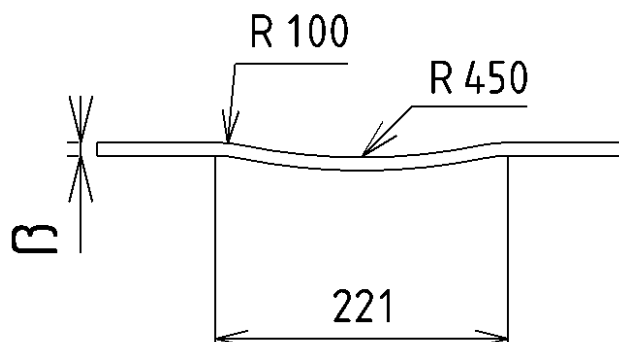
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

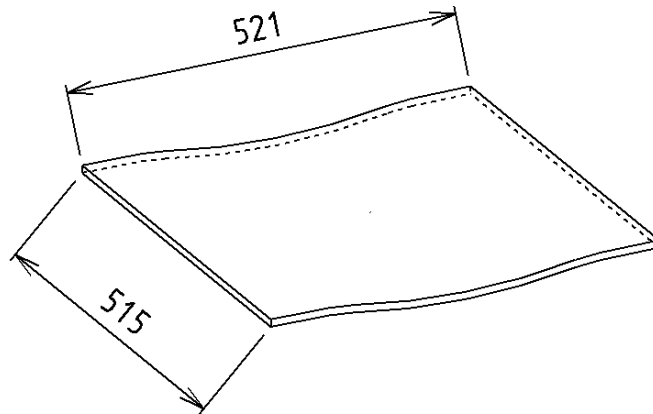
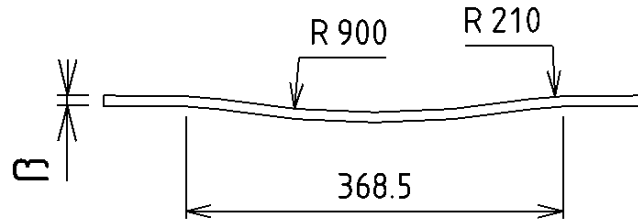
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

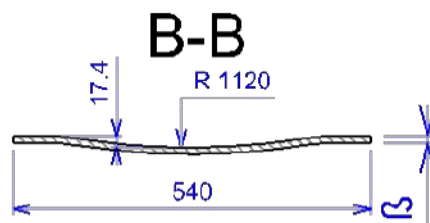
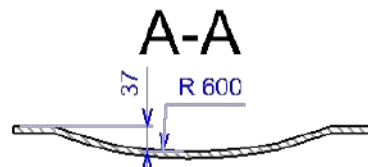
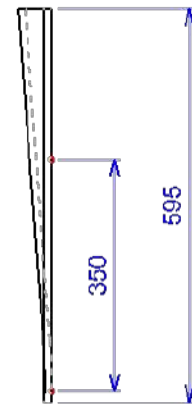
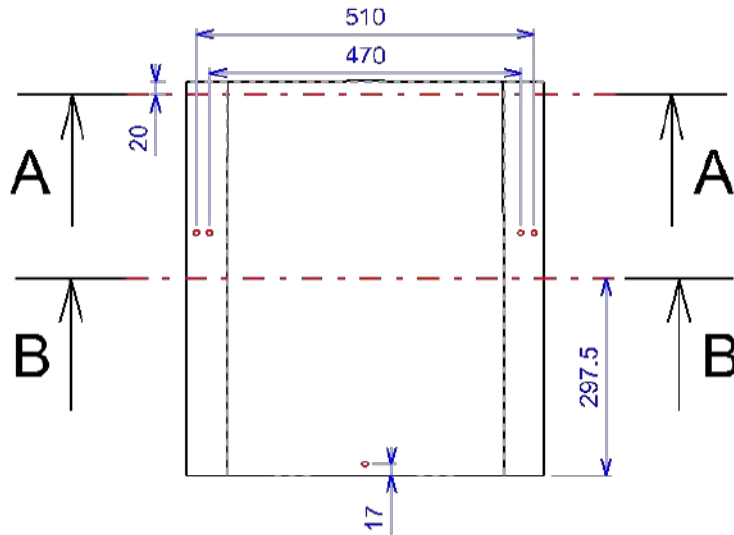
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 16

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

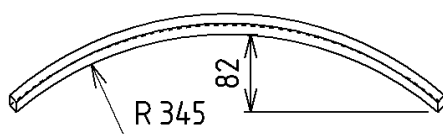
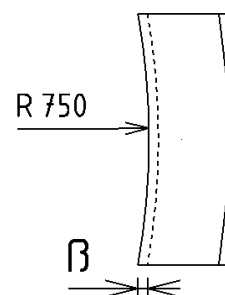
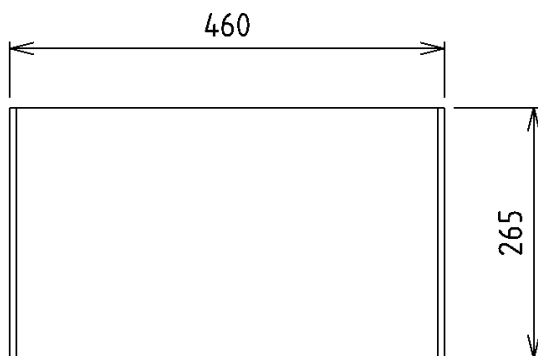
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

To be varnished ; To be tinted ; To be lasured ; To be lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

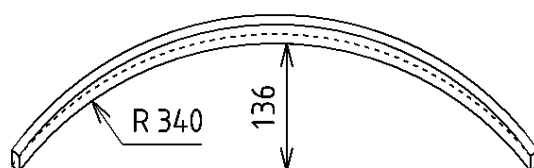
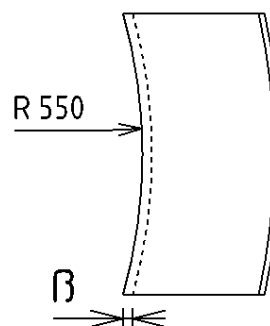
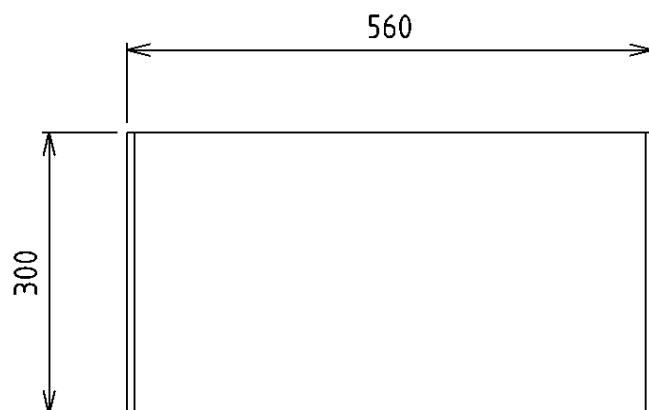
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 11

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

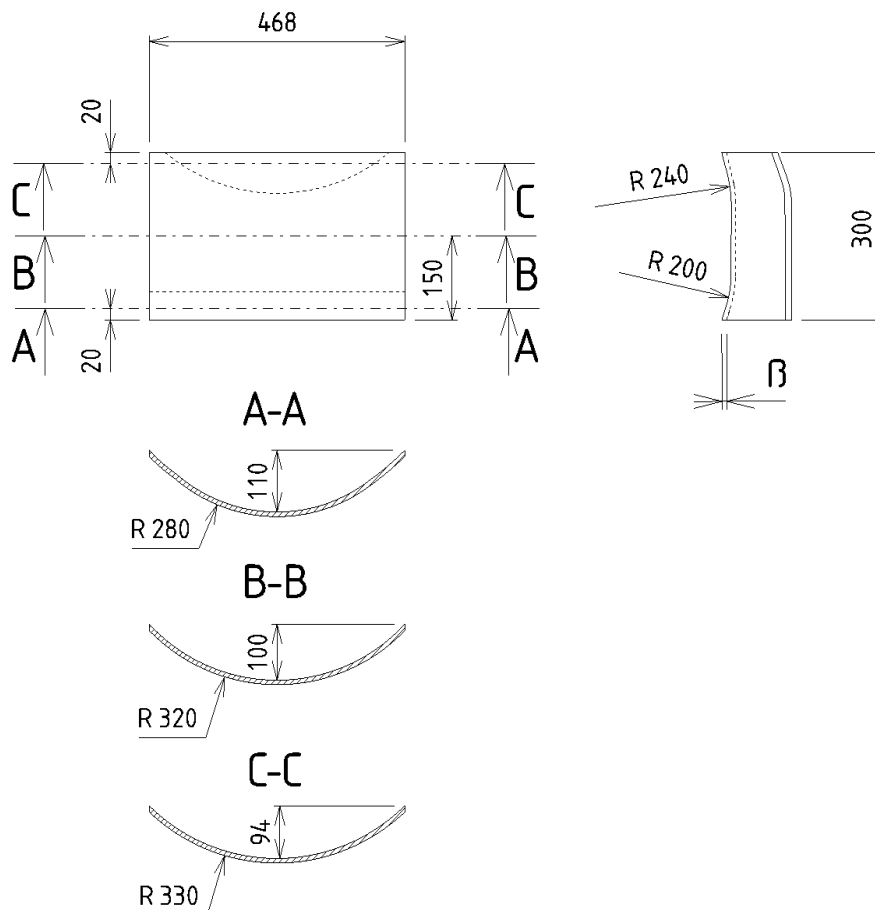
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 8

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

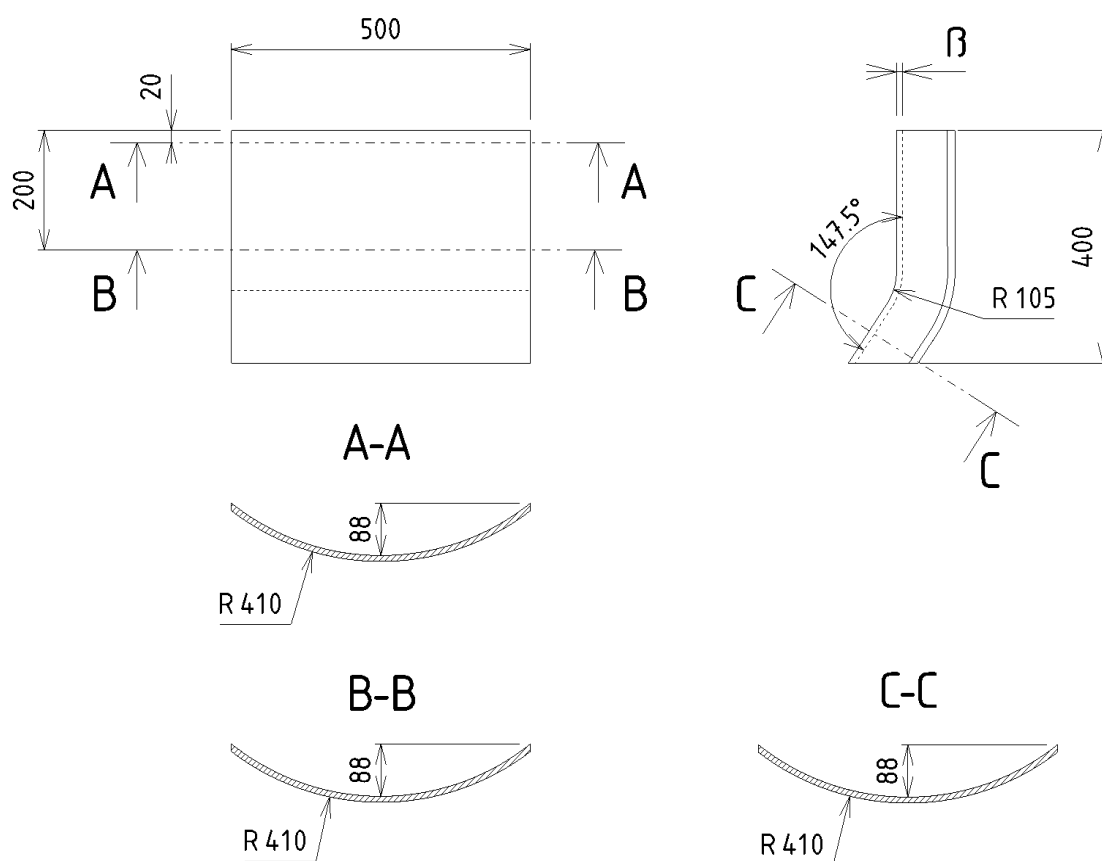
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 8

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

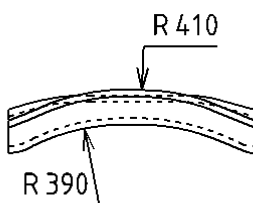
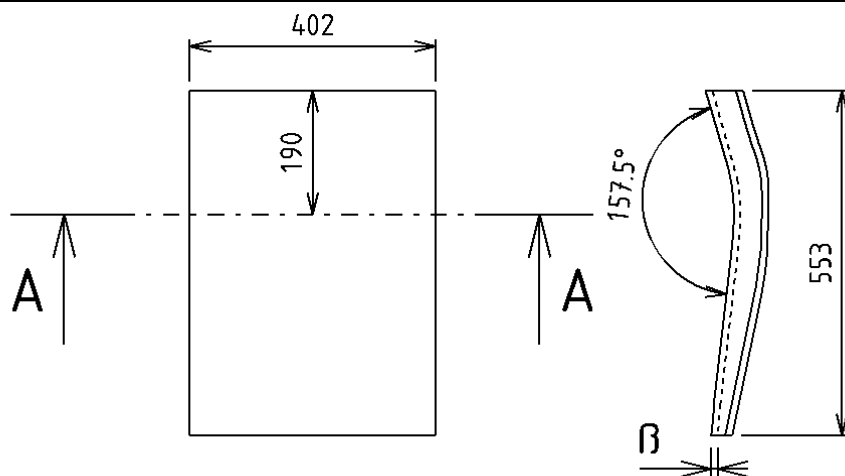
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

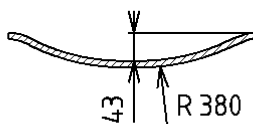
Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



A-A



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 8

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

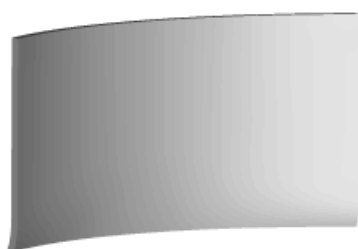
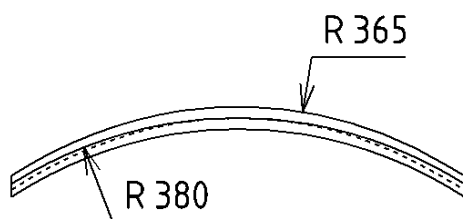
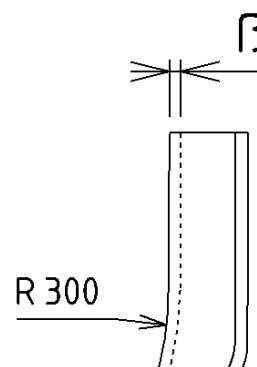
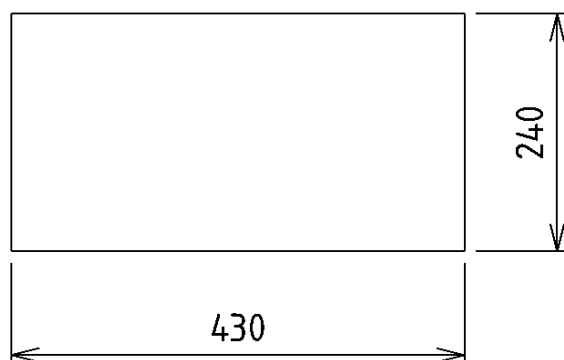
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 8

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF,..., **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

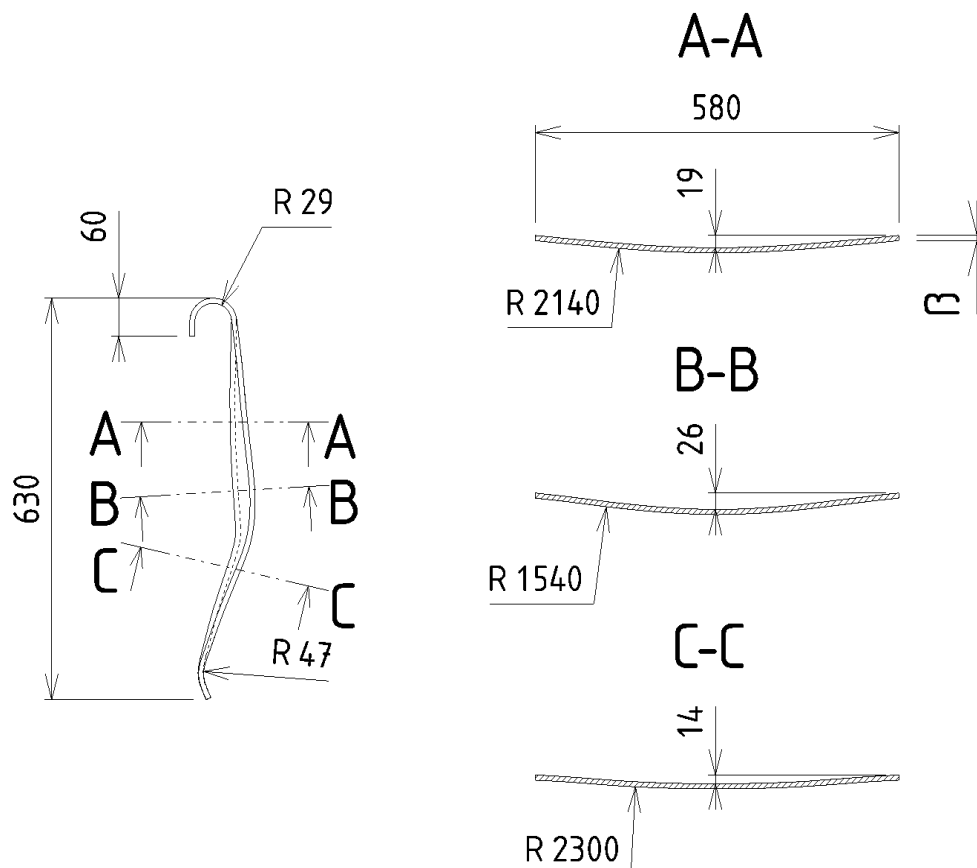
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 12.5

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

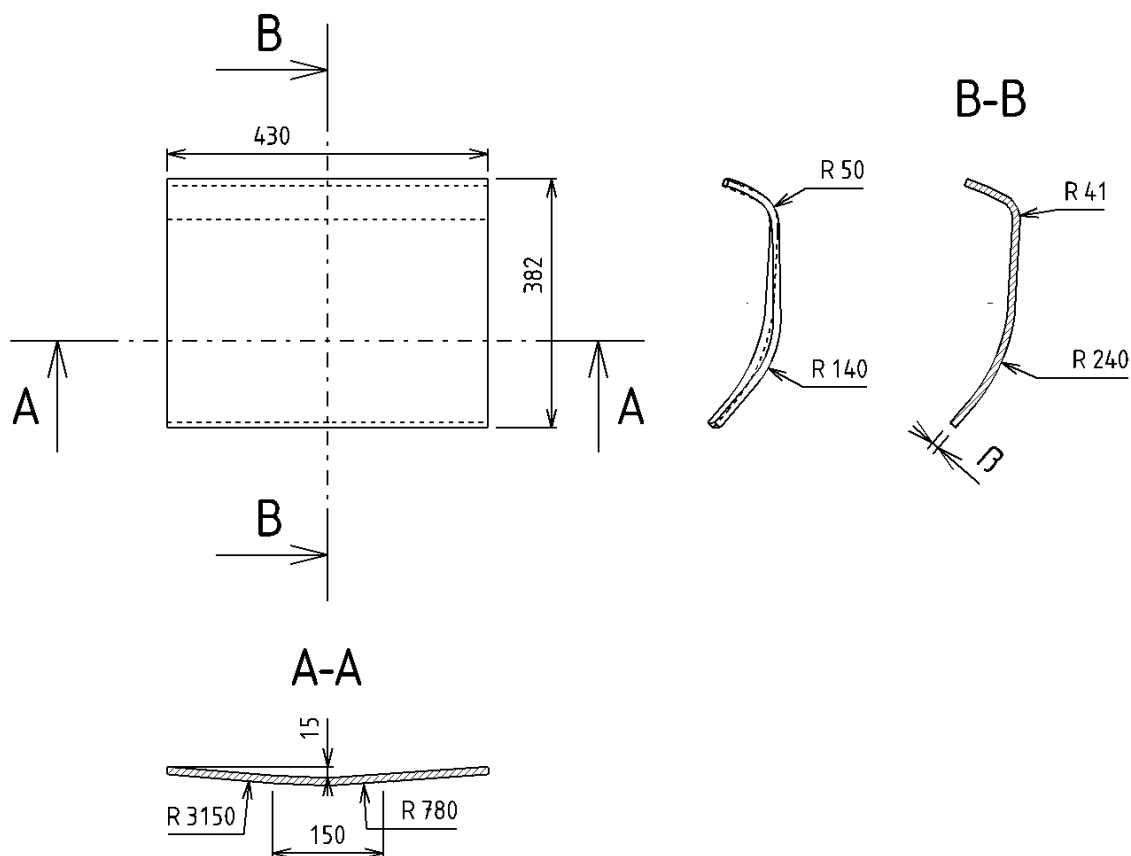
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen
Zum Lasieren, Zum deckend
Lackieren mit geschältem oder
gemessertem Furnier,
Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered
in peeled or sliced veneer,
laminates, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune

BESONDERHEITEN :

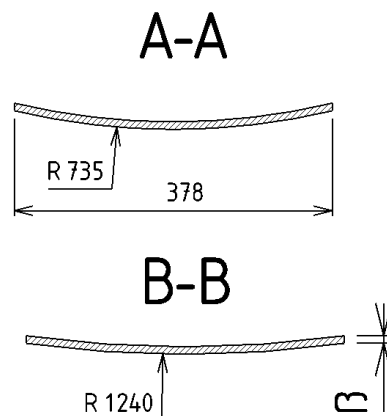
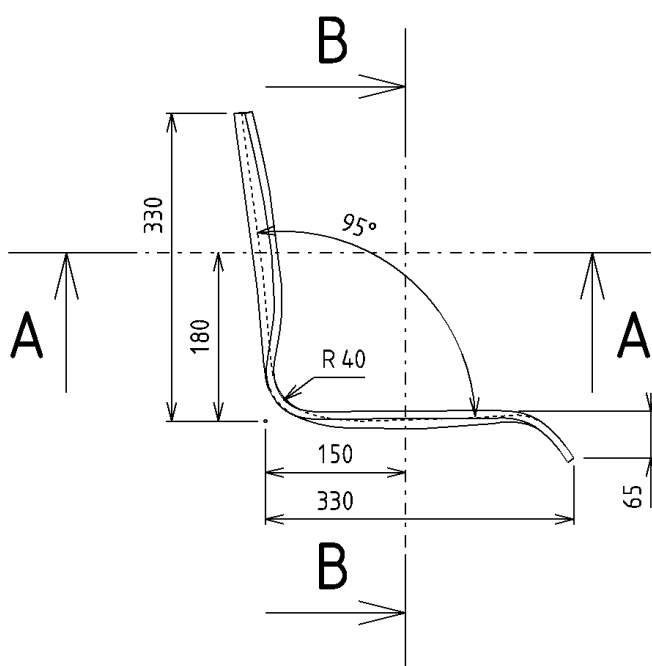
Nein, keine

PARTICULARITIES :

None

SHELL SHAPES

COQUES



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 8

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

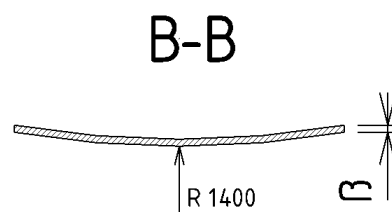
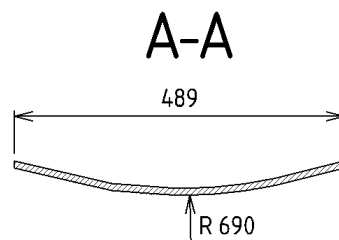
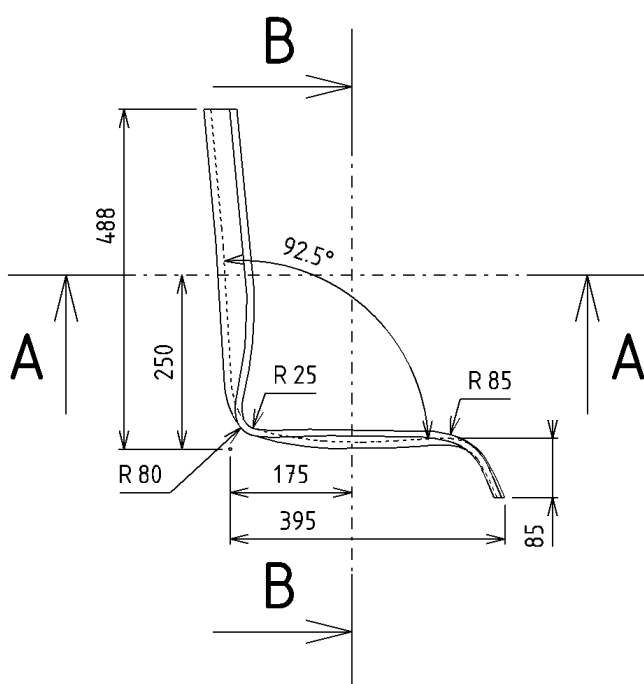
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

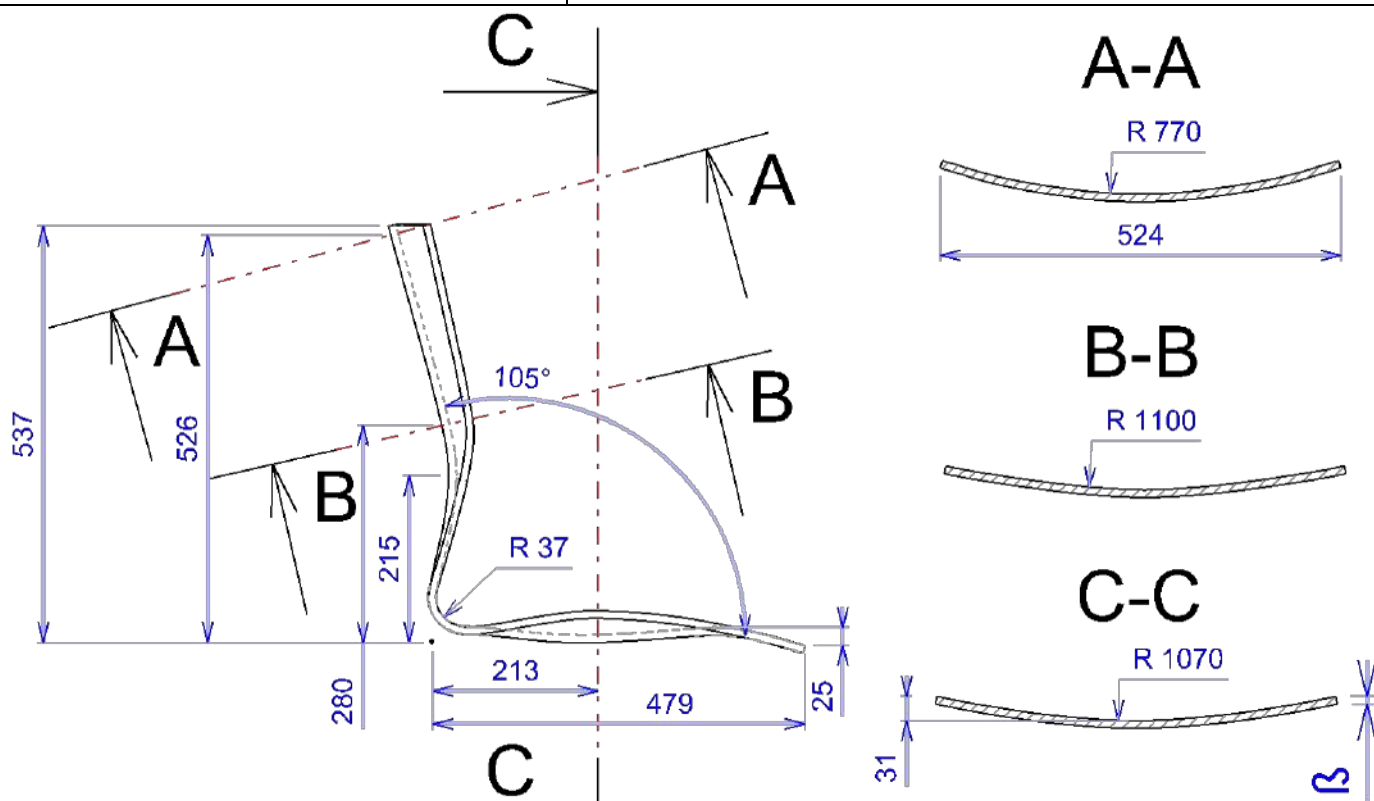
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 3

Max : 16

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(ß) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

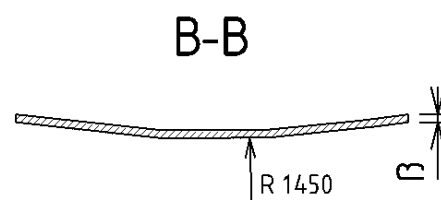
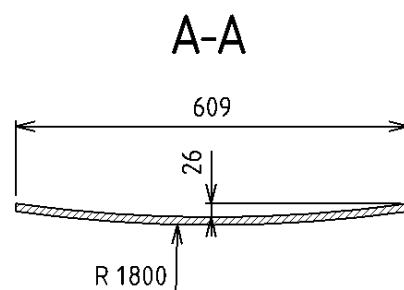
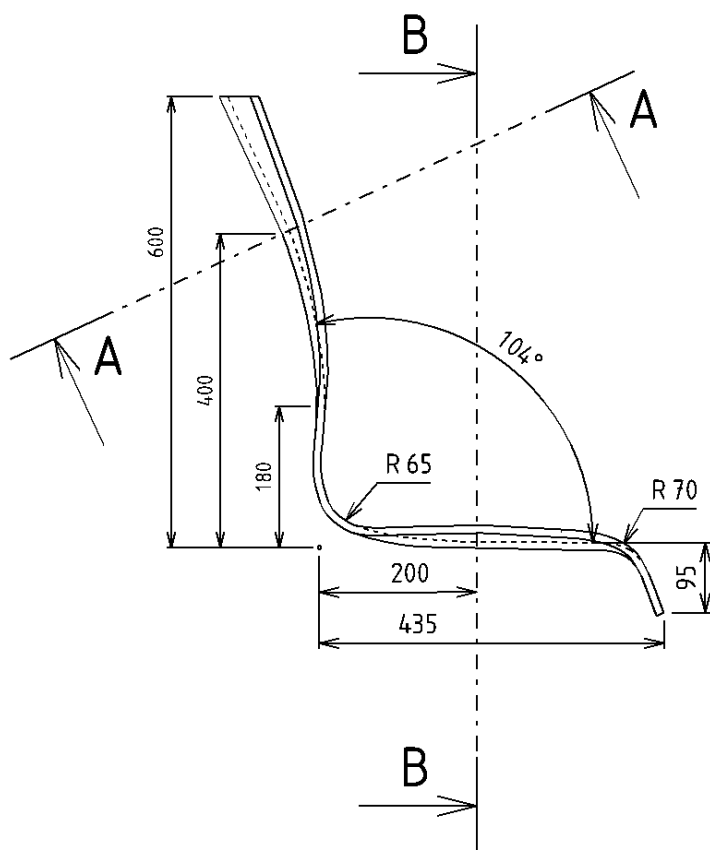
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

To be varnished ; To be tinted ; To be lasured ; To be lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

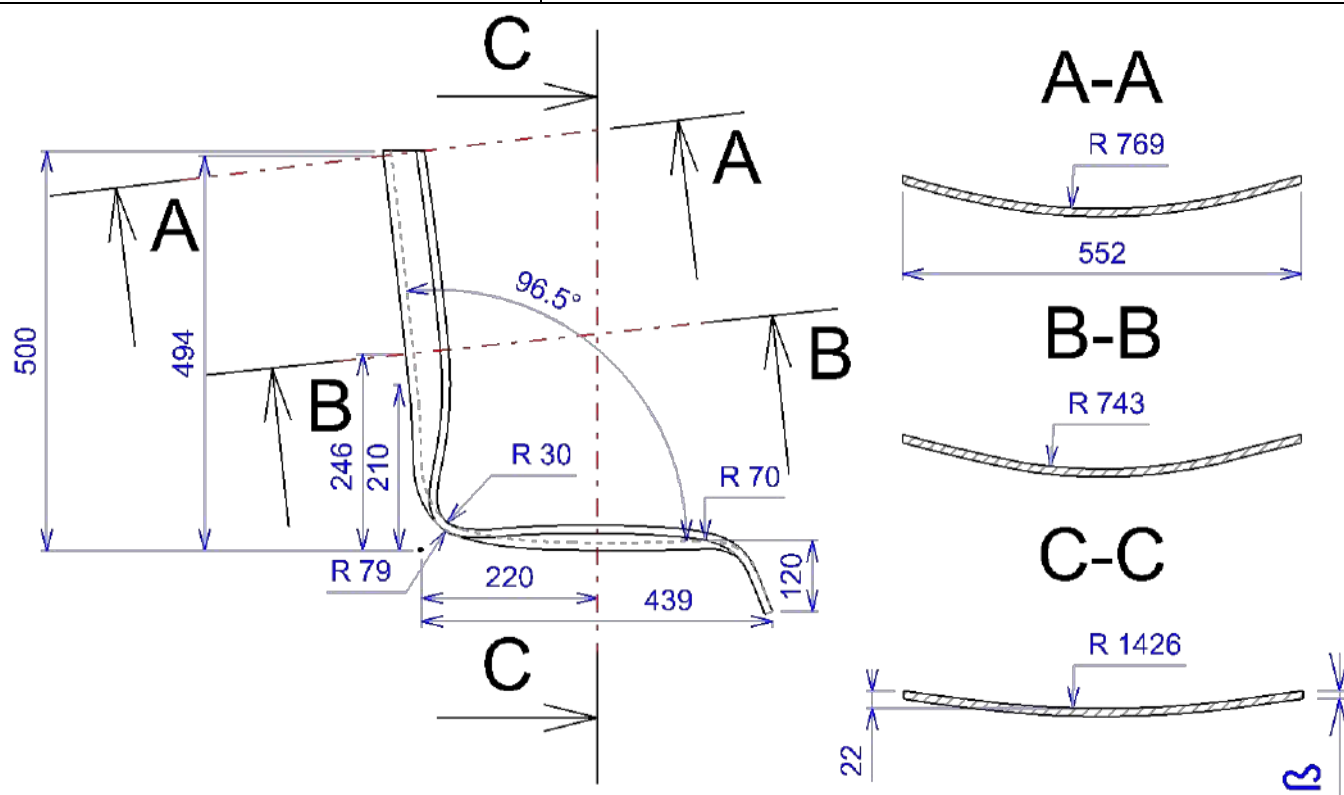
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren , Zum Beizen , Zum Lasieren , Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

To be varnished, To be tinted , To be lasured , To be lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

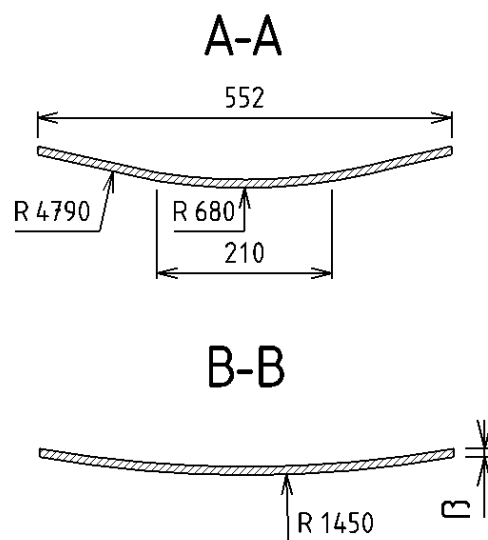
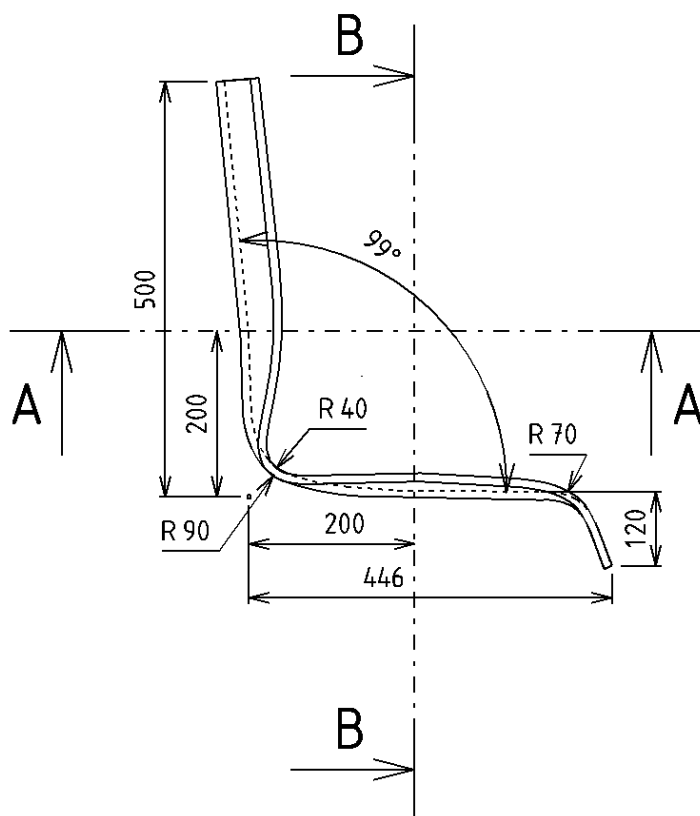
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 18

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

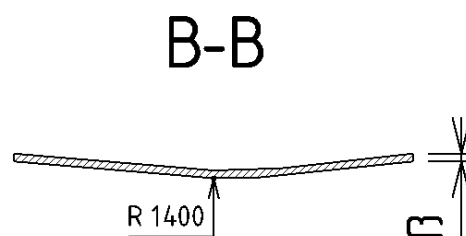
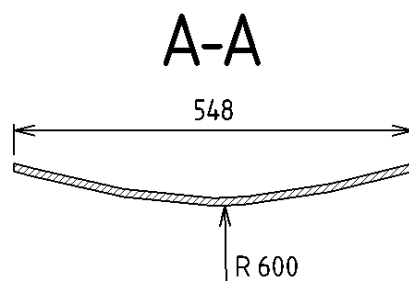
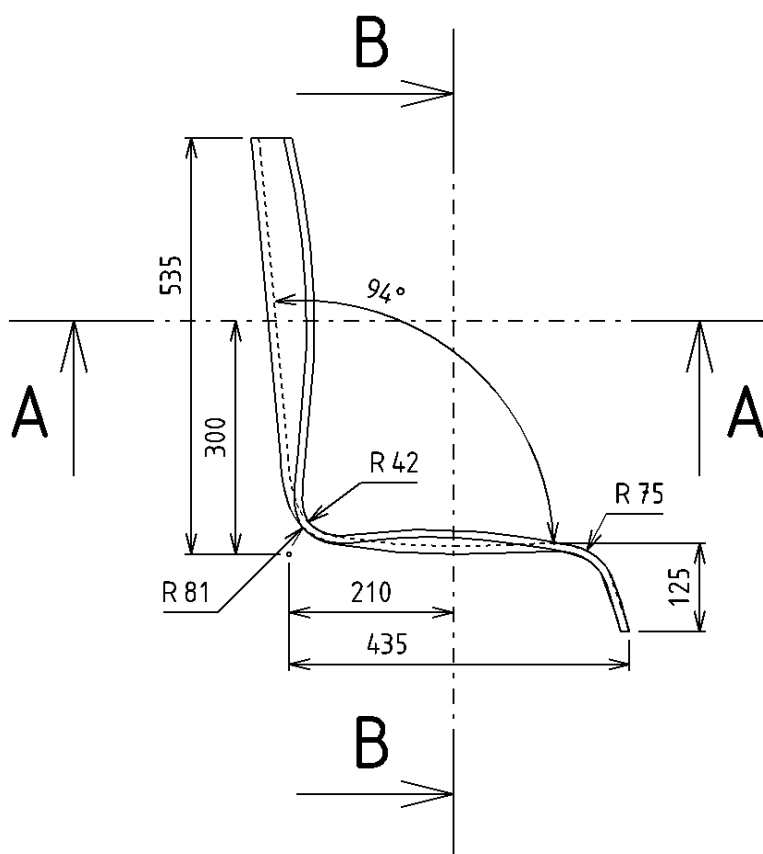
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

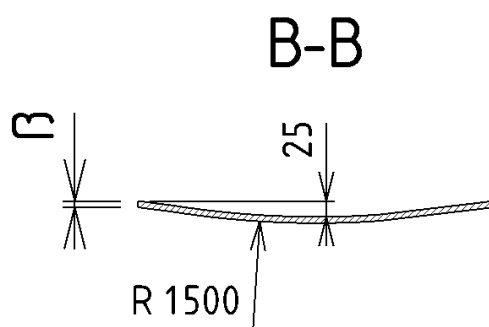
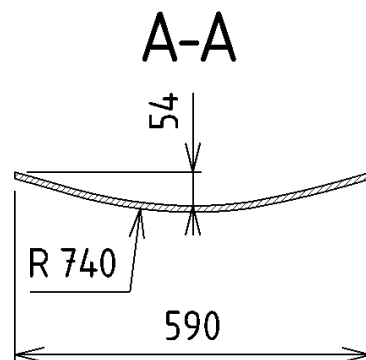
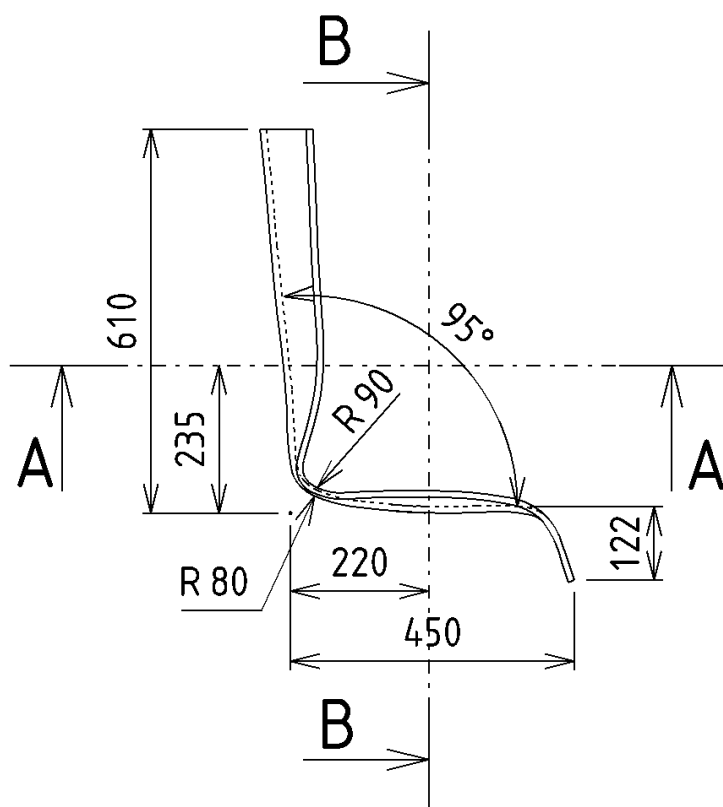
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

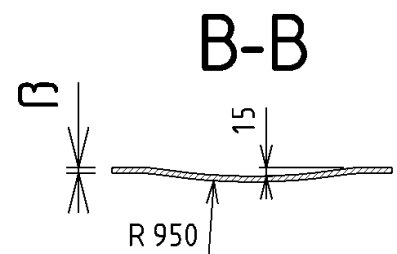
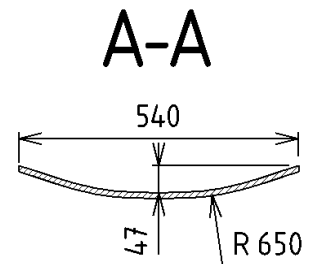
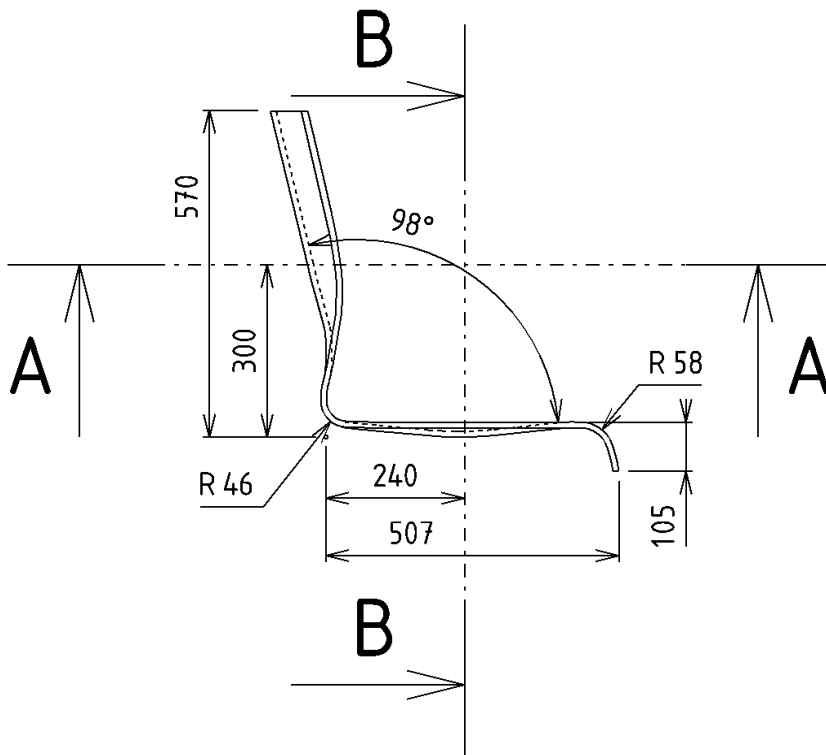
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

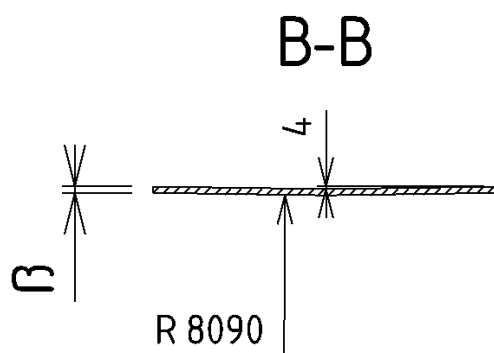
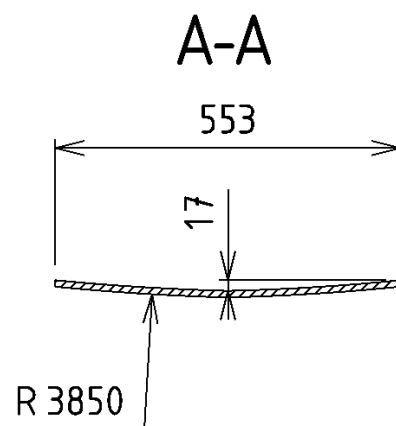
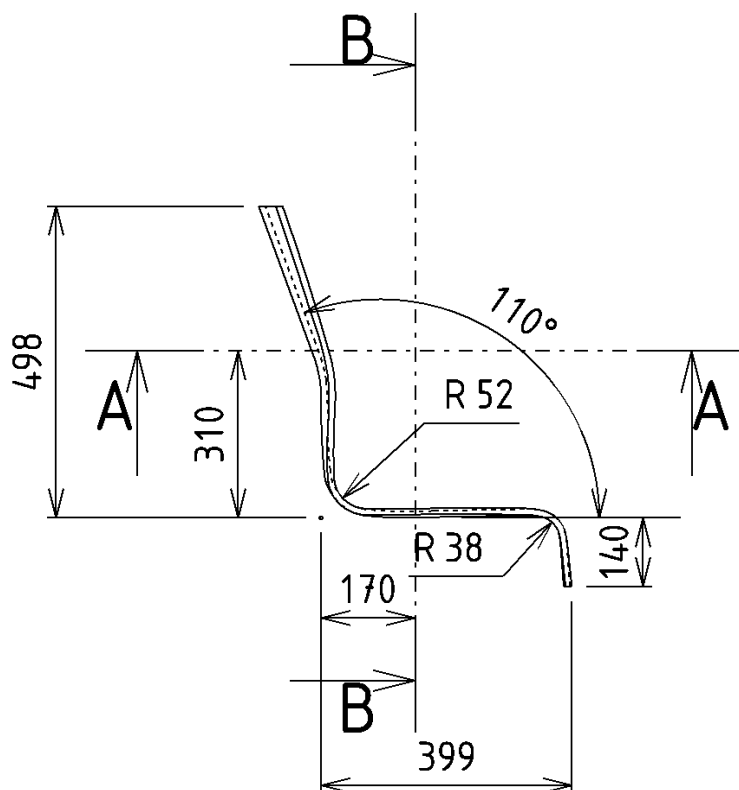
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 15

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit

Faces Quality

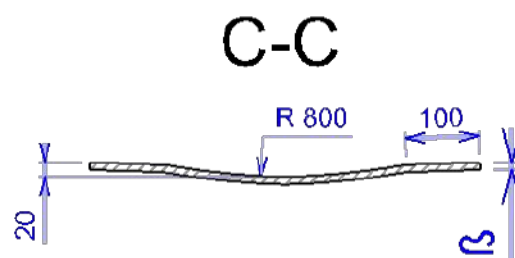
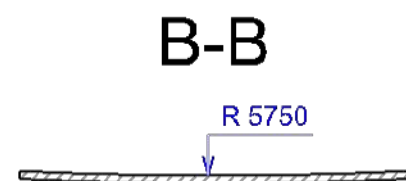
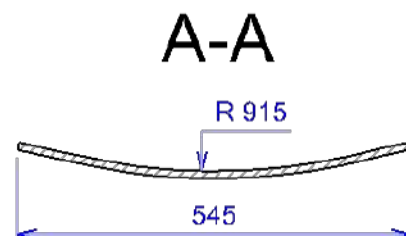
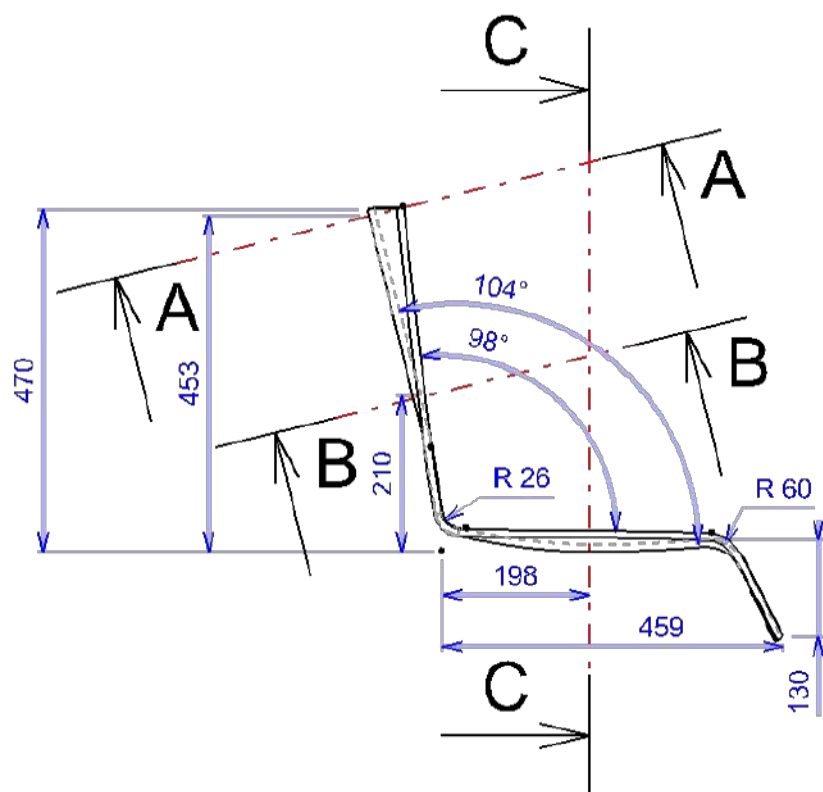
Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN : PARTICULARITIES :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

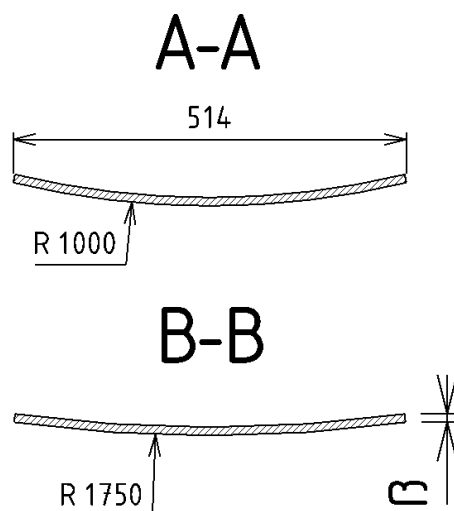
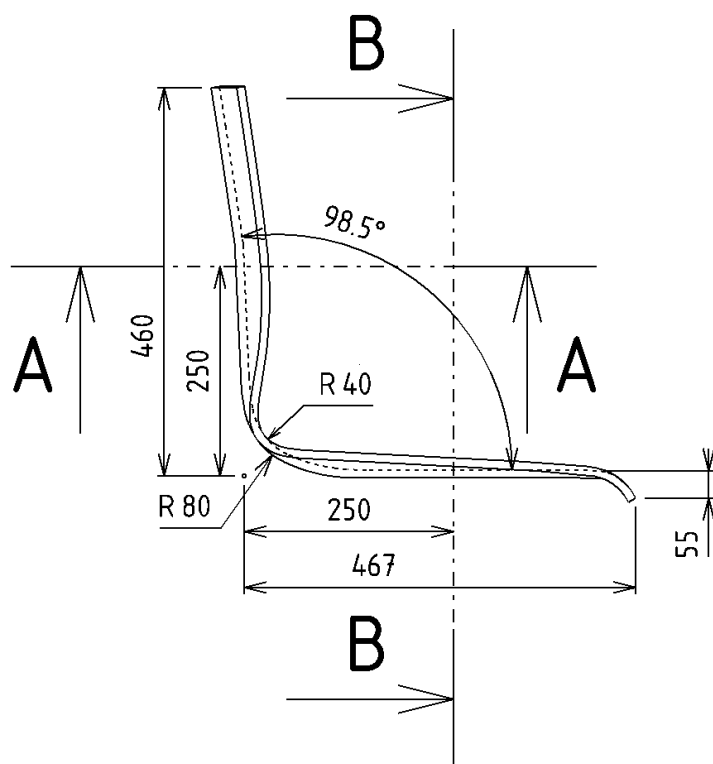
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

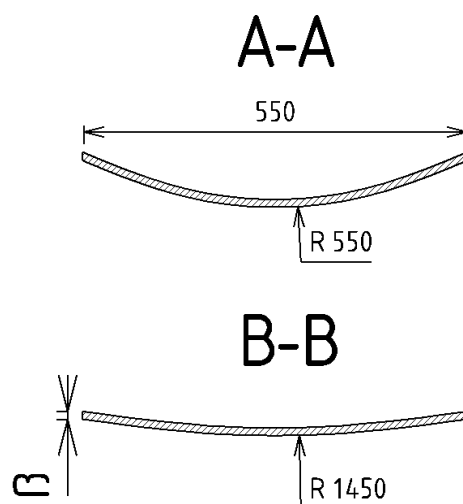
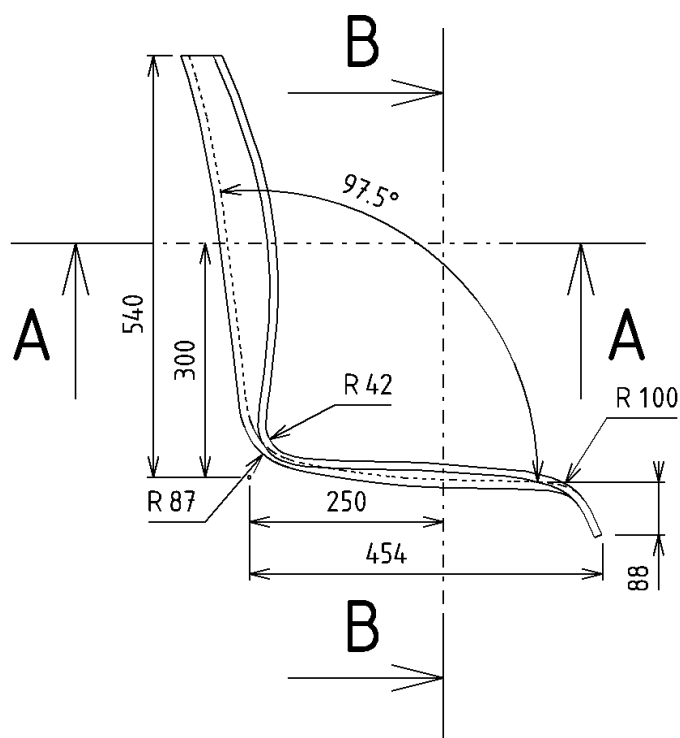
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF, ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF, ... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

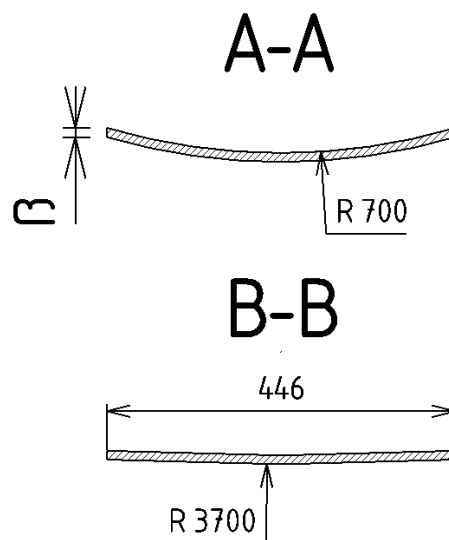
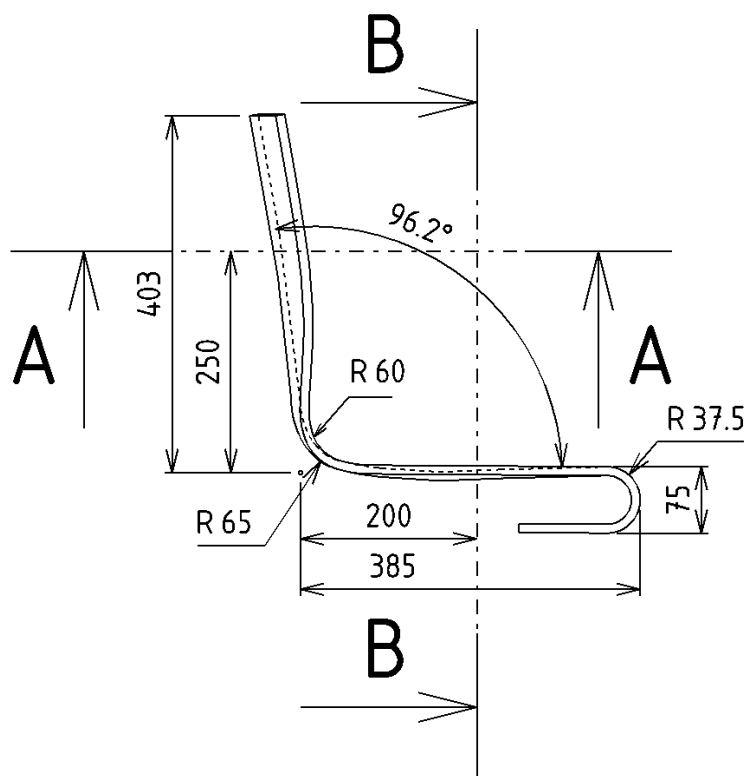
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

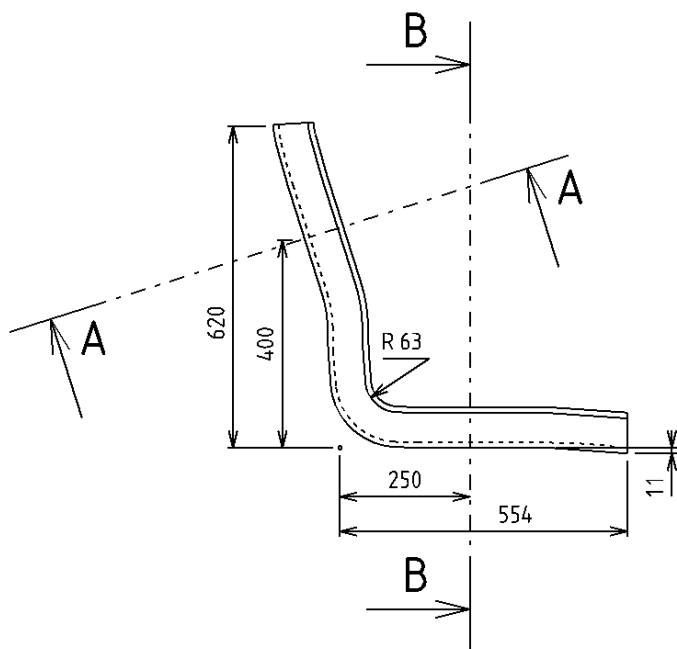
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

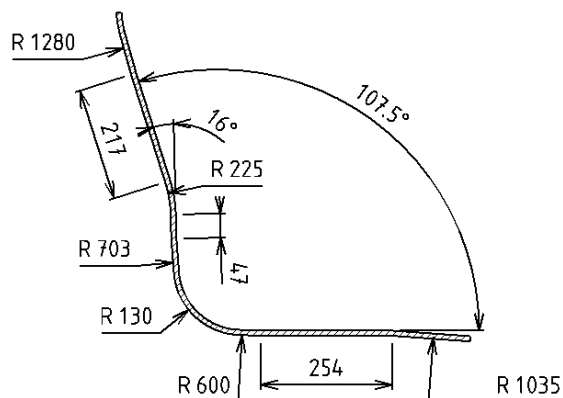
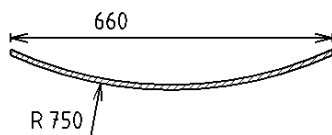
Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

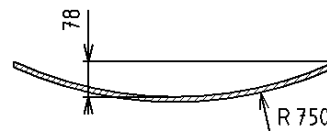
Yes, please consult us



A-A



B-B



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11

Max : 11

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

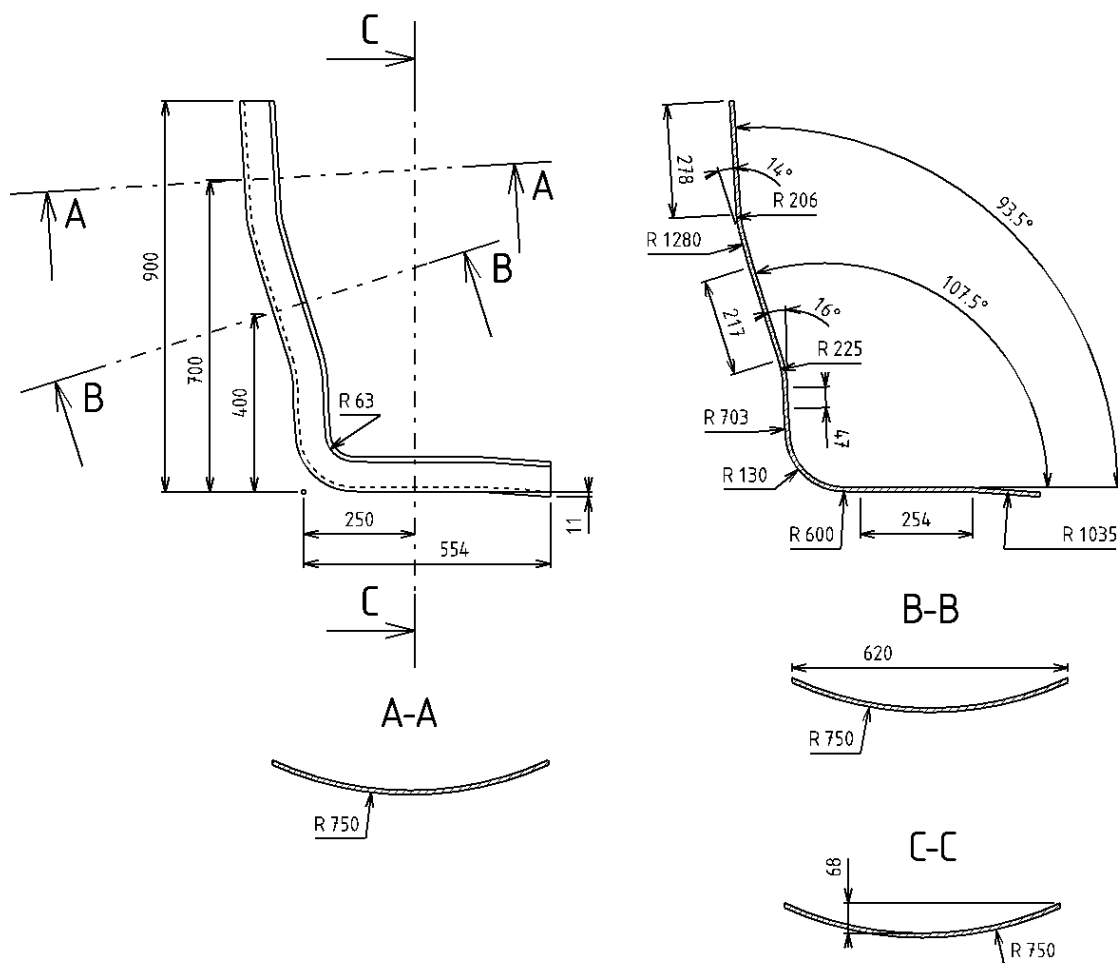
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11

Max : 11

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

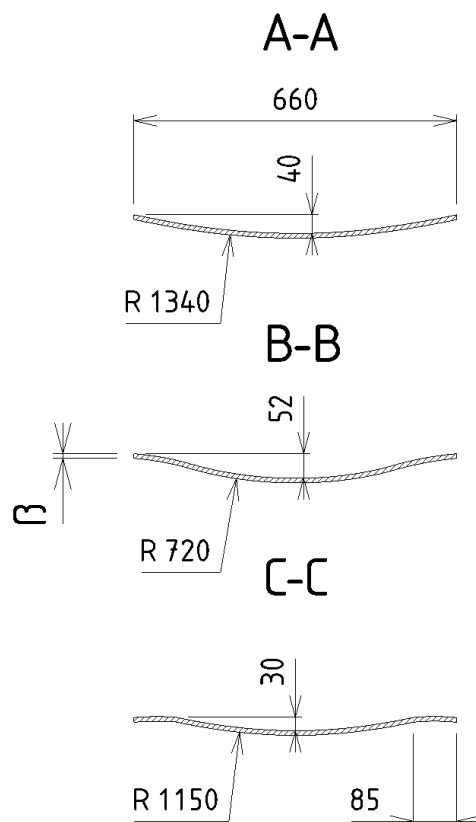
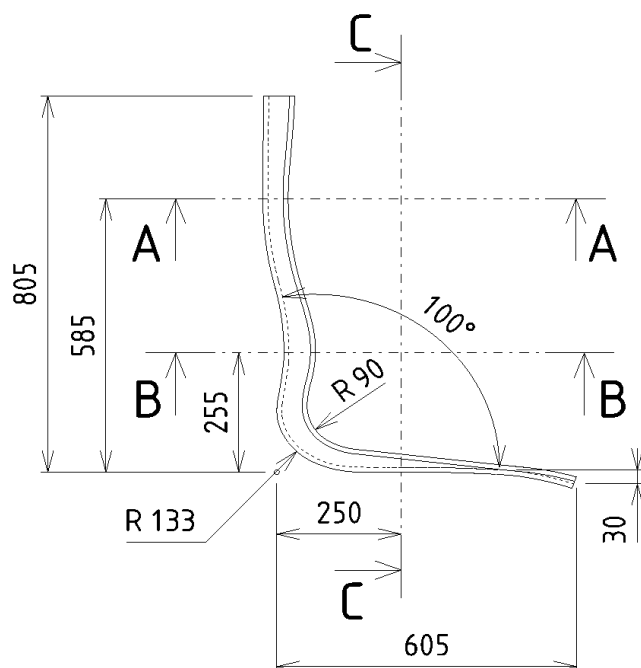
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 18

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

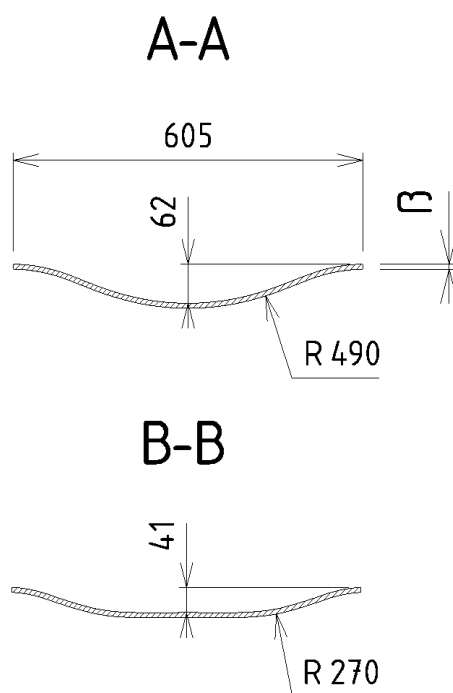
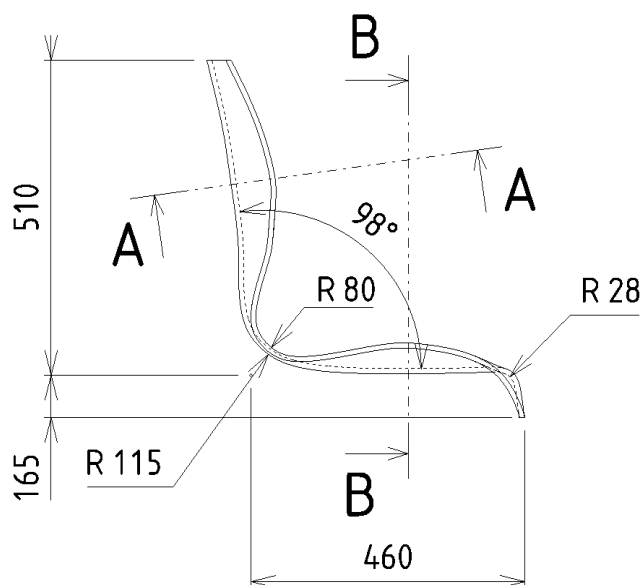
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 10

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

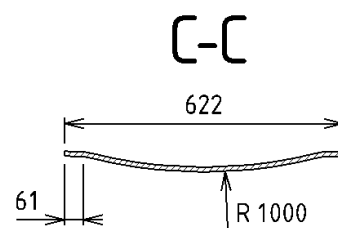
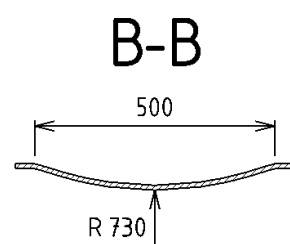
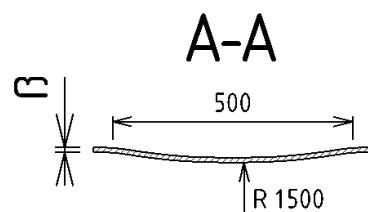
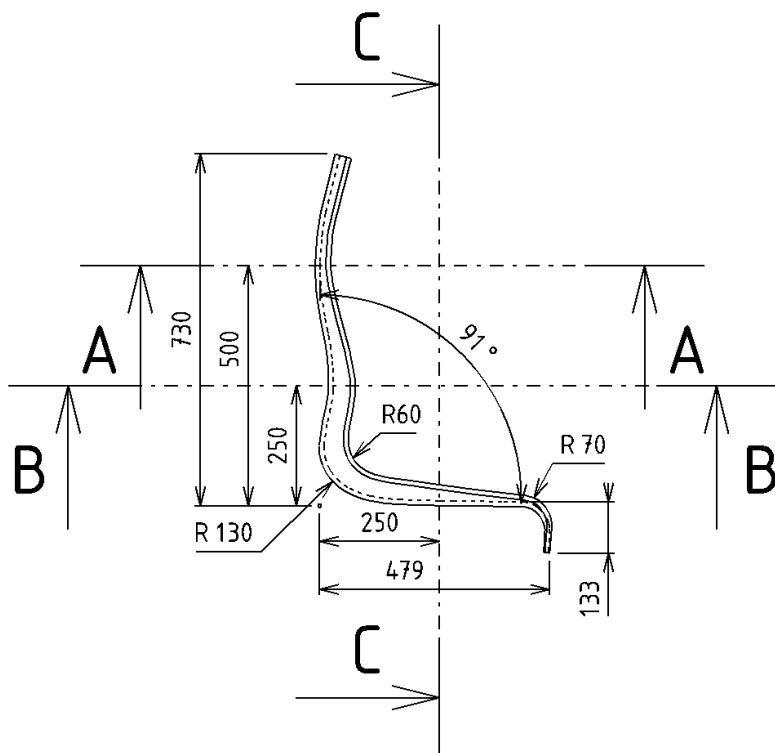
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10.5

Max : 12.5

Qualité des états de surface

Exclusivement à garnir

Qualität der Oberflächen

Nur zum Polstern

Faces Quality

Only to be upholstered

PARTICULARITES :

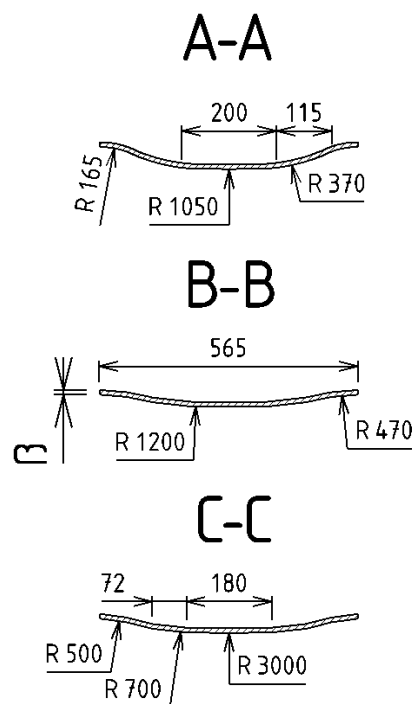
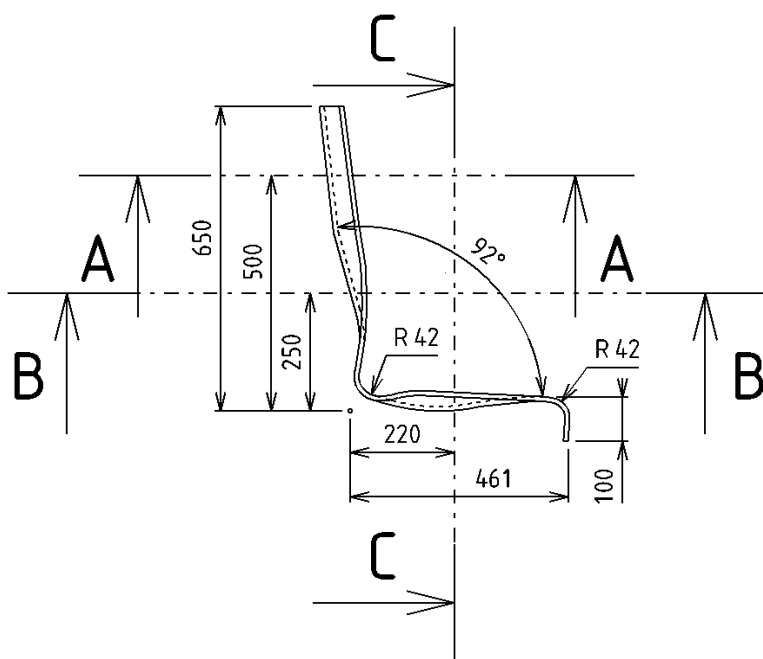
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Strärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

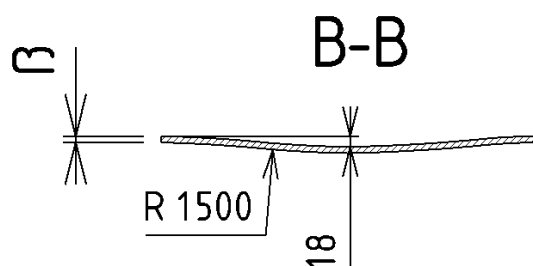
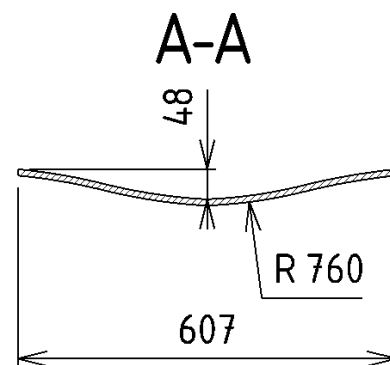
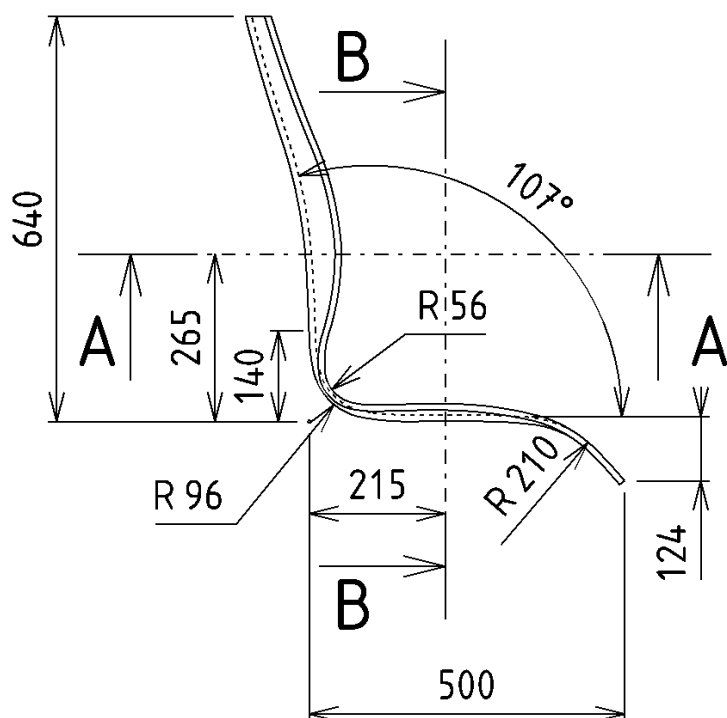
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 10

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF ... **sur consultation**

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF ... **auf Rückfrage**

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF... **upon request**

PARTICULARITES :

Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

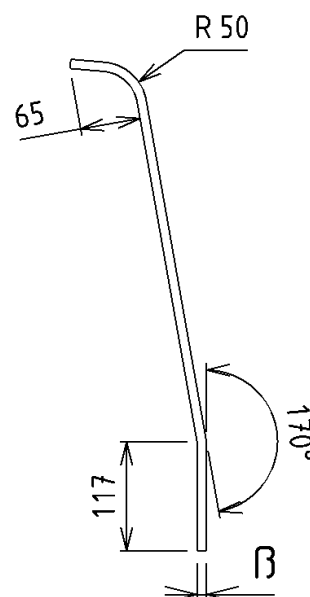
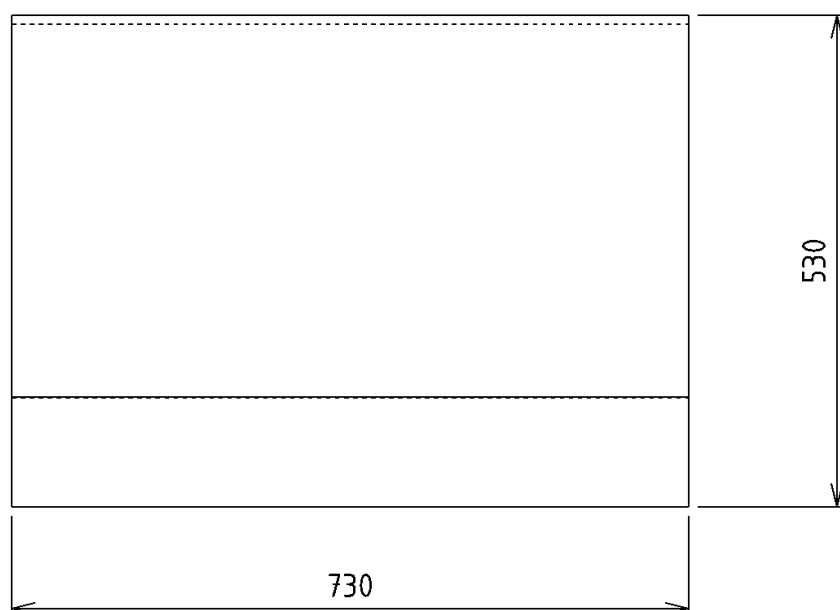
Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us

SPECIAL SHAPES

FORMES SPECIALES



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 12

Max : 12

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

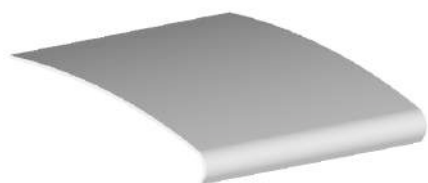
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(β) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 11.5

Max : 19.5

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

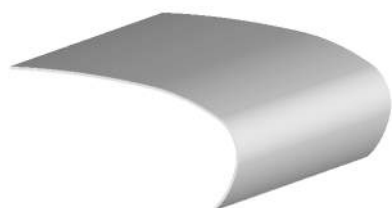
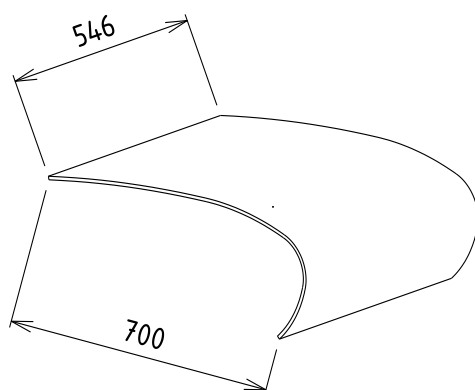
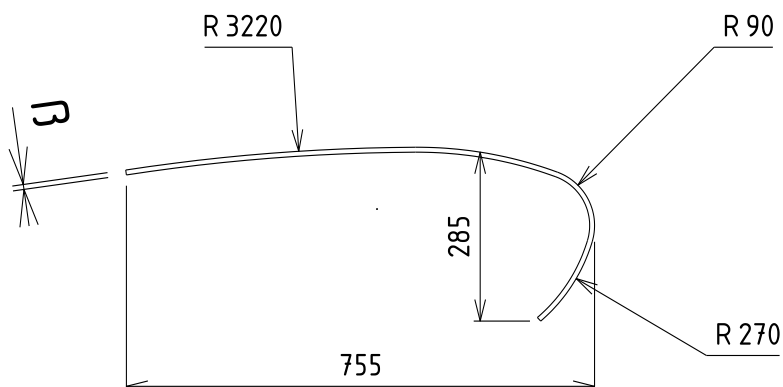
Non, aucune

BESONDERHEITEN :

Nein, keine

PARTICULARITIES :

None



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 22

Max : 22

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

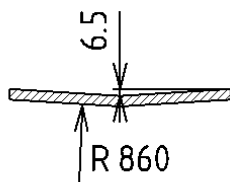
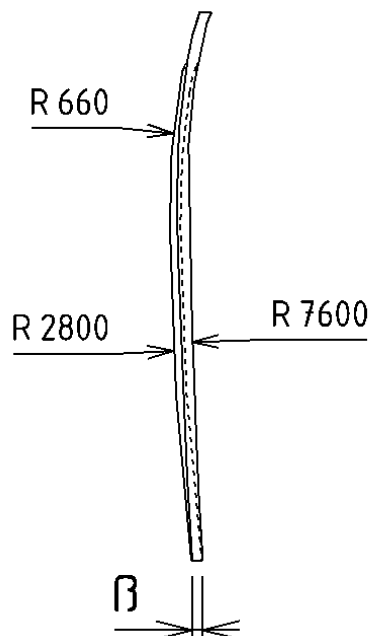
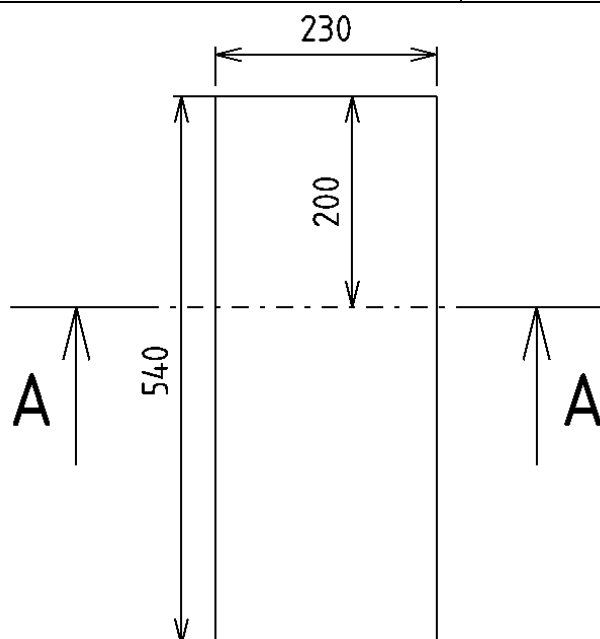
Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

Yes, please consult us



(B) Epaisseur – Stärke – Thickness (mm)

Min : 6

Max : 6

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Qualität der Oberflächen

Zum Naturlackieren, Zum Beizen, Zum Lasieren, Zum deckend Lackieren mit geschältem oder gemessertem Furnier, Melaminiert, MdF

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITES :

Oui, veuillez nous consulter

BESONDERHEITEN :

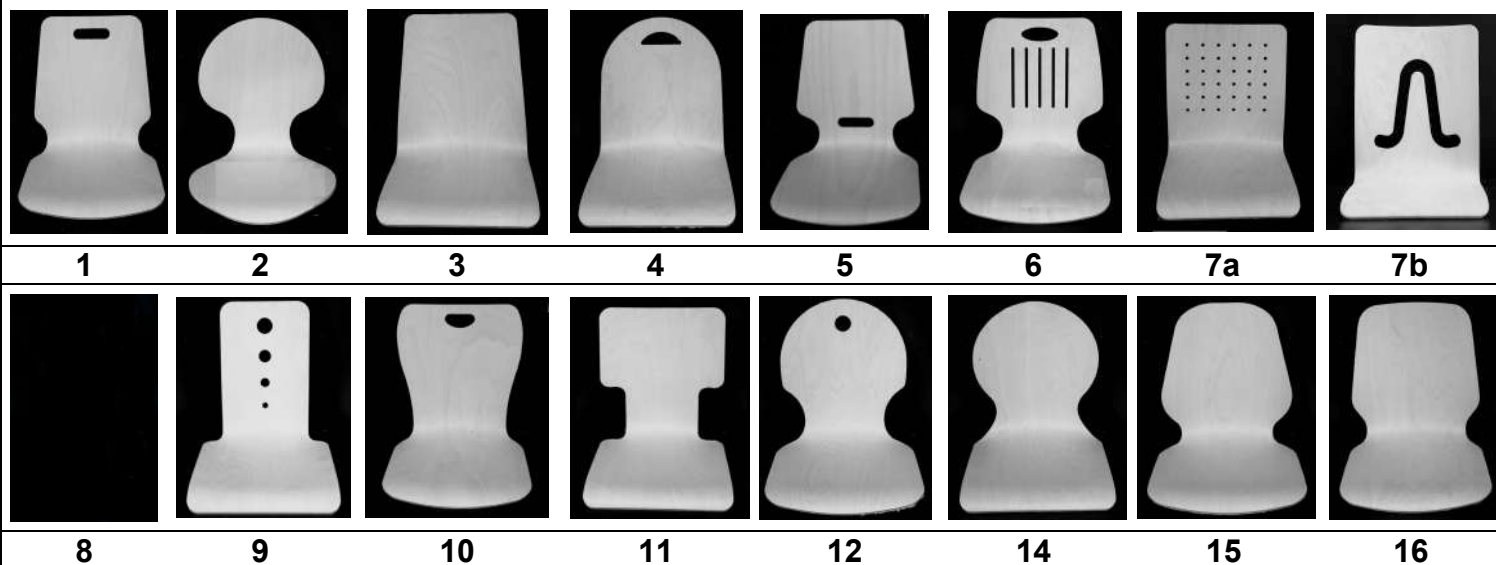
Ja, wenden Sie Sich bitte an uns

PARTICULARITIES :

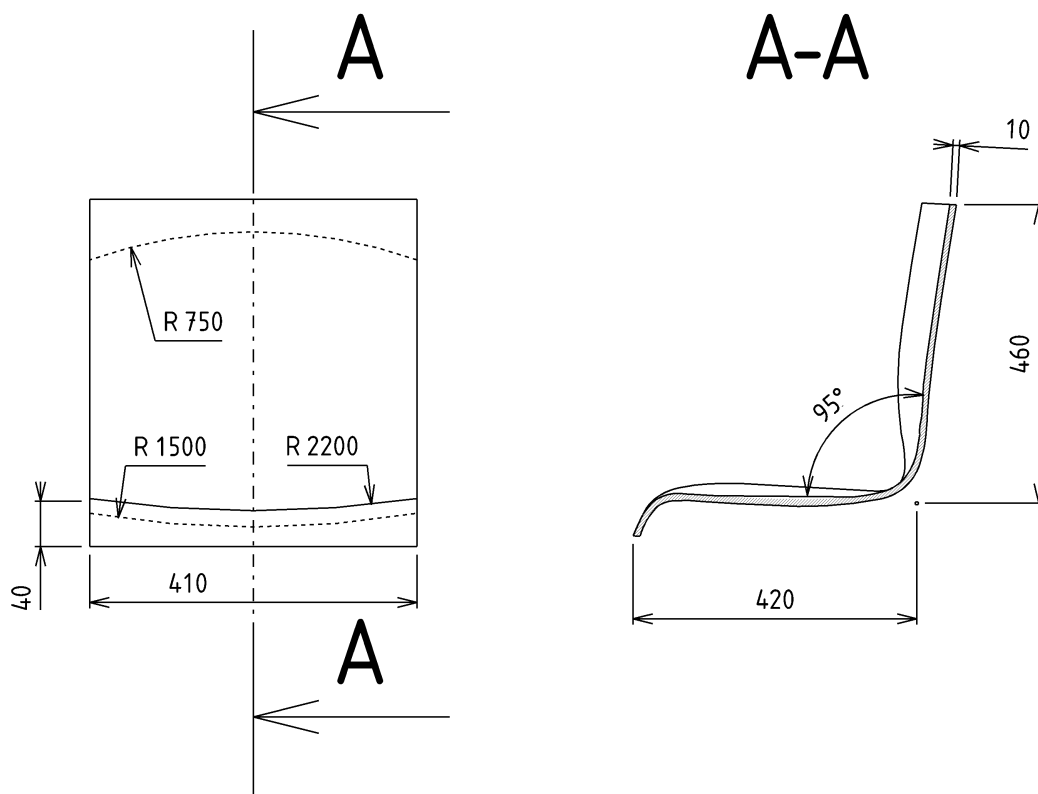
Yes, please consult us

Standars ranges

Gammes standars



These shells are from the mould n° 6810. These are the maximum exterior measurements of the shells, all have 9 plies of 1,2 mm.



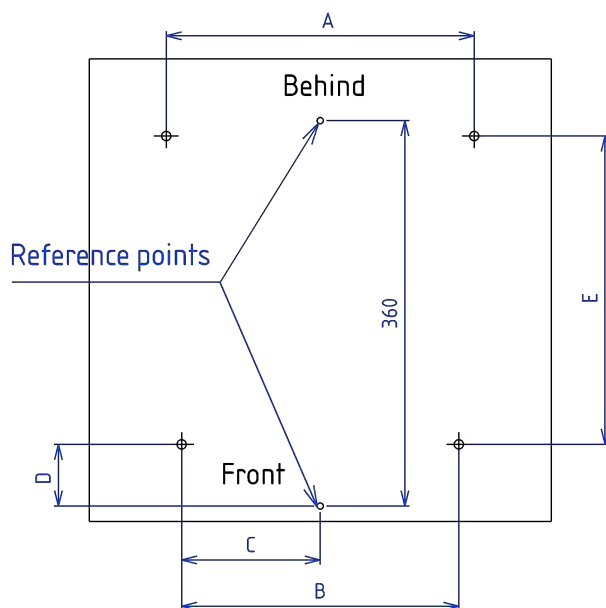
Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

The shells can be delivered with or without hand hold.

As well you can order a shell with the hand hold of another model.

Should you require the drilling of holes for the legs, you can indicate the positions with a drawing as following. Take as reference the control points.

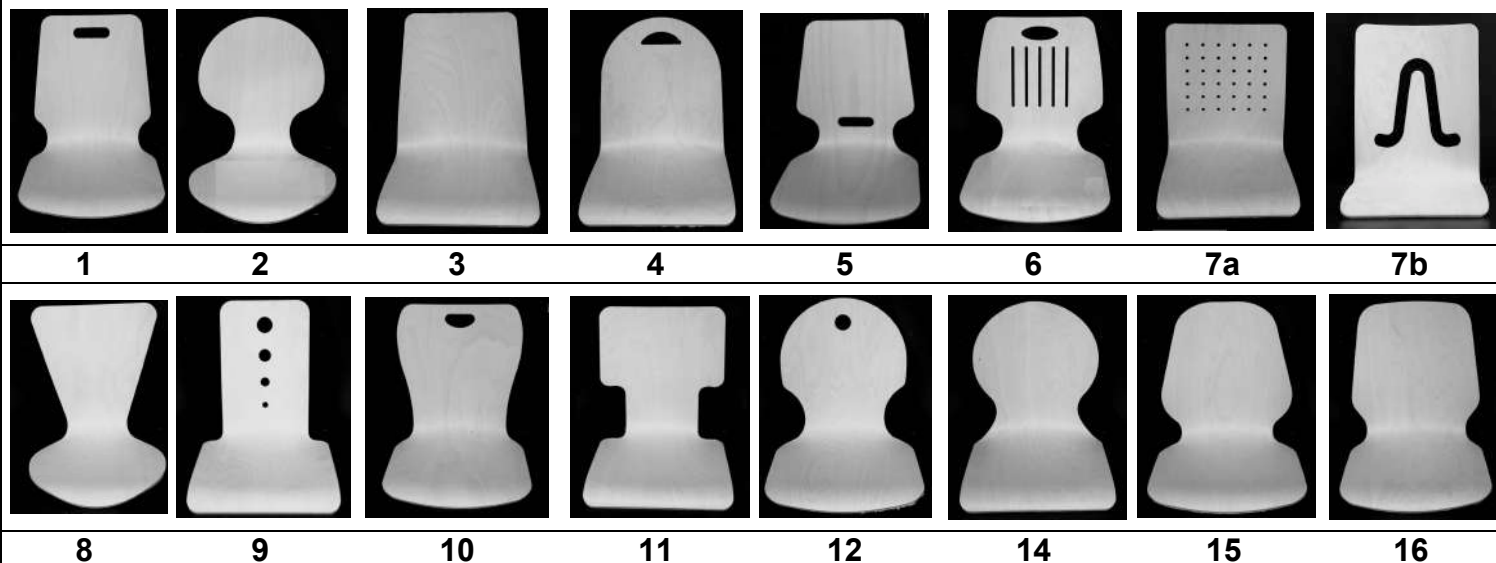


For each shell, the seat and the back liner exist in 3 ply 1,2 mm with holes and nuts M4x6 mm for upholstery ready to be put together on the shell which can also be drilled.

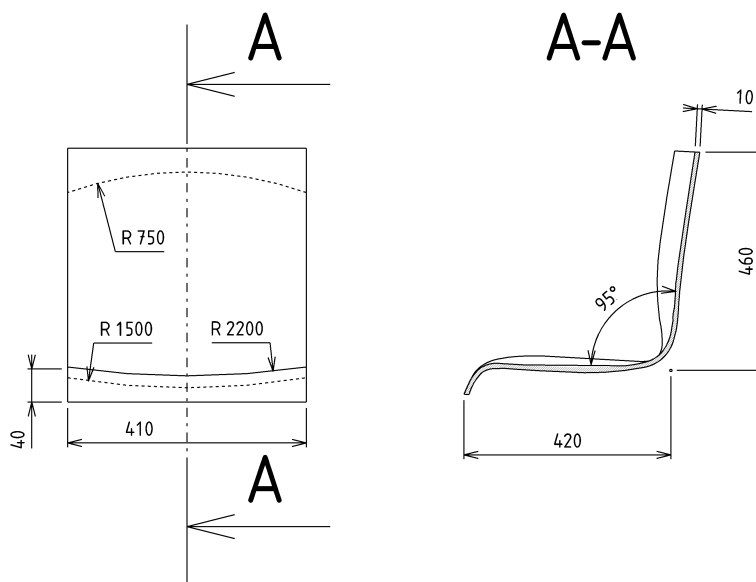
The seats are from the mould 3090 and the backs from the mould 4000.

For example, shell n°7 with seat and back liner.





Toutes ces coques sont tirées du moule 6810. Les côtes maximales extérieures sont celles du croquis, en 9 plis de 1.2 mm.

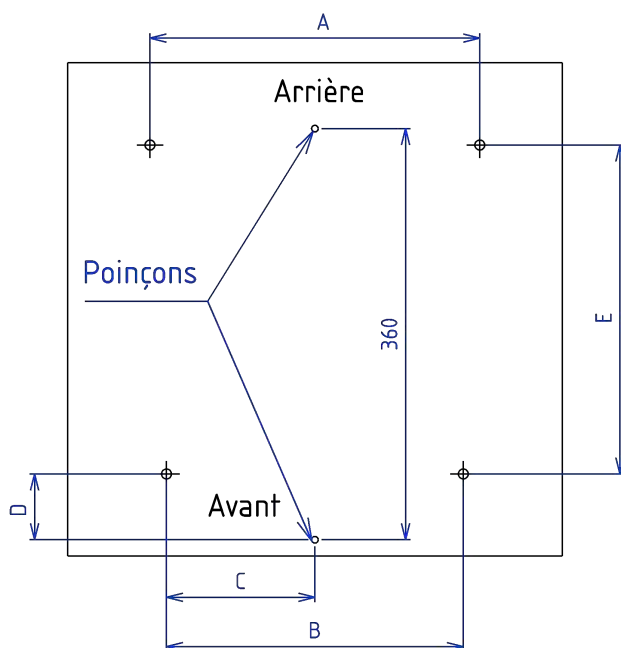


Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, Mdf

Elles sont livrables avec ou sans le passage de main ou les usinages.
Dans la mesure du possible, vous pouvez combiner la prise de main d'un modèle avec une autre coque.

Vous pouvez définir vos perçages à partir des poinçons que vous trouverez sous les coques.
Par exemple :



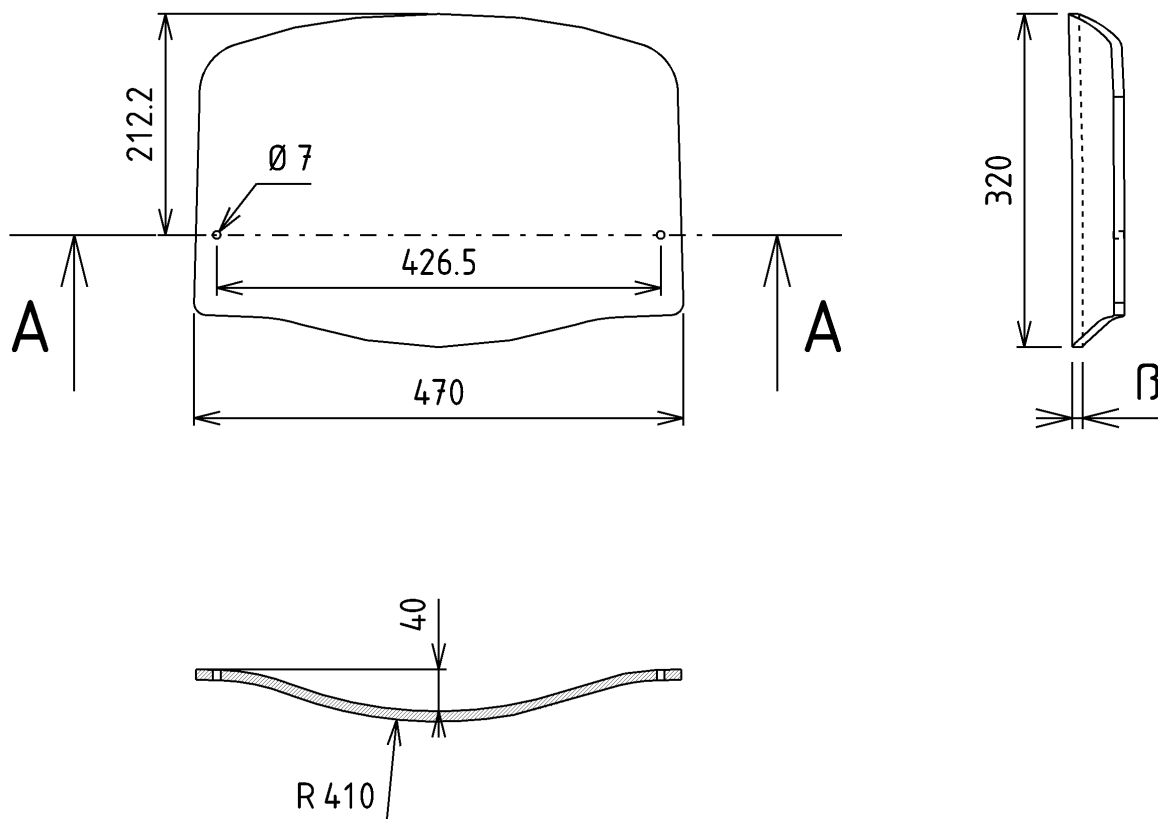
Pour chaque coque, il existe un placet standard assise et dossier en 3 plis de 1,2 mm, préperçé avec des inserts M4 x 6.

Les assises sont tirées du galbe 3090 et les dossiers sont tirés du galbe 4000.

Dans ce cas, la coque peut aussi être préperçée pour recevoir le placet.

Par exemple : Coque N° 7 avec placets :





(β) Thicknesses available

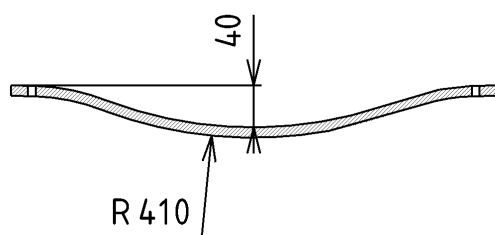
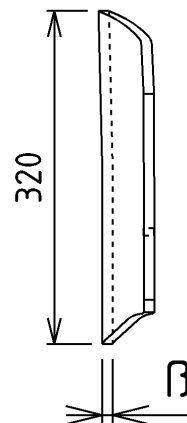
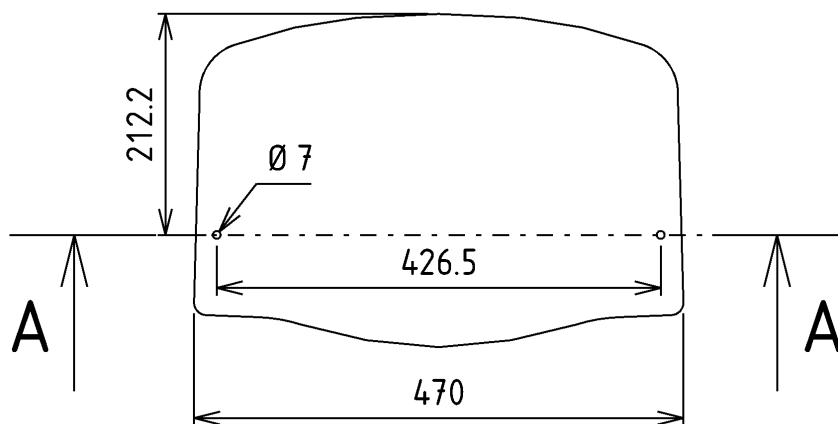
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseurs disponibles

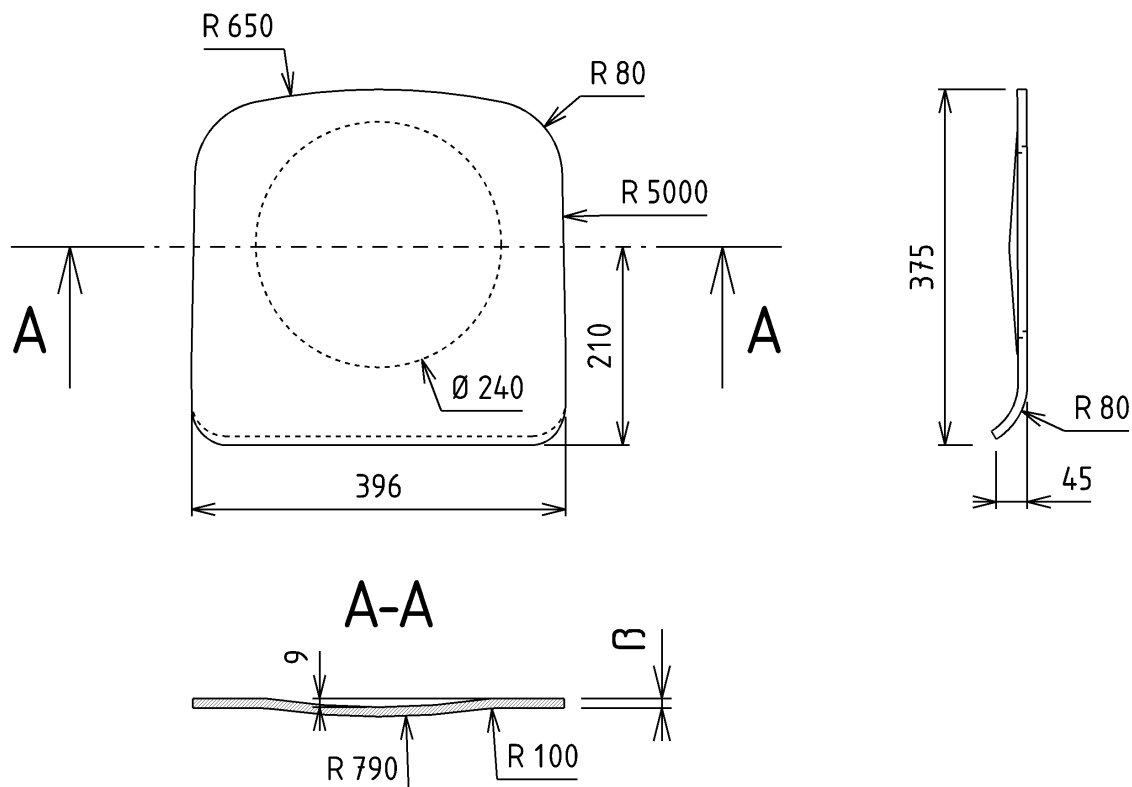
- 8 mm
- 10 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



Holes can be defined in correspondance
to your requirements



Thicknesses available

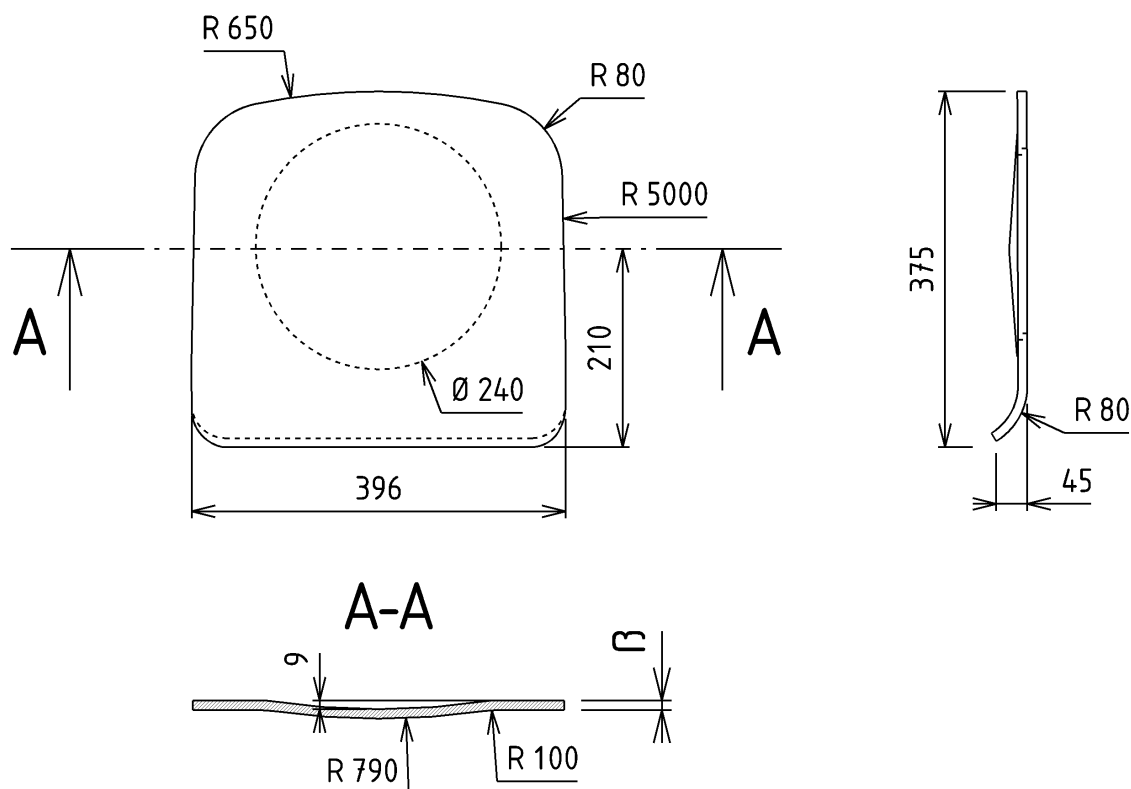
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

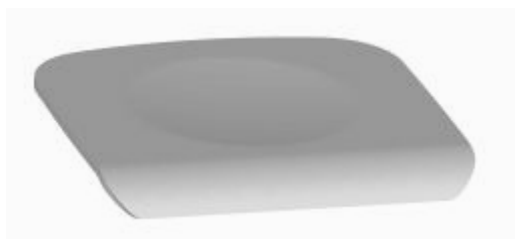
Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



Perçages à définir selon vos besoins



Epaisseurs disponibles

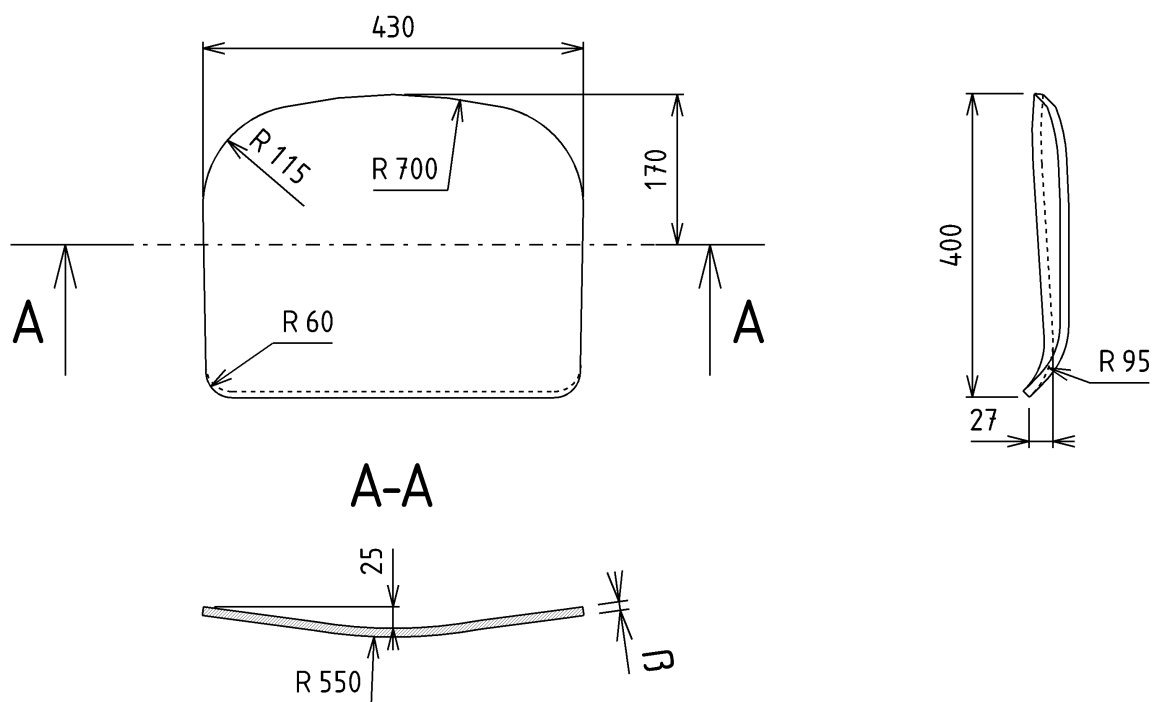
- 8 mm
- 10 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



Holes can be defined according
to your requirements



Thicknesses available

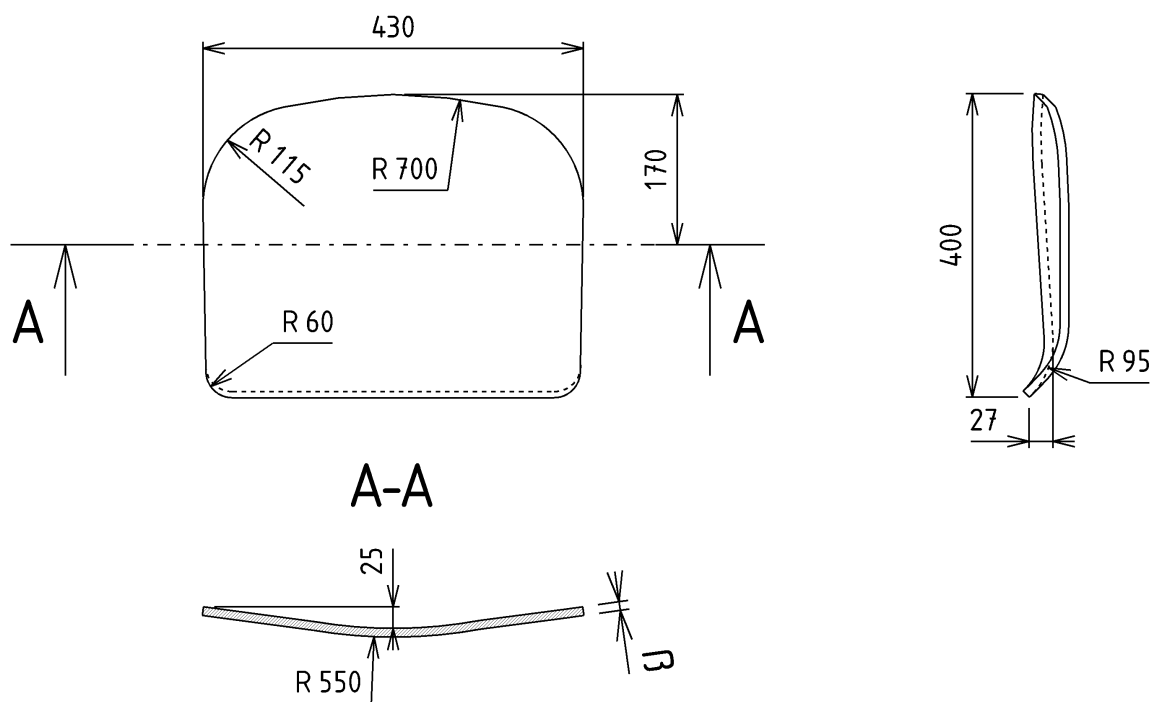
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



Perçages à définir selon vos besoins



Epaisseurs disponibles

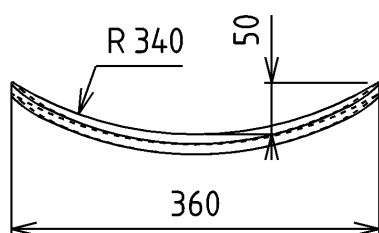
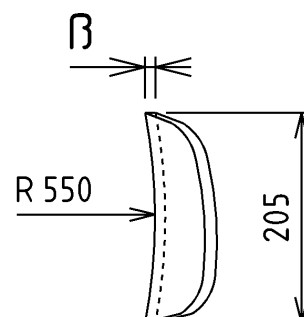
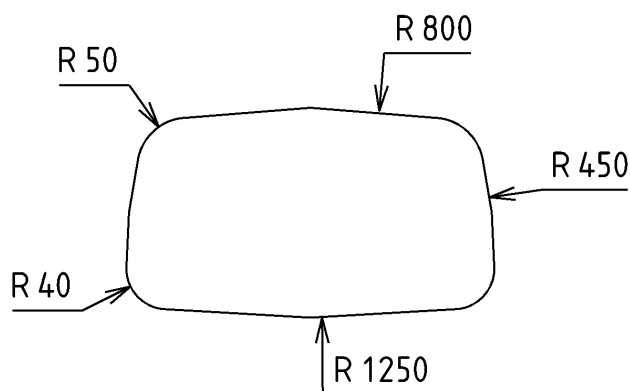
- 8 mm
- 10 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



Holes can be defined according to your requirements



Thicknesses available

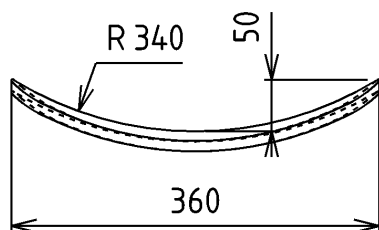
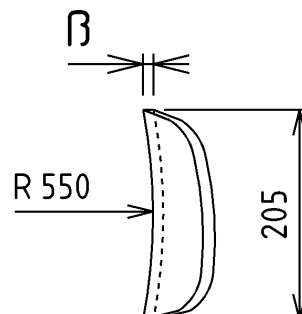
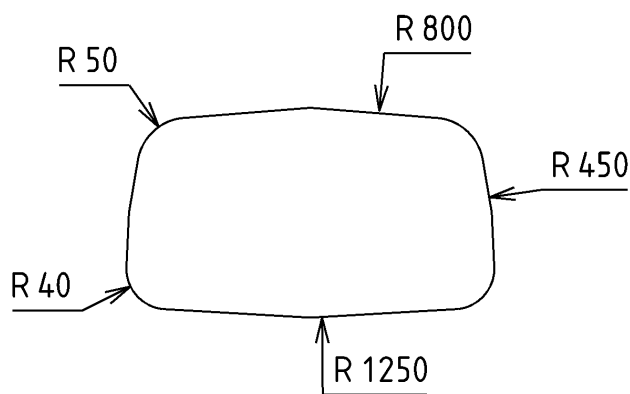
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



Perçages à définir selon vos besoins



Epaisseurs disponibles

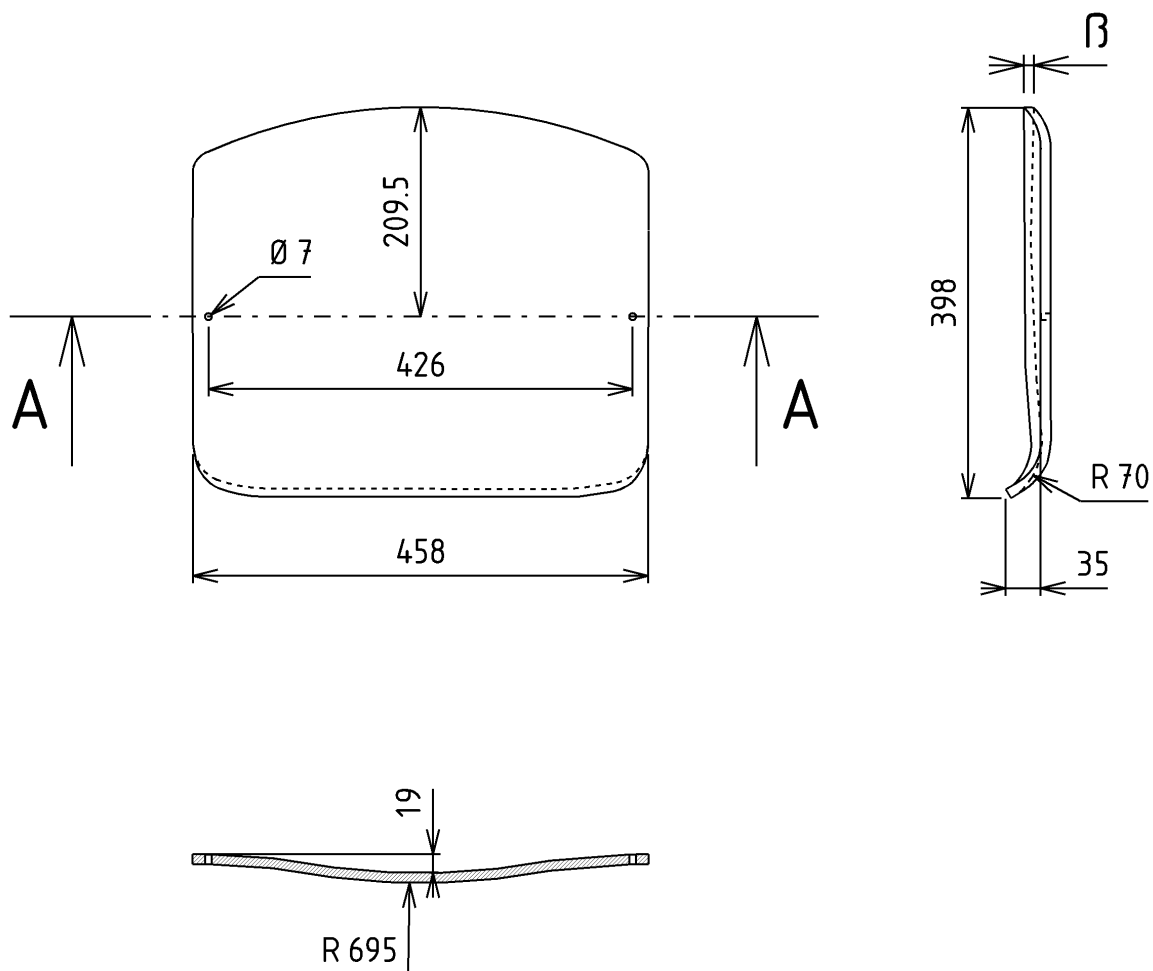
- 8 mm
- 10 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



(β) Thicknesses available

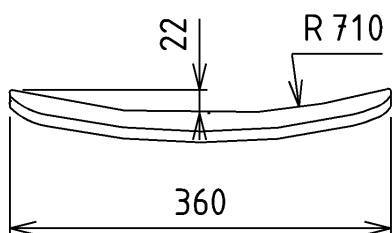
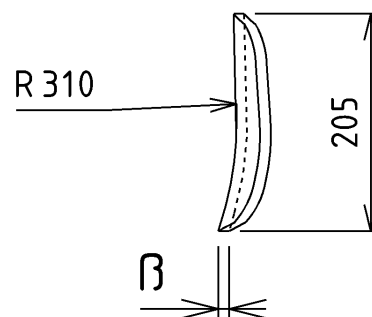
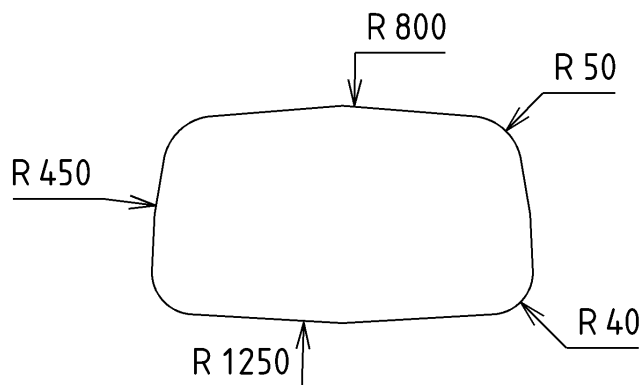
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



Holes can be defined according
to your requirements



Thicknesses available

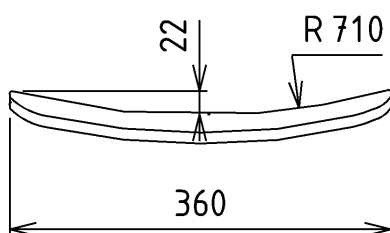
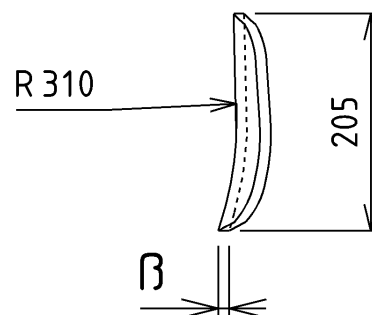
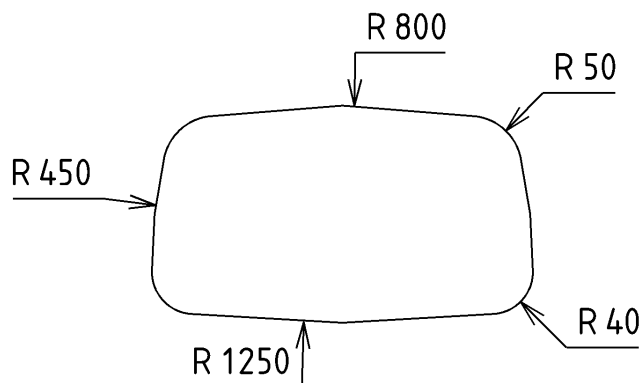
- 8 mm
- 10 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



Perçages à définir selon vos besoins



Epaisseurs disponibles

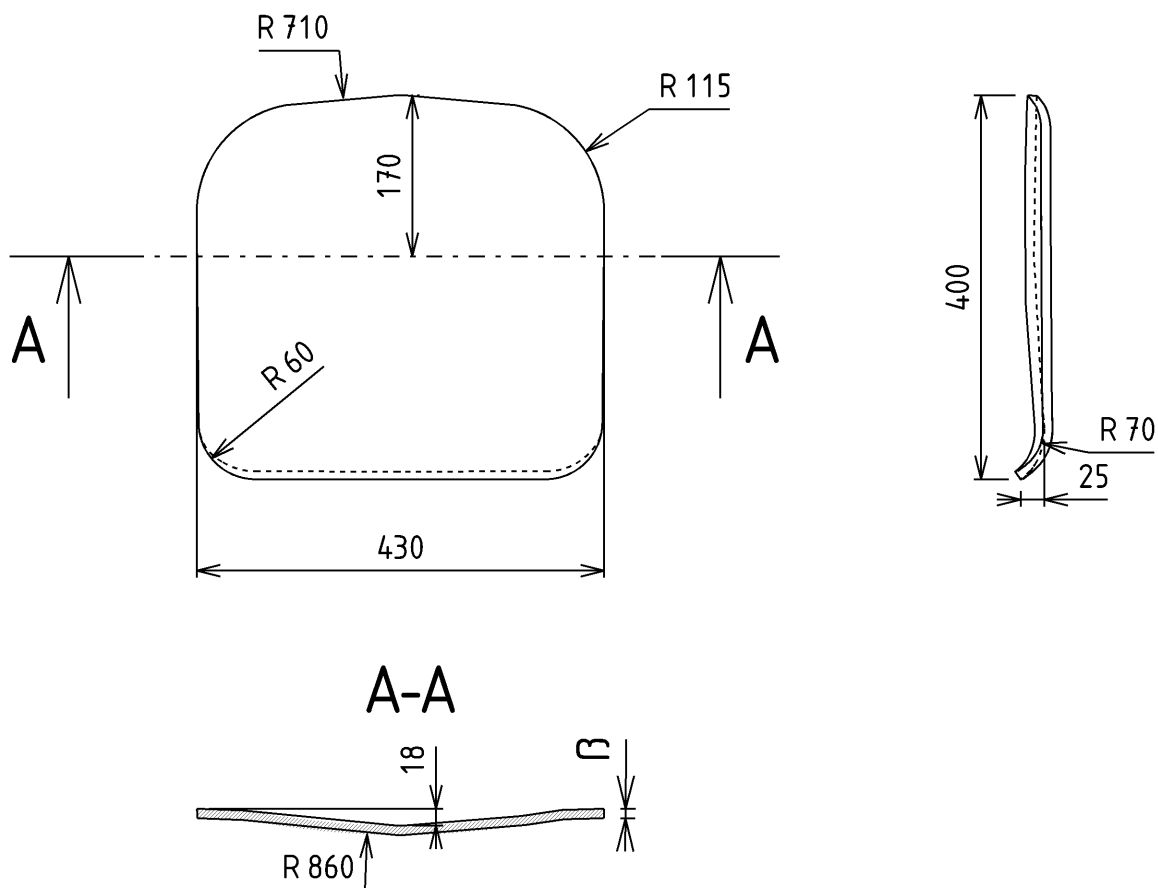
- 8 mm
- 10 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



Perçages à définir selon vos besoins



Epaisseurs disponibles

- 8 mm
- 10 mm

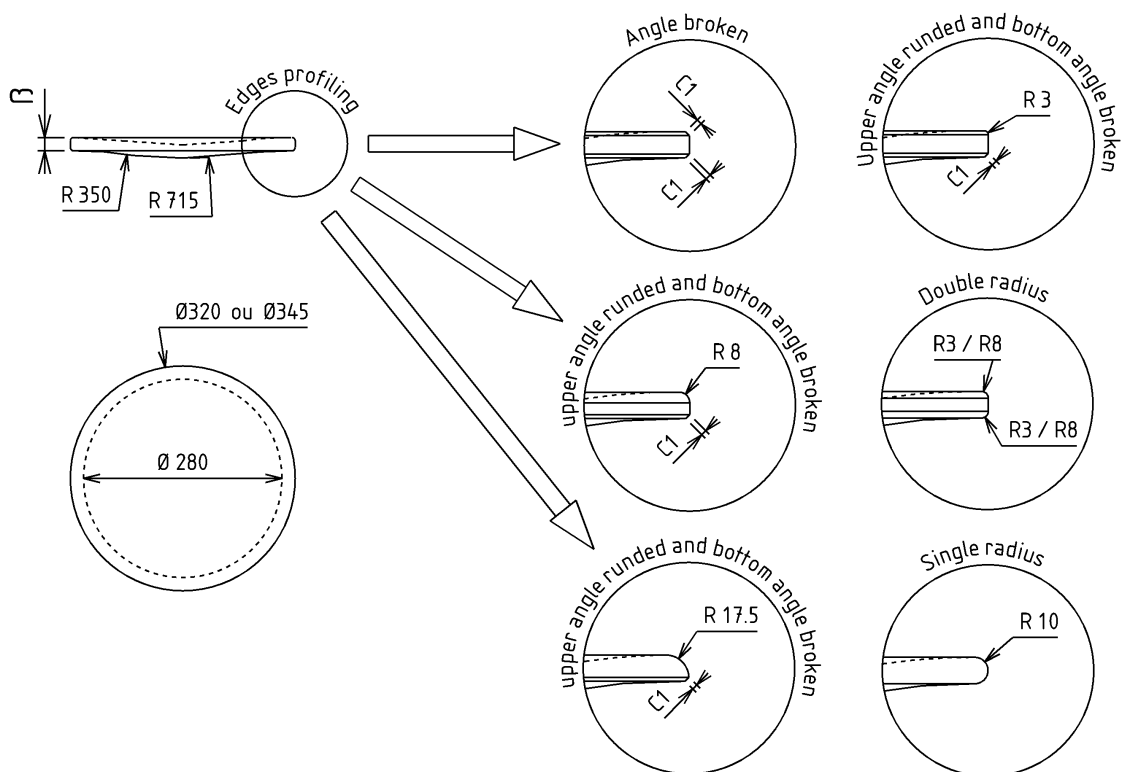
Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune

STANDARD BAR SEAT TABOURETS



(B) Thicknesses available

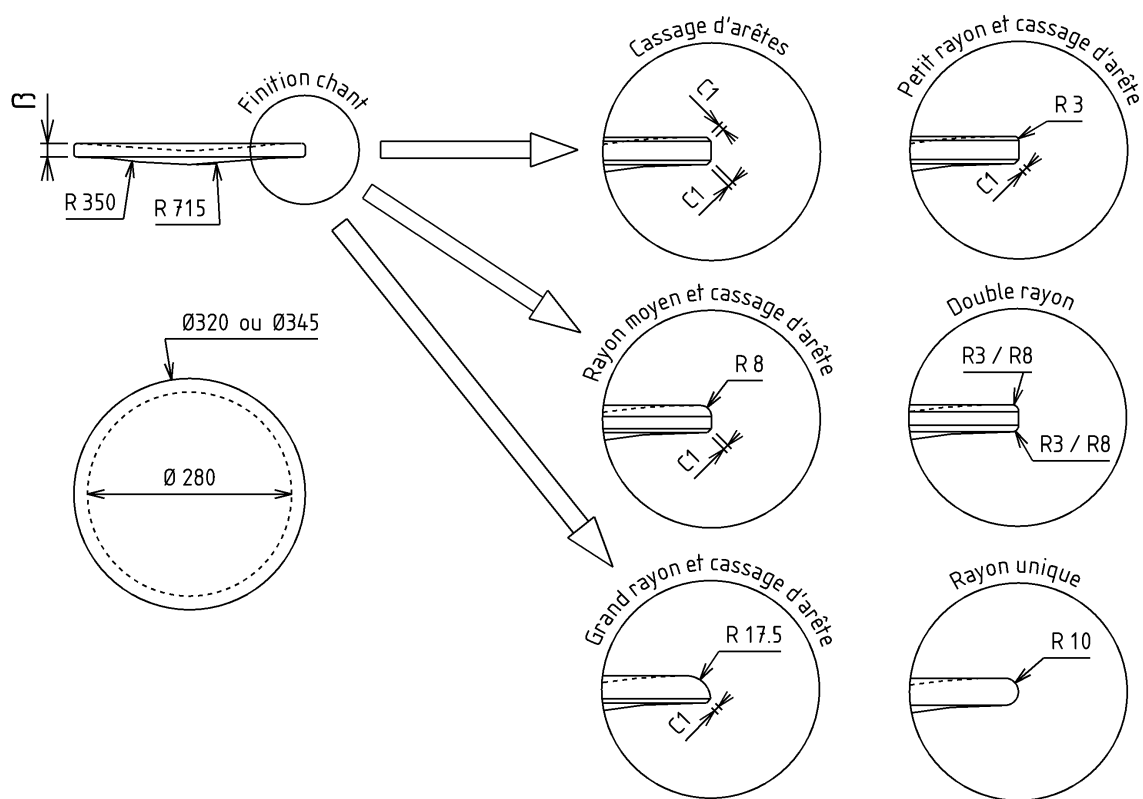
- 18 mm
- 20 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



(B) Epaisseurs disponibles

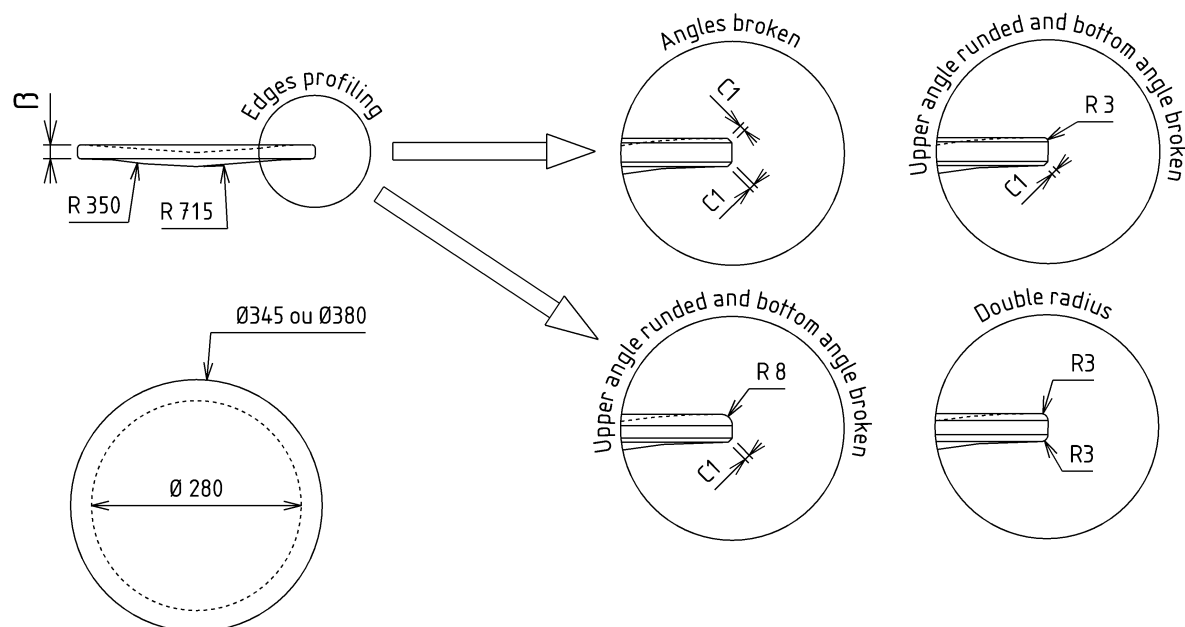
- 18 mm
- 20 mm

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

Non, aucune



(β) Thicknesses available

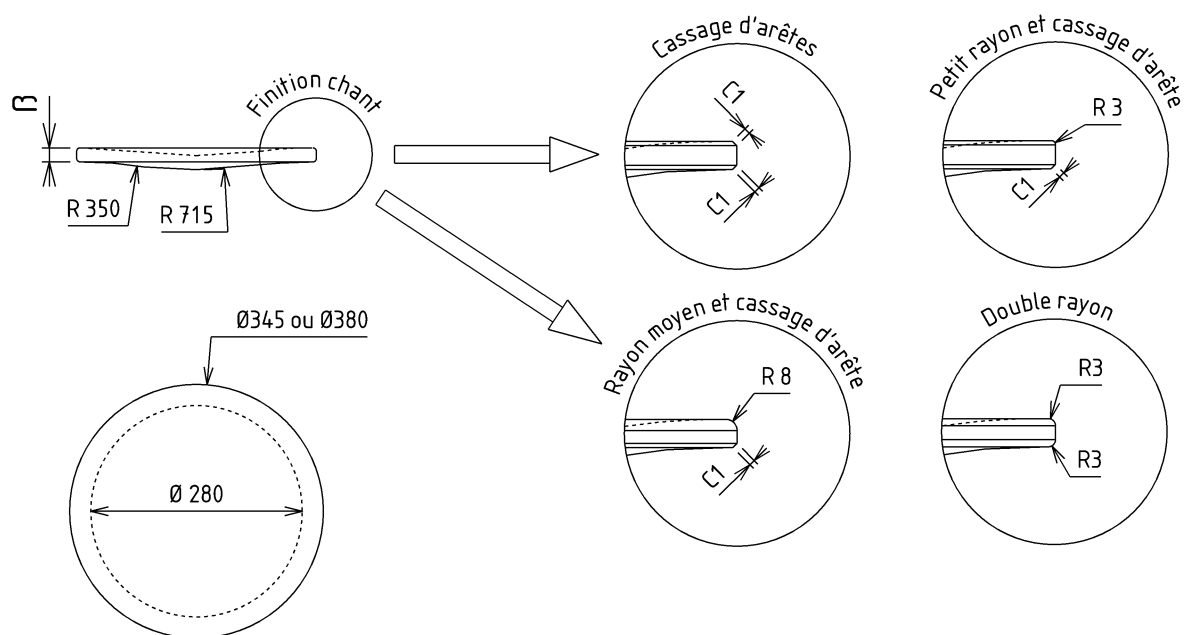
- 10 mm
- 13 mm

Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

PARTICULARITIES :

None



(β) Epaisseurs disponibles

- 10 mm
- 13 mm

Qualité des états de surface

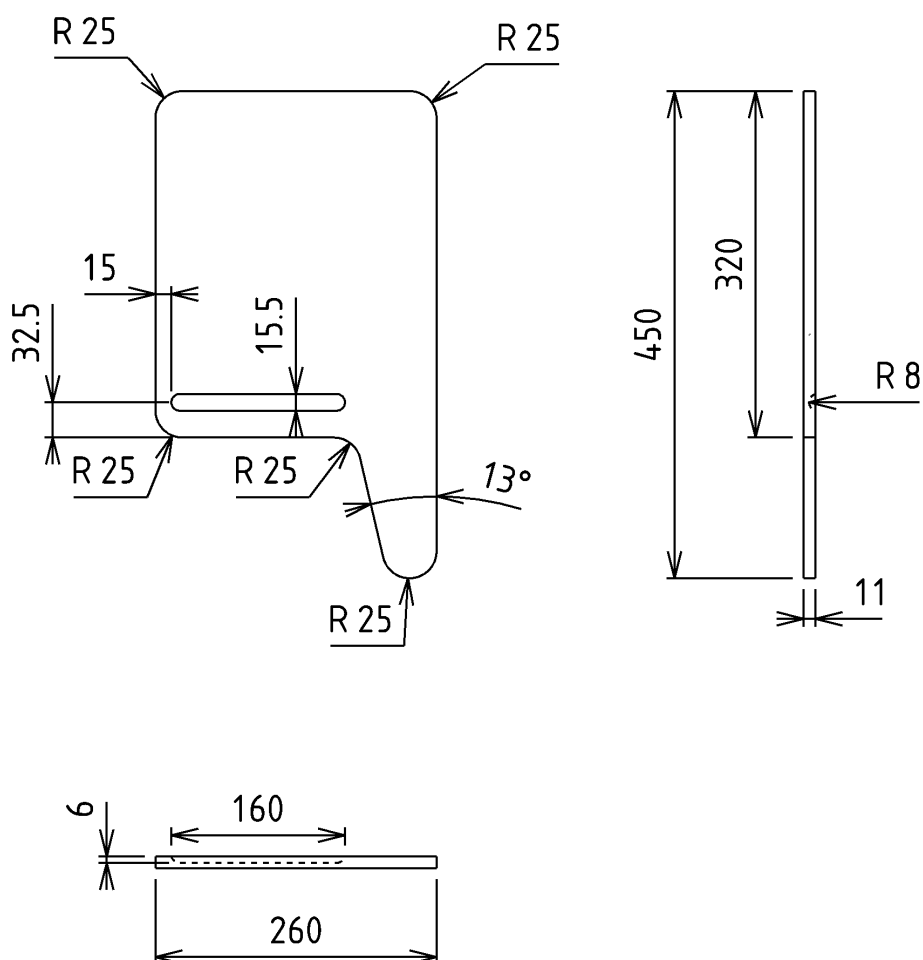
Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

PARTICULARITES :

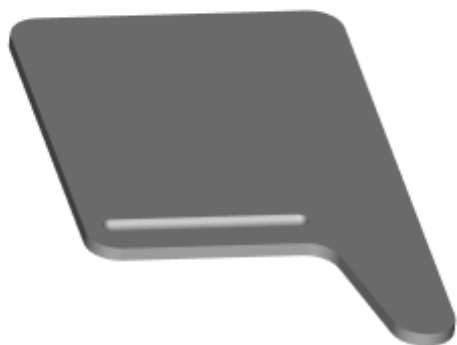
Non, aucune

STANDARD WRITE PANEL

TABLETTE STANDARD

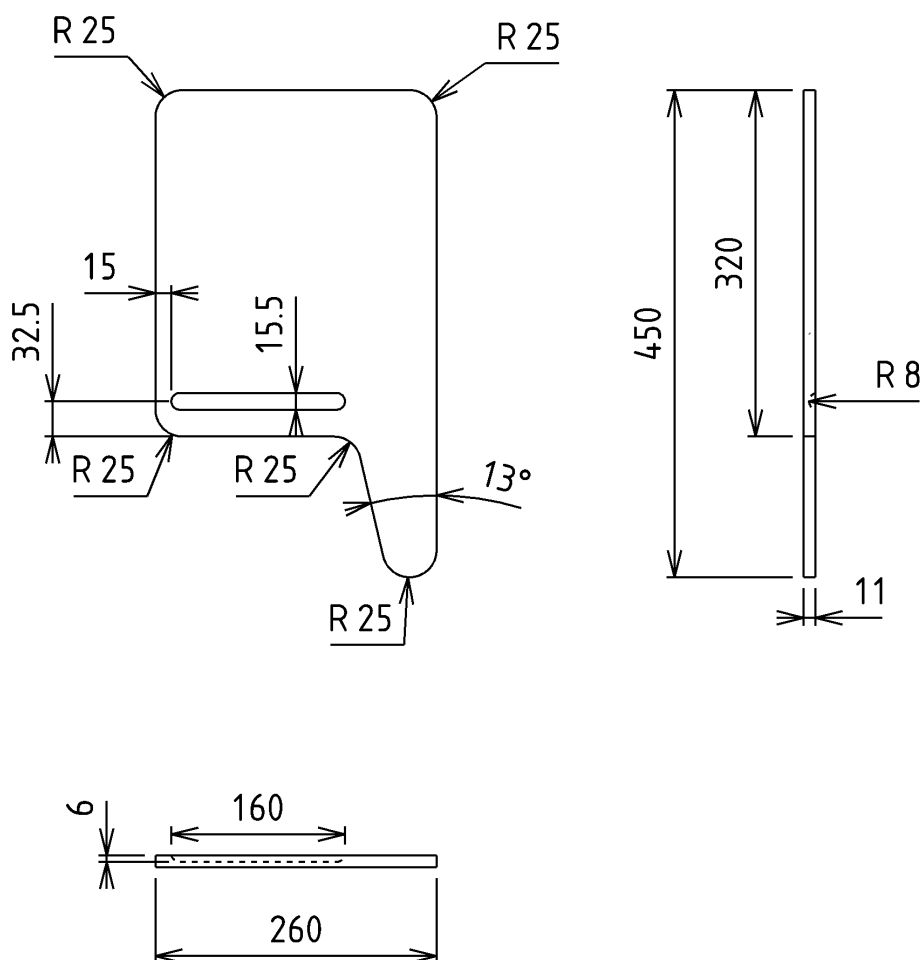


Exists with or without pen-groove

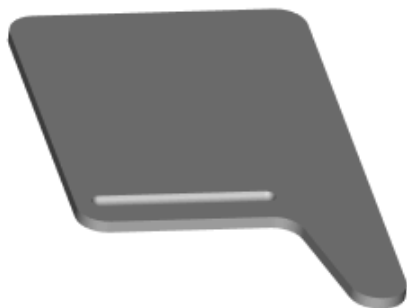


Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

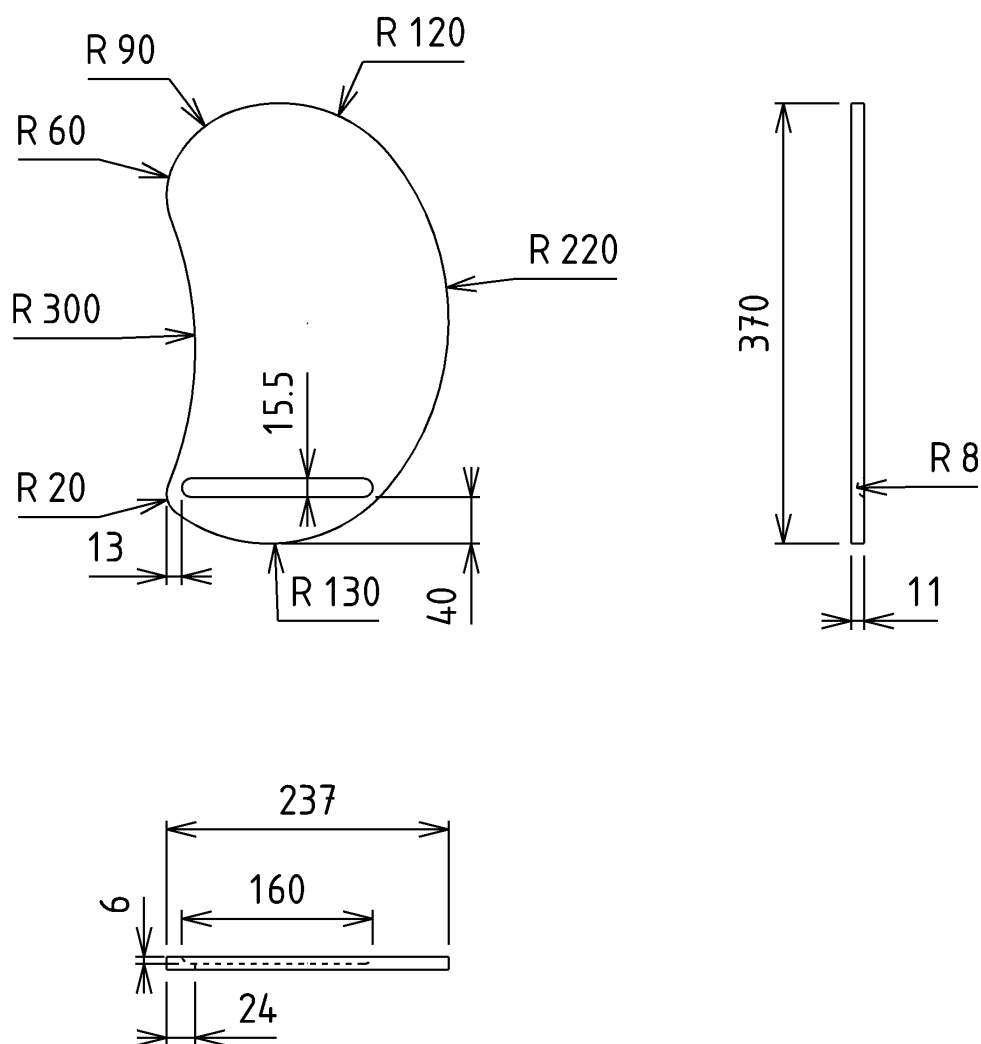


Existe avec ou sans rainure crayons



Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

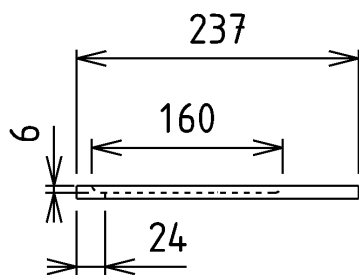
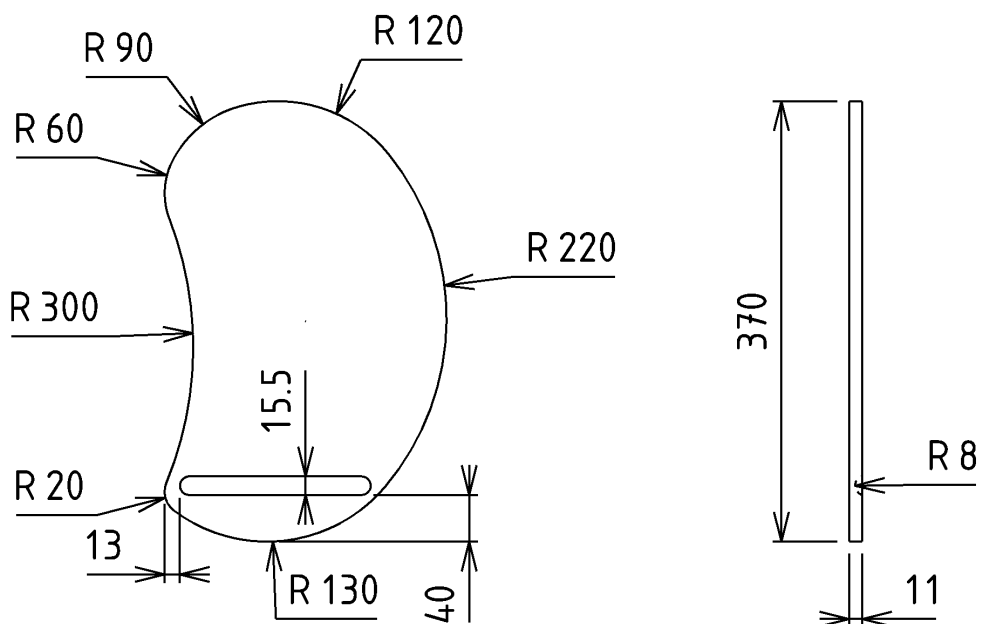


Exists with or without pen-groove



Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

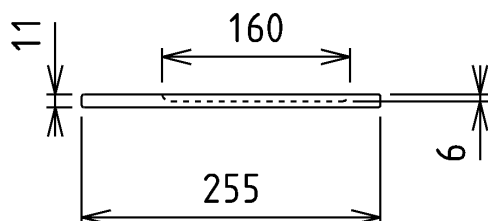
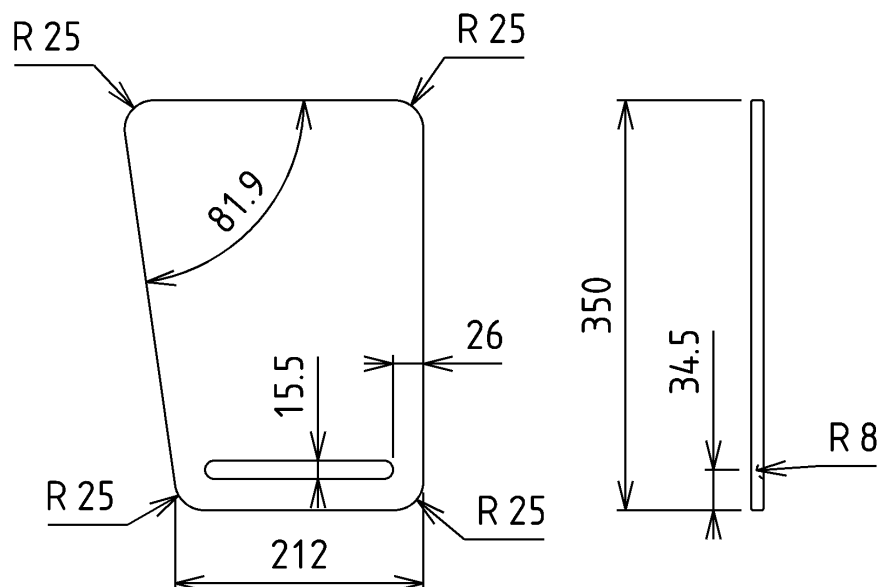


Existe avec ou sans rainure crayons



Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

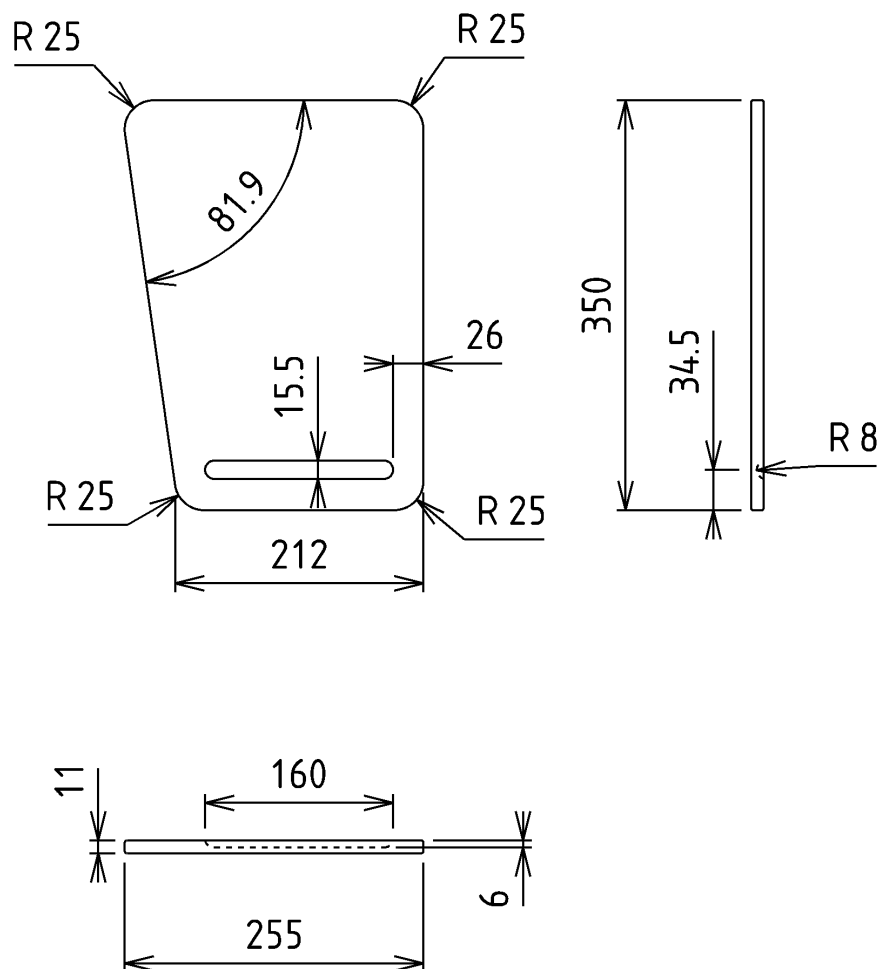


Exists with or without pen-groove



Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF



Existe avec ou sans rainure crayons



Qualité des états de surface

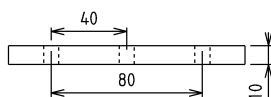
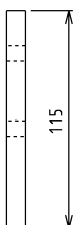
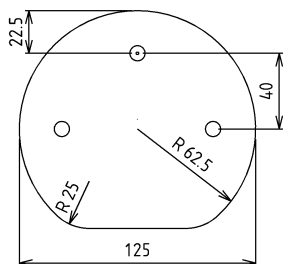
Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

**INVISIBLE FIXING
SYSTEMS**

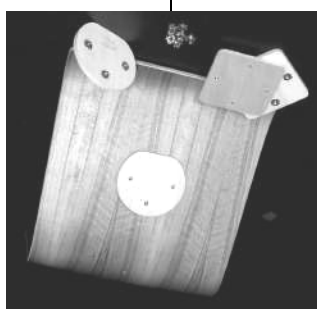
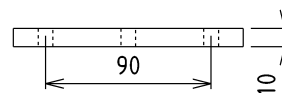
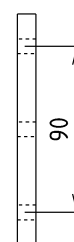
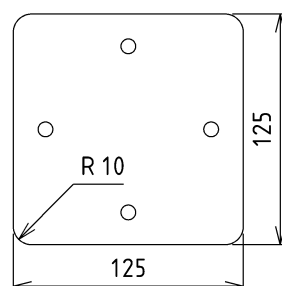
FIXATION INVISIBLE

CENTRAL SYSTEM

*Round Ø 125 mm 3 Points M6*8 mm*

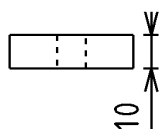
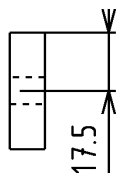
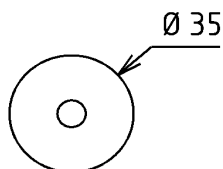


*Square 125*125 mm 4 Points M6*8 mm*

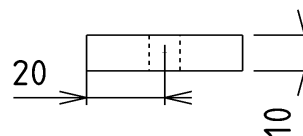
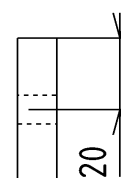
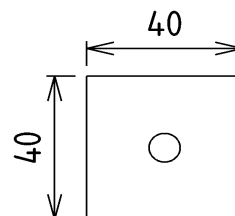


DECENTRALIZED SYSTEM PER POINT

*Round Ø 35 mm 1 Point M6*8 mm*



*Square 40*40 mm 1 Point M6*8 mm*



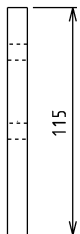
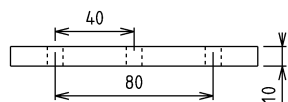
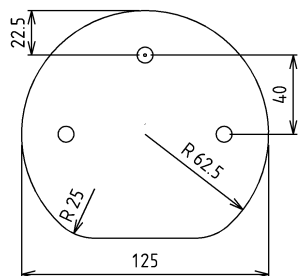
Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF..., **upon request**

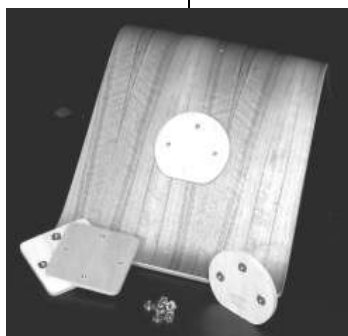
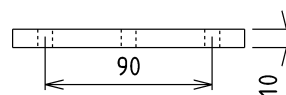
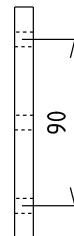
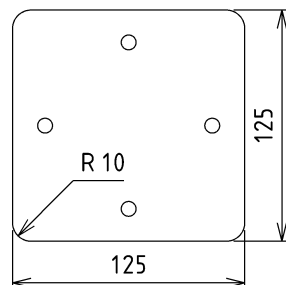
Manufactured by REGNIER

SYSTEME CENTRAL

*Rond Ø 125 mm 3 points M6*8 mm*

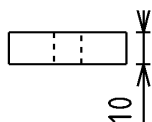
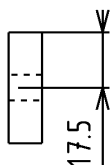
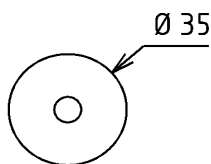


*Carré 125*125 mm 4 points M6*8 mm*

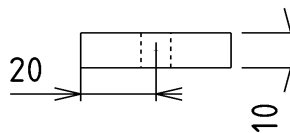
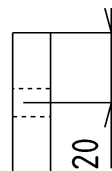
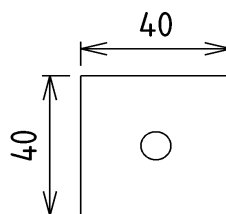


SYSTEME DECENTRALISE PAR POINT

*Rond Ø 35 mm 1 point M6*8 mm*



*Carré 40*40 mm 1 point M6*8 mm*



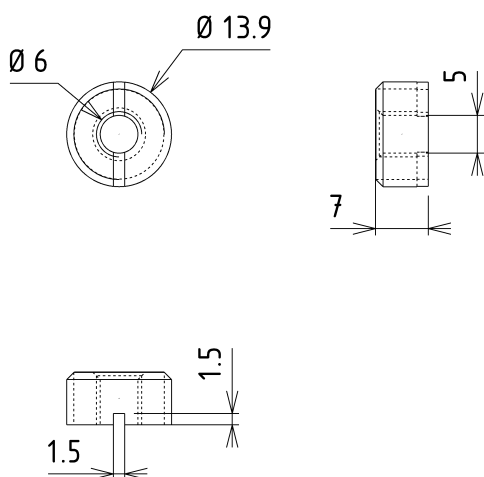
Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF, ..., **sur consultation**

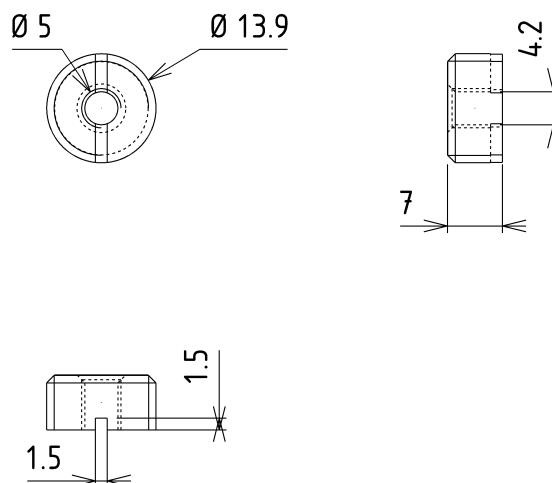
Fabrication REGNIER

INVISIBLE FIXATION REGNIER

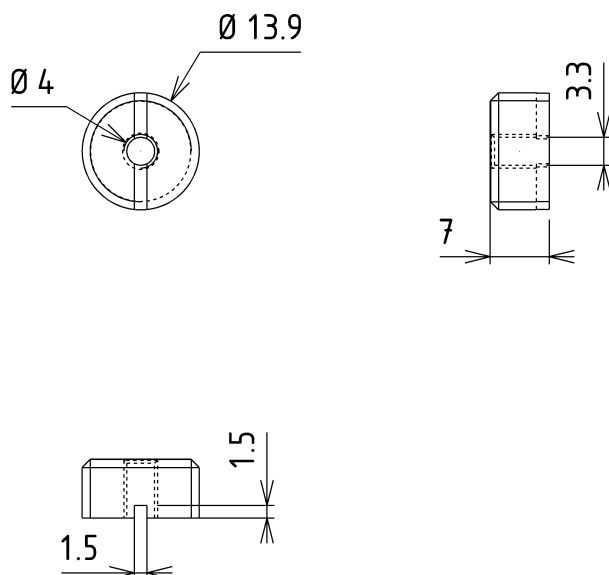
Fixation M6 mm



Fixation M5 mm



Fixation M4 mm



In beech wood, a fixing point has a tensile strength of 300 kg.

Each insert is screwed and glued in order to withstand the vibrations.

These inserts may be placed into a piece at least 10 mm thick, even slightly curved without it sticking out, and allow easy stacking.

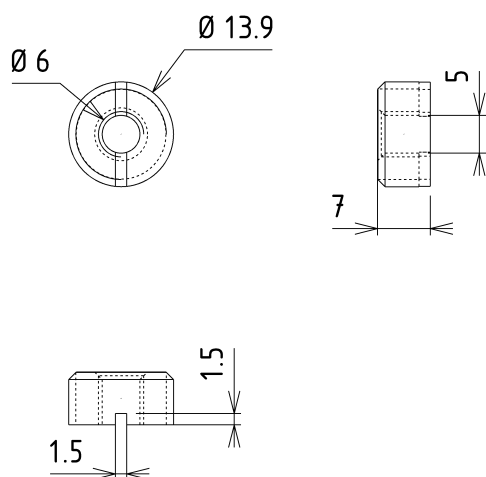
Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

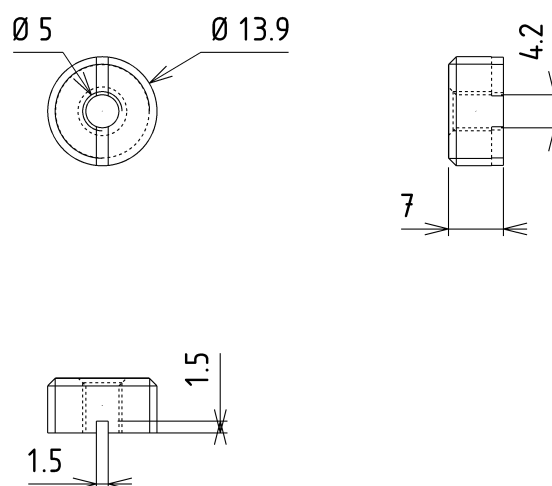
Manufactured by REGNIER

FIXATION INVISIBLE REGNIER

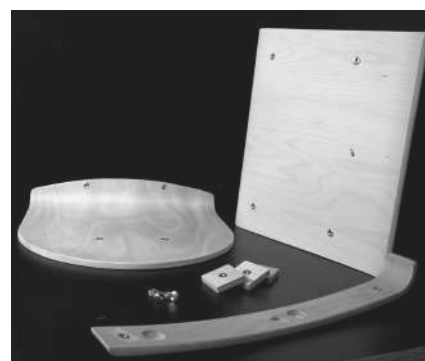
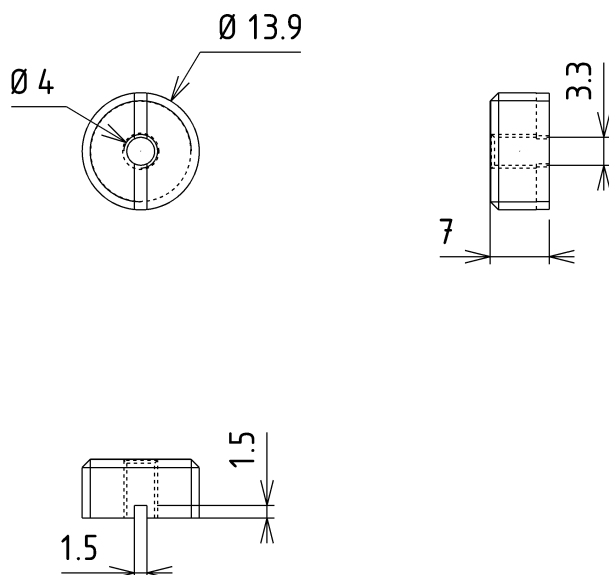
Fixation M6 mm



Fixation M5 mm



Fixation M4 mm



Un point de fixation peut résister à une traction de 300 kg avant arrachage dans du contreplaqué de hêtre.

Chaque insert est vissé et collé afin de résister aux vibrations.

Ces inserts peuvent être posés dans une pièce de minimum 10 mm d'épaisseur, malgré un léger galbe, ils peuvent être noyés, tout en offrant un empilage facilité et optimal.

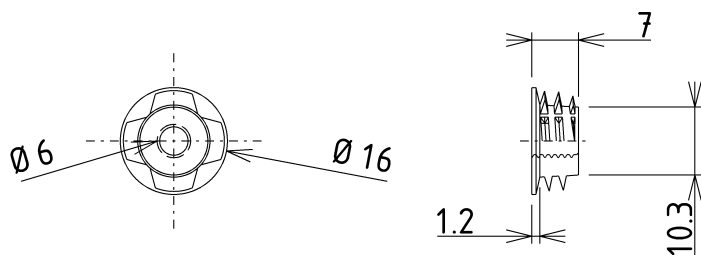
Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

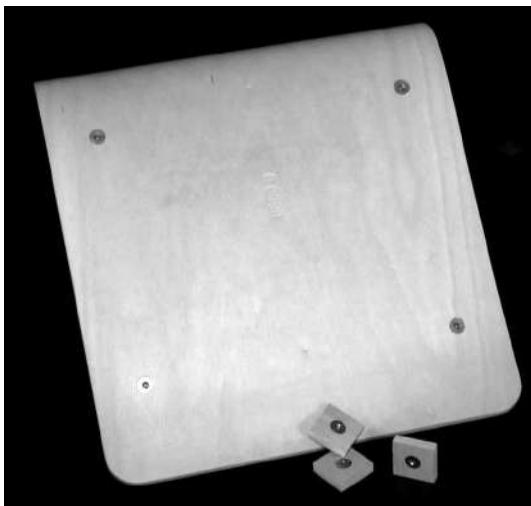
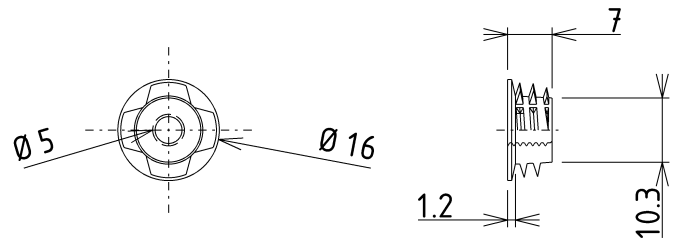
Fabrication REGNIER

INVISIBLE FIXATION STAFAST

Fixation M6 mm



Fixation M5 mm



In beech wood, a fixing point has a tensile strength of 120 kg.

Each insert is screwed in.

These inserts may be placed into a piece at least 10 mm thick, even slightly curved without it sticking out, and allow easy stacking.

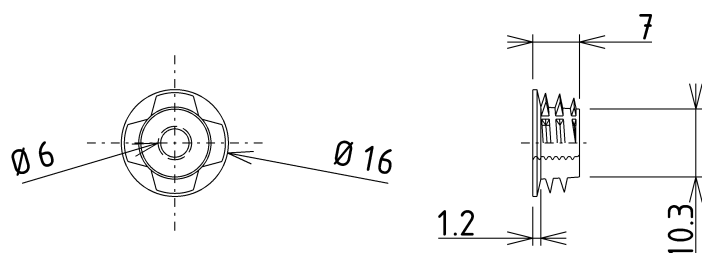
Faces Quality

Varnished, tinted, lasured, lackered in peeled or sliced veneer, laminates, MdF

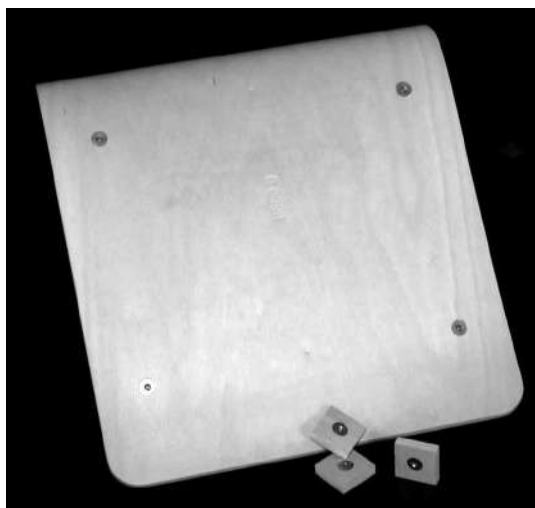
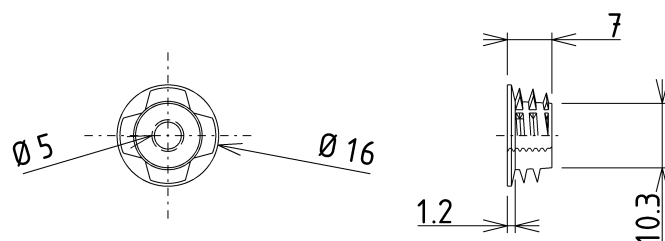
Manufactured by STAFAST

FIXATION INVISIBLE STAFAST

Fixation M6 mm



Fixation M5 mm



Un point de fixation peut résister à une traction de 120 kg avant arrachage dans du contreplaqué de hêtre.

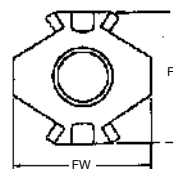
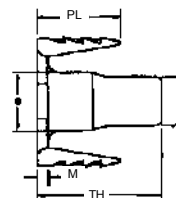
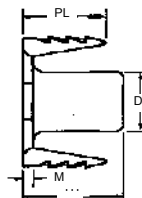
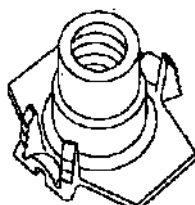
Chaque insert est monté par vissage.

Ces inserts peuvent être posés dans une pièce de minimum 10 mm d'épaisseur, malgré un léger galbe, ils peuvent être noyés, tout en offrant un empilage facilité et optimal.

Qualité des états de surface

Vernis, teinté, lasuré, laqué en placage déroulé ou tranché, stratifié, MdF

Fabrication STAFAST



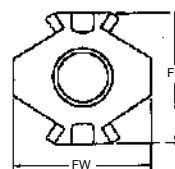
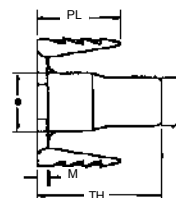
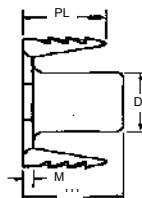
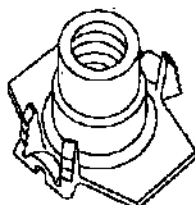
Dimensions in mm, thread step in metric

Base Type	Thread Diameter	Length (TH)	Barrel Diameter		Prong length (PL)	Flange dimensions (FW*FL)	Security options
			(D)	(S)			
LARGE	M10	12	11.7	-	10.2	22.5 x 21.1	Without
LARGE	M8	12	9.8	-	10.2	22.5 x 21.1	Without
LARGE	M8	10	9.8	-	8.7	20.3 x 21.1	With / Without
SMALL	M6	12	7.7	-	7.6	17.8 X 15.9	Without
SMALL	M6	10	7.7	-	7.6	17.8 X 15.9	With / Without
SMALL	M6	8	7.7	-	7.6	16.3 X 15.9	Without
SMALL	M6	6	7.7	-	5.3	17 x 15.9	Without
SMALL	M5	9	6.4	-	7.6	17.8 x 15.9	Without
SMALL	M5	6	6.4	-	5.3	17 x 15.9	Without
SMALL	M4	6	5.6	-	5.3	17 x 15.9	Without

Faces Quality

To be upholstery, polished on request

Manufactured by SIGMA



Dimensions en mm, pas du filetage en métrique

Type de collerette	Diamètre de filetage	Hauteur totale (TH)	Diamètre du corps (D) (S)		Longueur de la dent (PL)	Dimension de la collerette (FW*FL)	Options sécurité
LARGE	M10	12	11.7	-	10.2	22.5 x 21.1	Sans
LARGE	M8	12	9.8	-	10.2	22.5 x 21.1	Sans
LARGE	M8	10	9.8	-	8.7	20.3 x 21.1	Avec / Sans
ETROIT	M6	12	7.7	-	7.6	17.8 X 15.9	Sans
ETROIT	M6	10	7.7	-	7.6	17.8 X 15.9	Avec / Sans
ETROIT	M6	8	7.7	-	7.6	16.3 X 15.9	Sans
ETROIT	M6	6	7.7	-	5.3	17 x 15.9	Sans
ETROIT	M5	9	6.4	-	7.6	17.8 x 15.9	Sans
ETROIT	M5	6	6.4	-	5.3	17 x 15.9	Sans
ETROIT	M4	6	5.6	-	5.3	17 x 15.9	Sans

Qualité des états de surface

Pour la qualité à garnir, et sur consultation pour la qualité à vernir

Fabrication **SIGMA**

PACKING EMBALLAGE

INDIVIDUAL PACKING OF A PIECE OR A BATCH OF GOODS



BUBBLE COVER



BOX WITH BUBBLE COVER

PACKING OF A SERIES ON PALLET

Metal circling



Label

Anti-UV Film

Europallet



Europallet

Box with a fold-down side

EMBALLAGE UNITAIRE PAR PIECE OU LOT DE PIECES



SAC A BULLE



SAC A BULLE + CARTON

EMBALLAGE D'UNE SERIE SUR PALETTE

Cerclage métal

Etiquette

Film anti -
UV



Europalette



Europalette

Caisse américaine avec un
côté rabattable

**STANDARD SAMPLES
AVAILABLE**

**ECHANTILLONS
DISPONIBLES**



Printed shape
number



Seat or backrest with printed shape number

Shells



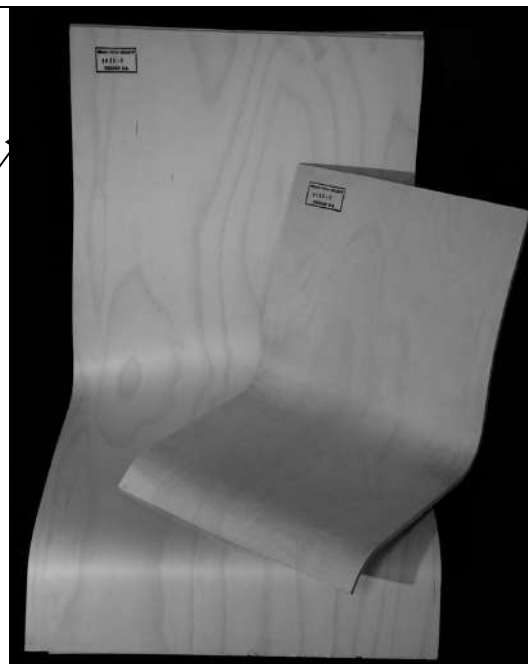
Samples stock ready to be sent to the customers

Quality

Raw unprocessed



Tampon
d'identification du
galbe



Assise ou dossier

Coques



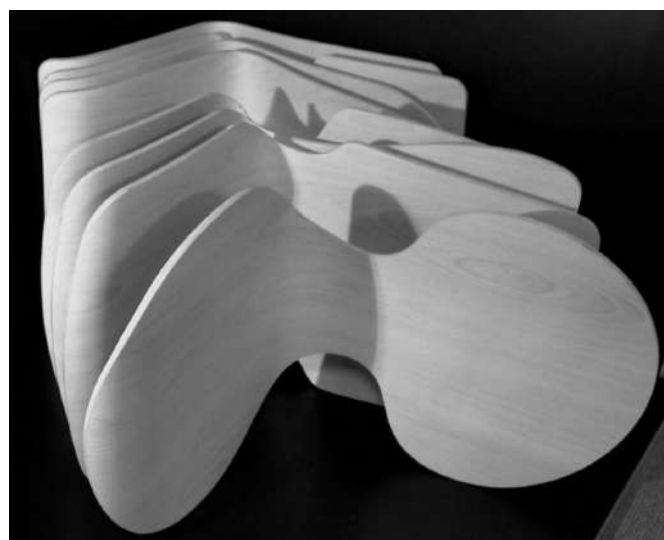
Stock d'échantillons prêts à l'envoi aux clients

Quality

En brut de presse



**STANDARD SEAT, BACKREST, BAR SEAT AND WRITE
PANEL**



STANDARD SHELLS



STANDARD FIXINGS



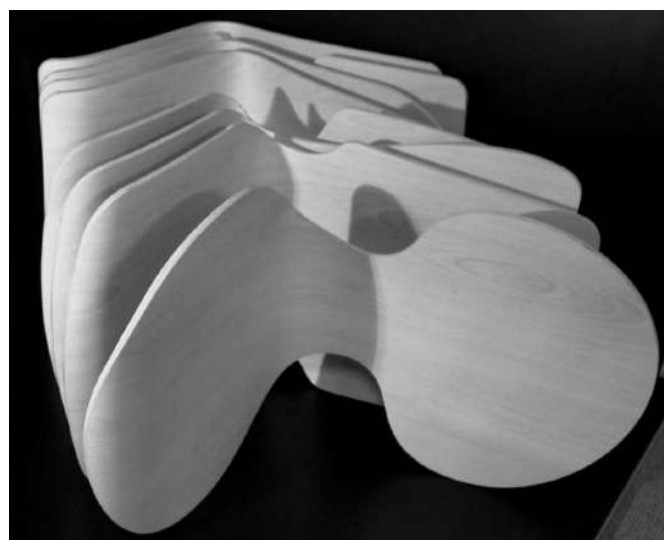
SIGHT SAMPLES FOR STANDARD FACES QUALITY

Quality :

From the piece ready for surface treatment to the piece with 35 Gloss polish.



**ASSISE, DOSSIER, TABOURET, TABLETTE ECRITOIRE
STANDARDS**



COQUES STANDARDS



FIXATIONS STANDARDS



**ECHANTILLON POUR VISUALISATION DES ETATS
DE SURFACE STANDARDS**

Qualité :

De la pièce prête au traitement de surface à la pièce vernis naturel 35 Gloss

LEXIQUE

GLOSSARY

FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH	ITALIANO	ESPAÑOL
BOIS	HOLZ	WOOD	LEGNO	MADERA
FUTAIE	HOCHWALD	HIGH-FOREST	FUSTAIA	BOSQUE EN SASON, MONTE ALTO
GRUME	STAMM	LOG	TRONCO	TRONCO, TROZA
FUT ,TRONC	BLOCK	BOLE	TRONCO DI LAVORO	FUSTE
SURBILLE	SCHWELLE	SECOND LOG	SECONDO TRONCO	TROZA SUPERIOR
VENTE SUR PIED	VERKAUF AM STOCK /STEHEND	STANDING SALE	VENDITA DI PIANTE NON ABBATTUTE / VENDITA DI PIANTE IN PIEDI	VENTA EN PIE
VENTE APRES ABATTAGE	VERKAUF NACH SCHLÄGERUNG	FELLED SALE	VENDITA DI PIANTE ATTERRATE	VENTA A PIE DEL TOCÓN
HAUTEUR D'HOMME	BRUSTHÖHE	BREAST HEIGHT	ALTEZZA A PETTO D'UOMO	ALTURA DEL PECHO
ESSENCE	SORTEN	SPECIES	ESSENZA	ESPECIE DE ARBOLES
FEUILLUS	LAUBHOLZ	HARDWOOD	LATIFOGIE / ANGIOSPERME	FRONDOSAS
HETRE	BUCHE	BEECH	FAGGIO	HAYA
CHARME	HAINBUCHE	HORNBEAM	CARPINO	CARPE, OJARANZO
CHENE	EICHE	OAK	ROVERE	ROBLE
CHENE PEDONCULE	STIELEICHE	PEDUNCULATE OAK	QUERCIA PEDUNCOLATA	ROBLE
CHENE ROUGE D'AMERIQUE	AMERIKANISCHE EICHE	RED OAK	ROVERE AMERICANO	ROBLE AMERICANO
FRENE	ESCHE	ASH	FRASSINO	FRESNO
ERABLE	AHORN	MAPLE	ACERO	ARCE
ERABLE SYCOMORE	SYKOMORE (BERGAHORN)	SYCAMORE	SICOMORO (ACERO MONTANO)	SICOMORO
ERABLE PLANE	SPITZAHORN	NORWAY MAPLE	ACERO RICCIO / ACERO PIANO / PLANATARIA	ARCE NORUEGO
ERABLE CHAMPÊTRE	FELDAHORN	FIELD MAPLE	ACERO CAMPESTRE / ACERO COMUNE / LOPPIO	ARCE SILVESTRE
AUNE ,AULNE	ERLE	ADLER	ONTANO	ALISO
ORME	RÜSTER / ULME	ELM	OLMO	OLMO
PEUPLIER	PAPPEL	POPLAR	PIOPPO	ALAMO
PLATANE	PLATANE	ORIENTAL PLANE	PLATANO	PLATANO
BOULEAU	BIRKE	BIRCH	BETULLA	ABEDUL
SAULE	WEIDE	WILLOW	SALICE	SAUCE
TILLEUL	LINDE	LIME	TIGLIO	TILO, TILA
TREMBLE	ASPE	AMERICAN POPLAR	PIOPPO TREMOLO / TREMOLO	ÁLAMO TEMBLÓN
ACCACIA	AKAZIE	ACACIA	ACACIA	ACACIA
ROBINIER	AKAZIE ROBINIE	FALSE ACACIA ROBINIA	ACACIA FALSA / ROBINIA	ACACIA ROBINIA
SORBIER DES OISELEURS	VOGELBEERE	ROWAN	SORBO SELVATICO / SORBO DI BOSCO	SERVAL
IF	EIBE	YEW	TASSO	TEJO
FRUITIER	FRUCHTHOLZ	FRUIT	RAMO A FRUTTO / RAMO FRUTTIFERO	FRUTAL
CERISIER	KIRSCHBAUM	CHERRY	CILIEGIO	CEREZO, GUINDO
MERISIER	WALD KIRSCHBAUM	CHERRY	CILIEGIO DEL BOSCO	CEREZO SILVESTRE
POMMIER	APFELBAUM	APPLETREE	MELO	PERAL / MANZANO
POIRIER	BIRNBAUM	PEAR	PERO	PERAL
ALISIER	ELSBEER	ALISIER	SORBO	NOGAL / ALISO
NOYER	NUSSBAUM	WALNUT	NOCE	NOGAL
NOISETIER	HASEL	HAZEL	NOCCIOLO	CASTANO / AVELLANO
CHATAIGNIER	EDELKASTANIE, KASTANIE	CHESTNUT (SWEET)	CASTAGNO	CASTAÑO

FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH	ITALIANO	ESPAÑOL
RESINEUX	NADELHOLZ	SOFTWOOD	RESINOSO	MADERA RESINOSA
SAPIN	TANNE	FIR	ABETE	ABETO
SAPIN-PECTINE	WEISSTANNE	PECTINE-FIR	ABETE BIANCO / ABETE COMUNE	ABETO DE OREGON
DOUGLAS	DOUGLASIE	DOUGLAS FIR	DOUGLAS / PINO DELL'OREGON / ABETE ODOROSO	DOUGLAS
PIN / PIN SYLVESTRE	KIEFER	PINE	PINO	PINO, PINO SILVESTRE
PIN MARITIME	SEESTRANDKIEFER	MARITIME PINE	PINO MARITTIMO	PINO MARITIMO
PIN-WEYMOUTH	WEYMUTH-FÖHRE	WEYMOUTH PINE	PINO WEYMOUTH / PINO STROBO	PINO DE WEYMOUTH
EPICEA	FICHTE	SPRUCE / WHITEWOOD	ABETE ROSSO / PECCIO/ PICEA	PICEA, ABETO DEL NORTE
MELEZE	LÄRCHE	LARCH	LARICE	ALERCE
CEDRE	ZEDER	CEDAR	CEDRO	CEDRO
TSUGA	TSUGA / HEMLOCKTANNE	WESTERN HEMLOCK	TSUGA	PINO HEMLOCK
EXOTIQUE	EXOTEN	EXOTIC	ESOTICO / SPECIE ARBOREA ESOTICA	MADERA EXOTICA
ACAJOU	MAHAGONI	MAHOGANY	MOGANO	CAOBA
TECK	TEAK	TEAK	TEK	TECA
SAPELLI	SAPELI	SAPELE	SAPELLI / ABOUDIKRO	SAPELI
PALISSANDRE	PALISANDER	ROSEWOOD	PALISSANDRO	PALISANDRO
DEFAUTS	FEHLER	DEFECTS	DIFETTI	DEFECTOS
ARBRE SEC	STAMMTROCKENER BAUM	SNAG	ALBERO SECCO	ÁRBOL MUERTO
BOIS MORT	DÜRRHOLZ	DEAD WOOD	LEGNO MORTO / LEGNO SECCO	MADERA MUERTA
BOIS PARFAIT	KERNHOLZ	HEART WOOD		DURAMEN
AUBIER SAIN	GESUNDER SPLINT	SOUND SAPWOOD	ALBURNO SANO	ALBURA SANA
AUBIER ALTERE	KRANKER SPLINT	UNSOUND SAPWOOD	ALBURNO MALATO	ALBURA VICIADA
BLESSURE CICATRISÉE	ZUGEWACHSENE VERLETZUNG	HEALED UP WOUND (SCARS)		HERIDA CICATRIZADA
BOSSE	BEULE	BUCKLE	GOBBA	BULTO
BOURRELET CICATRICIEL	KALLUS BILDUNG	STAIN CAUSED BY WOUND		ANILLO CICATRIZADO
BROUSSIN	WASSERREISER /AUSWUCHS	BURL	RADICA	VERRUGA
CADRANURE	KREUZRISS (KERNRISS)	HEART CHECK /HEART SHAKE		FENDA DE DURAMEN
CERNE NOIR	SCHWARZERJAHRESRING	ZONE LINE	LINEE NERE / ZONATURA NERA	ANILLO NEGRO
CHANCRE	KREBS (RINDENBRAND)	CANCER	CANCRO	CANCRO
CHICOT	ASTSTUMMEL	STUB	TRONCONE	TOCÓN
CŒUR ÉTOILE (CADRANURE)	SPINNRISS	STAR SHAKE	CRETTO A ZAMPA DI GALLINA / CRETTO A STELLA	PATA DE GALLO
CŒUR EXCENTRE	EXZENTRISCHER KERN	ECCENTRICITY OF HEART	CUORE FUORI CENTRO	CORAZÓN EXCÉNTRICO
COEUR ROUGE	ROTES HERZ	RED HEART	CUORE ROSATO	CORAZÓN ROJO
COUPS DE FOUDRE	BLITZSCHLAG	THUNDERBOLT	FULMINE	RAYO
COURBURE	KRÜMMUNG	SWEEP	SCIABOLATURA	CURVATURA
DEFILEMENT	ABHOLZIGKEIT	TAPER	RASTREMAZIONE	CONICIDAD
FENTE D'ABATTAGE	FÄLLRISS	FELLING SHAKE	FESSURAZIONE DA ABBATTIMENTO	FENDA DE APEO
FOURCHE	ZWIESEL (GABELUNG)	CURL	SBOZZO / BIFORCAZIONE / FORCA	HORCADURA

FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH	ITALIANO	ESPAÑOL
FROTTIS	FEGEN	FRAYING	SCORZATURA DA SFREGAMENTO / FREGONE / DANNO DA SFREGAMENTO / LESIONE CORTICALE	ROZAMIENTO
GAUCHISSEMENT	VERDREHUNG (WERFEN)	TWIST	TORSIONE / DEFORMAZIONE	BORNEADURA
GELIVURE	FROSTRISS	FROST CRACK	CRETTO DA GELO / SCREPOLATURA DA GELO	ATRONADURA
GOUTTIERE	ABLAUFRINNE	GUTTER	SOLCO DI RACCOLTA	CANALÓN
LARG. DES CERNES D'ACCROISSMT	JAHRINGBREITEN (SPÄTHOLZANTEIL)	GROWTH RING WIDTH	LARGHEZZA DELL'ANELLO DI ACCRESCIMENTO / DELL'ANELLO DI CRESCITA	ANCHO DE ANILLOS DE CRECIMIENTO
MEPLAT	ABFLACHUNG/OVALE STAMMFORM	FLAT TRUNK	TRONCO APPIATTITO	BORDE PLANO
MITRAILLE	SPLITTER	MITRAILLE	ROTTAME MINUTO	METRALLA
NŒUD RECOUVERT	EINGESCHLOSSENER-AST	BLIND KNOT	NODO CIECO	NUDO CIEGO
POURRITURE DE CŒUR	KERNFÄULE	HEART ROT	MARCIUME DEL CUORE / CARIE DEL CUORE	PUDRICIÓN DE DURAMEN
POURRITURE DE PIED	STOCKFÄULE	BUTT ROT	MARCIUME AL CALCIO	PUDRICIÓN DE PIE
POURRITURE DU TRONC	STAMMFÄULE	TRUNK ROT	MARCIUME DEL FUSTO	PUDRICIÓN DE TRONCO
RONCEUX	GABELWUCHS	CROTCH	BIFORCAZIONE	VETAS REDONDEADAS
ROSE	ZARTROSA	ROSEN	ROSA	ROSA
ROULURE	LOSLÖSEN (RINGSCHÄLE)	CUP SHAKE	CIPOLLATURA / GIRELLO	ACEBOLLADURA
TROU D'ABATTAGE	LOCH (DURSCH FÄLLEN)	FELLING HOLE	FORO D'ABBATTIMENTO	AGUJERO DE TALA
VERMOULURE	BOHRMEHL	BORE DUST	POLVERE DA PERFORAZIONE	CARCOMA
VRILLETTE	GEWÖHNLICHER RANKIG	FURNITURE BEETLE	ANOBO / OROLOGIO DELLA MORTE / TARLO DEI MOBILI	CARCOMA
BLEUISSEMENT	BLÄUE	BLUE STAIN	IMBRUNIMENTO AZZURRO	AZULADO
BOIS PELUCHEUX	RAUHER SÄGESCHNITT	ROUGH SAWCUT	LEGNO PELOSO	CORTE RUGOSO
	WOLLIGERSÄGESCHNITT			
BOURSOUFFLURE	BLASE	BLISTER	BOLLA / RIGONFIAMENTO	HNCHAZÓN
CANNELURE	RILLE (SPANNRICKIGKEIT)	FLUTING	SCANALATURA	ESTRÍA
CONTREFIL	WECHSELDREHWUCHS	INTERLOCKED GRAIN	FIBRATURA DEVIATA / CONTROFILO	CONTRAFIBRA
COULEUR CLAIR	HELLE FARBE	LIGHT COLOUR	COLORE CHIARO	COLOR CLARO
COULEUR HOMOGENE	GLEICHMÄSSIGE FARBE	UNIFORM COLOUR	COLORE OMOGENEO	COLOR HOMOGÉNEO
COULEUR HETEROGENE	FARBUNTERSCHIEDE	VARYING COLOUR	COLORE ETEROGENEO	COLOR HETEROGÉNEO
ECHAUFFURE	ROTSTREIFIKEIT	DISCOLORED WOOD	PIANTAGIONE A RADICE IMPASTATA	MADERA DESCOLORIDA
ENTRE-ECORCE	RINDENEINWUCHS (SPLINTHOLZ)	INBARK	SOTTOCORTECCIA / INCLUSIONE DI CORTECCIA	ENTRE CASCO
FAUX CŒUR	FALSCHKERN	FALSE-HEART	DURAME DIFFERENZIATO / CUORE ROSATO	FALSO CORAZÓN
FENTE EN BOUT	HIRNRISS	END CHECK	SPACCATURA LONGITUDINALE A V	FENDA DE TESTA

FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH	ITALIANO	ESPAÑOL
FENTE DE CŒUR SIMPLE	KERNRISS	SIMPLE HEART SHAKE	CRETTO CENTRALE SEMPLICE	FENDA DE DURAMEN SIMPLE
FENTE DE SECHERESSE	TROCKENRISS	DROUGHT CRACK	CRETTO DA SICCIÀ'	FENDA DE SEQUÍA
FENTE TRAVERSANTE	SPALTRISS (DURSCHGEHENDER RISS)	SPLIT		CUARTEADURA
FIBRE TORSE, FIL TORS	DREHWUCHS	SPIRAL GRAIN	FIBRA TORTA	FIBRA REVIRADA
FIL	FASER	GRAIN	FIBRA	FIBRA
CONTREFIL	WECHSELDREHWUCHS	INTERLOCKED GRAIN	FIBRATURA INTRECCIATA / FIBRATURA ELICOIDALE ALTERNATA	FIBRA REPELOSA, CONTRAFIBRA
FIL TRANCHE	QUERFASERUNG	CROSS GRAIN	FIBRATURA DEVIATA	FIBRA SESGADA
FIL TORS	DREHWUCHS	SPIRAL GRAIN	FIBRA TORTA	FIBRA REVIRADA
GALLE	GALLE (GALLAPFEL)	GALLE	GALLA	AGALLA
GERCE	FEINE RISSE	CHECK	FESSURA	GRIETA, POLILLA
GRAIN	TEXTUR (SPÄTHOLZANTEIL)	TEXTURE	STRUTTURA	GRANO
INCLINAISON DU FIL	FASERNEIGUNG	SLOPE OF GRAIN	INCLINAZIONE DELLA FIBRATURA	INCLINACIÓN DE LA FIBRA
	SCHRÄGER FASER VERLAUF			
LOUPE	MASER / HOLZAUSSWUCHS	BURR	RADICA	NUDO
LUNURE	MONDRING (DOPPELSPLINT)	INCLUDED SAPWOOD	ALBURNO INCLUSO / ALBURNO INTERNO	NUDOSIDAD
(BOIS) MADRE	MASERWUCHS	CURLY GRAIN	FIBRATURA ARRICCIATA	VETEADA
MADRURE	WIRBELWUCHS	CURLY GRAIN	FIBRATURA ARRICCIATA	VETA
MOISSURE	SCHIMMEL	MOULD	MUFFA	MOHO
NŒUD	KNOT	AST / KNOTEN	NODO	NUDO
NŒUD ADHERENT	EINGEWACHSENER AST	INTERGROWN KNOT	NODO ADERENTE	NUDO ADHERENTE
NŒUD MOUSTACHE	CHINESENBART	MOUSTACHE KNOT	BAFFO CINESE	NUDO CHINO
NŒUD NON ADHERENT	TROCKENAST	DEAD KNOT	NODO LENTO	NUDO NO ADHERENTE
NŒUD ALTERE (VICIEUX)	FAULERAST	UNSOUND KNOT	NODO ALTERATO	NUDO VICIOSO
NŒUDS EN GRAPPE	ASTANSAMMLUNG / GRUPPENAST	KNOT CLUSTER	NODI A GRAPPOLO	RACIMO DE NUDOS
NŒUDS GROUPES	FLUGEL AST PAAR	BRANCHED KNOT	NODI RAMIFICATI	NUDO EN RACIMO
NŒUD SAIN	GESUNDER AST	SOUND KNOT	NODO SANO	NUDO SANO
PICÔTS	KLEBE ÄSTE	PIN KNOT	CHIODI	GARRANCHO, CUÑA
PIQÛRE	WURMIG / FRASSLOCH	SHOT HOLE	TARLATO	PICADURA
PIQÛRE NOIRE	SCHWARZES LOCH	PIN HOLE	TARLATURA NERA	PICADURA NEGRA
PIQÛRE PROFONDE	TIEFES FRASSGANG	DEEP BORE HOLE	GALLERIA D'INSETTO	PICADURA PROFUNDA
PIQÛRES SUPERFICIELLES	FLACHER FRASSGANG	SHALLOW BORE HOLES	PERFORAZIONE SUPERFICIALE	PICADURA SUPERFICIAL
POURRITURE	FÄULE	ROT	MARCIUME	CARIES
TEXTURE	SPÄTHOLZANTEIL	TEXTURE	STRUTTURA	TEXTURA
TROU DE VER	WURMLOCH	GRUB HOLE	FORO DI TARLO	AGUJERO DE GUSANO
VEINE NOIRE	HOLZMASERUNG	BLACK STREAKS	VENATURA NERA	VENA NEGRA

FRANCAIS PREMIERE TRANSFORMATION	DEUTSCH ERSTE WEITER VERARBEITUNG	ENGLISH FIRST TRANSFORMATION	ITALIANO PRIMA LAVORAZIONE	ESPAÑOL PRIMERA TRANSFORMACION
ETUVAGE VAPEUR	DAMPF GEDÄMPFT	STEAM VAT	VASCA DI VAPORIZZAZIONE / VAPORE STUFATO	ESTUFAR
ETUVAGE EAU	WASSER GEDÄMPFT	WATER VAT	VAPORIZZAZIONE AD ACQUA / ACQUA STUFATO	VAPORIZAR
SCIER	SÄGEN	TO SAW	SEGARE	SERRAR
DEROULER	SCHÄLEN	TO PEEL	SFOGLIARE	DESENROLLAR
TRANCHER	MESSERN	TO SLICE	TRANCIARE	CORTAR A LA PLANA
SECHER	TROCKNEN	DRY	ASCIUGARE	SECAR
TRIER	SORTIEREN	SORT	SCEGLIERE	SELECCIONAR
PLACAGE	FURNIER	VENEER	SFOGLIATURE	CHAPA
DE FIL / (CARTIER)	SCHLICHT (ECHT CARTIER)	GRAIN	VENATURA A STRIE	MADERA DE VETAS RECTAS
DOSSE / (CARTIER A PLAT)	GEBLUMT (FLACH QUARTIER)			
FAUX-CARTIER	FAUX QUARTIER ,RIFT	STAY LOG,RIFT	MEZZO QUARTO,STAY LOG, VOLG	CHAPA COCIDA CON PAPEL
JOINTAGE PAPIER	PAPIER GEFÜGT	PAPER JOINTING	INCOLLAGGIO CARTA	CHAPA COCIDA
JOINTAGE FILS	FADEN GEFÜGT	GRAIN JOINTING	INCOLLAGGIO LINEARE	CHAPA COCIDA CON COLA
JOINTAGE BORD A BORD COLLE	LEIM GEFÜGT	BONDED EDGE-TO- EDGE JOINTING	INCOLLAGGIO BORDO A BORDO INCOLLATO	CHAPA PEGADA EN BORDES
PLACAGE GLISSE	GESCHOBEN	SLIDING VENEER	IMPIALLACCIATURA	CHAPA RECUBIERTA
PLACAGE SYMETRIQUE	GESTÜRZT	SYMMETRICAL VENEER	SPECULARE	CHAPA SIMETRICA
SENS DU FIL	FASER RICHTUNG	GRAIN DIRECTION	DIREZIONE FIBRATURA	SENTIDO DE LA FIBRA
FACE	DECK FURNIER	FACE	FOGLIO DA IMPIALLACCIATURA / FACCIA (DEL PEZZO DI LEGNO TAGLIATO)	CARA
INTERIEUR	INNEN FURNIER / KERN FURNIER			
TRAVERS	QWER FURNIER / SPERR FURNIER			
SECONDE TRANSFORMATION	ZWEITE WEITER VERARBEITUNG	SECOND TRANSFORMATION	SECONDA LAVORAZIONE	SEGUNDA TRANSFORMACION
ANGLE	WINKEL	ANGLE	ANGOLO	ANGULO
CONCAVE	KONKAV	CONCAVE	CONCAVO	CÓNCAVO
CONVEXE	KONVEX	CONVEX	CONVESSO	CONVEXO
ENTRE AXE	ZWISCHEN AXE	BETWEEN THE TWO AXES	INTER ASSE	ENTRE EJES
LONGUEUR	LÄNGE	LENGTH	LUNGHEZZA	LARGO
LARGEUR	BREITE	BREATH	LARGHEZZA	ANCHO
HAUTEUR	HÖHE	HIGH	ALTEZZA	ALTURA
DIAMETRE	DURCHMESSER	DIAMETER	DIAMETRO	DIAMETRO
RAYON	RADIUS	RADIUS	RAGGIO	RADIO
EPAISSEUR	STÄRKE	THICKNESS	SPESSORE	ESPESOR
PLIS	(x) -FACH VERLEIMT / SCHICHT	PLY	FOGLI / STRATI	PLIEGO
MOULE	PRESSFORM	MOULD	STAMPO	MOLDE
POINCON	MARKIERUNGS/ KONTROL PUNKT	REFERENCE POINT	PUNTO DI CONTROLLO / MARCHIATURA	PUNZÓN
DECOUPE	UMFRÄSFORM / KONTUR	SHAPE / CUTTING	TAGLIATO	RECORTE
BRUT DE PRESSE	ROHLINGE / PRESSEFALLEND	RAW UNPROCESSED	PRESSATA (GREZZO DI PRESSA)	BRUTO DE PRENSA

FRANCAIS	DEUTSCH	ENGLISH	ITALIANO	ESPAÑOL
BRUT D'USINAGE	FRÄSE FALLEND	RAW FROM THE CNC	GREZZO DEL PANTOGRAFO	BRUTO DE FRESAJE
BRUT DE FINITION	BEREIT ZUR OBERFLÄCHE BEHAND.	READY FOR TREATMENT	GREZZO	BRUTO ACABADO
PONCER	GESCHLIFFEN	SANDING	LEVIGARE	LIJAR
PONCER LA FACE	OBERFLÄCHEN SCHLEIFFEN	SANDING THE SIDE	LEVIGARE LA FACCIA / LEVIGARE IL FOGLIO	LIJAR LA CARA
PONCER LES CHANTS	KANTEN SCHLEIFFEN	SANDING THE EDGE	LEVIGARE IL BORDO	LIJAR LOS CANTOS
CASSER LE ARRETES	KANTEN BRECHEN	BRAKE THE ANGLE	SMUSSARE L'ANGOLO	MATAR LAS ARISTAS
ARRONDIR LES ARRETES	KANTEN GERUNDET	RUNDED THE ANGLE	ARRONTONDARE L'ANGOLO	LIJAR LAS ARISTAS
PASSAGE DE MAIN	GRIFFLOCH	HAND CUTTING	MANO / TAGLIO MANUALE	ASA
RAINURE	SCHLITZ	GROOVE	SCANALATURA	RANURA
PERCAGE	BOHRUNG	HOLE	FORI	TALADRO
LAMAGE	FLACHSENKEN / FLACHSENKUNG	SPOTFACING	LAMATURA	REBAJE
FRAISAGE	ANSENKUNG	MILLING	FRESATURA	AVELLANADO
INSERT	MUTTER / EINSCHLAGMUTTER	NUT	BUSSOLE / INSERTO	TUERCA
FIXATION INVISIBLE	UNSICHTBARE BEFESTIGUNG	CONCEALED ATTACHING SYSTEM	FISSAGGIO INVISIBILE	CASQUILLO
ETAT DE SURFACE	OBERFLÄCHE	SURFACES	SUPERFICIE	CALIDAD DE CHAPA
A VERNIR	ZUM LACKIEREN	SHOW WOOD	DA VERNICIARE	PARA BARNIZAR
NON VERNIE	UNLACKIERT	IN THE WHITE	GREZZA / NON VERNICIATA	EN BRUTO
A GARNIR	ZUM POLSTERN	TO BE UPHOLSTERED	DA IMBOTTIRE / DA TAPPEZZARE	PARA TAPIZAR
TRAITEMENT DE SURFACE	OBERFLÄCHE BEHANDLUNG	SURFACES TREATMENT	SUPERFICIE TRATTAMENTO	ACABADO
VERNIE	LACKIERT	POLISHED	VERNICIATO	BARNIZADO EN NATURAL
TEINTEE	GEBEIZT	TINTED	TINTO	TINTADO
LASURE	LAZUR	LACQUERED	ANILINA	TINTE
LAQUE	DECKEND LACKIERT	VARNISH	LACCATO	LACADO
GARNIE	GEPOLSTERT	UPHOLSTERED	IMBOTTITO	TAPIZADO
CHAISE	STUHL	CHAIR	SEDIA	SILLA
COQUE	SCHALE	SHELL	SCOCCA	CARCASA
GARNITURE	GARNITUR / SATZ	UPHOLSTERY	IMBOTTITURA / TAPPEZZERIA	BUTACA TAPIZADO
ASSISE	SITZ	SEAT	SEDILE	ASIENTO
DOSSIER	RÜCKEN / LEHNE	BACK	SCHIENALE	RESPALDO
PLACET	AUFDOPPELUNG	INSET	FALSO BORDO	PASTILLA
PIED / PIETEMENT	FUß / GESTELL	BASE / FRAME	FUSTO / PIEDE / BASE	PATA / ESTRUCTURA
ACCOUDOIR	ARMLEHNE	ARMREST	BRACCIOLI	BRAZO
TAILLE	GRÖSSE	SIZE	TAGLIA/MISURA	TAMANO
CUVETTE	SITZ MULDE	DISH	VASCA	CUBETA
RABAT	KNIEROLLE	RETURN	LINGUETTA / FALDA	CAIDA
DEGAGEMENT FESSIER	GESÄß-FREIRAUM	SEAT OFFSET	AGIO SEDILE	HOLGURA ASIENTO
MAINTIEN LOMBAIRE	LORDOSENSTÜTZE	LUMBAR SUPPORT	SOSTEGNO LOMBARE	ENCLAVAMIENTO LUMBAR